

UE  
OS  
**AHORA**

AYUNTAMIENTO MUNICIPAL  
BOGOTÁ  
3 JUN 1935



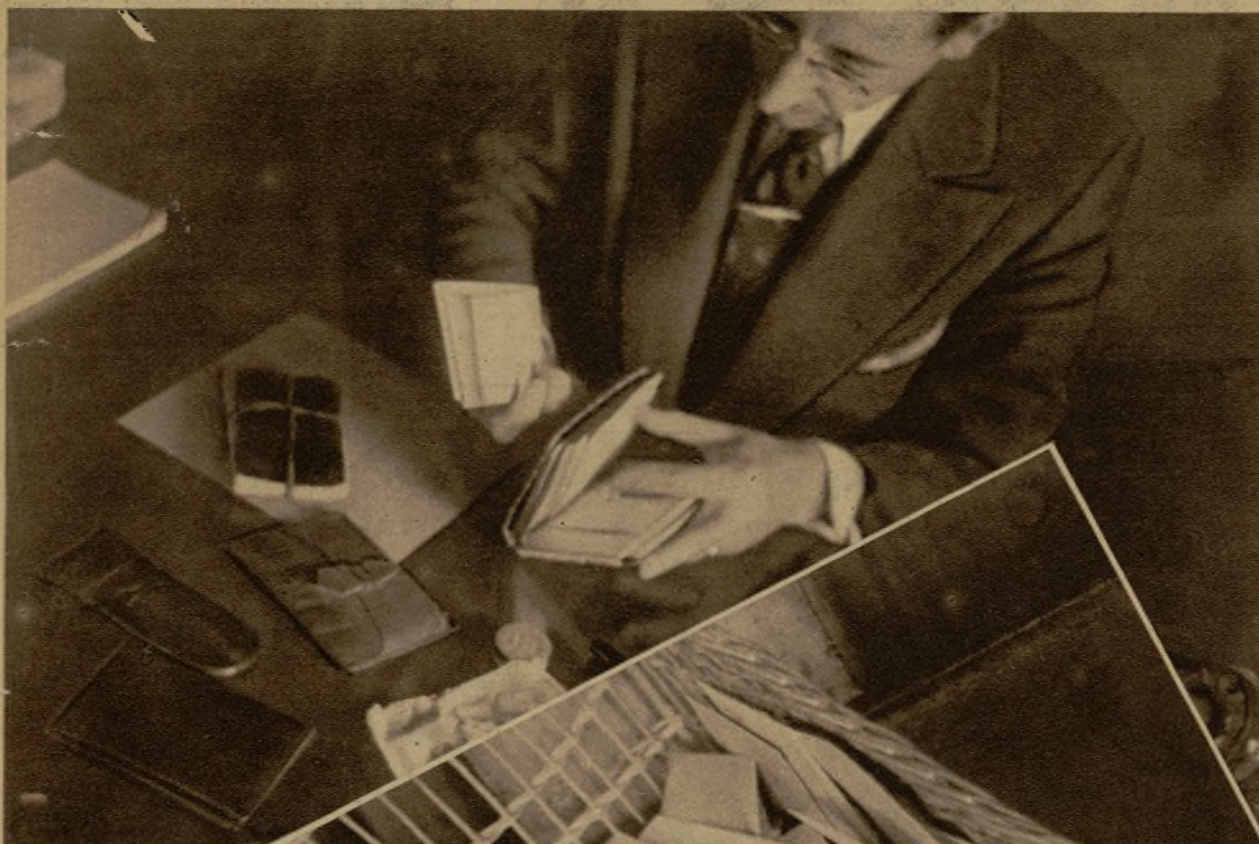
TERRORES DE LA REVOLUCION EN FILIPINAS.—El movimiento revolucionario producido en Filipinas por el partido extremo "sak a", aunque prontamente cortado por la enérgica actuación del Gobierno, dió lugar a sangrientos episodios, en los que hubo numerosos muertos. La trágica ansiedad con que los familiares de los desaparecidos examinan los cadáveres amoratados en las calles.  
(Foto Contreras y Vilaseca, primer documento gráfico de los luctuosos sucesos).

Ayuntamiento de Madrid



AHORA

# LOS CARTERISTAS DEVUELVEN MUCHOS DE LOS OBJETOS QUE ROBAN, DEPOSITANDOLOS EN LOS BUZONES DE CORREOS



(Fotos  
Palomo)



Aprovechando un momento en que nadie serva, "alguien" deposita en el buzón de correos, una cartera, cuyo origen es, naturalmente, inconfesable, y cuya posesión de comprometer a su tenedor. No que decir que previamente ha sido totalmente vaciada

En el cesto donde se depositan las cartas aparecen frecuentemente carteras y bolsillos de los que sus propietarios fueron habilidosamente desprovistos. Es el medio que adoptan los rateros para desprenderse de una posible prueba delictiva

Casi a diario aparecen en los buzones de Correos del Palacio de Comunicaciones carteras, bolsillos, mecheros, gafas y otros objetos procedentes de robo, y de los que se desprenden los ladrones si no ven en tales objetos prenda de valor o de utilización. Cuando de carteras se trata, ya la han "aligerado de peso", naturalmente. Con tal procedimiento, el ratero aleja una comprometedora circunstancia si por acaso al ser detenido o registrado le encontrara la Policía el objeto procedente de hurto. Además — del mal el menos —, el propietario del objeto encuentra en ello el satisfactorio medio de recuperar algo de lo robado ➡➡

(Fotos Palomo)





Dir. propietario: LUIS MONTIEL  
 Subcor: M. CHAVES NOGALES  
 Apartado 8.094

# AHORA

PASEO DE SAN VICENTE, 18

Madrid, sábado 1 de junio de 1935

Número suelto: 15 céntimos

Precios de suscripción: Madrid, 2,50 pesetas al mes; Provincias, 9,00 pesetas trimestre; Extranjero, 20,00 pesetas trimestre.  
 Teléfono 18340

## ENANTO DOMINGO DE LAALZADA DESCARGA VIENTA TORMENTA DE AGUA Y PIEDRA

La riente arrastra un automóvil

SNO DOMINGO DE LA CALZADA.—Ha descargado una tormenta con agua y piedra. Algunas chispas eléctricas estropearon varios postes de la condición de fluido. A consecuencia de una carga eléctrica enfermó el labrador del Armás. Parte de la carretera se irió de tal modo, que la corriente arrastra a un automóvil de la matrícula de SSebastián, número 5533. Los viajeros vieron que abandonar el vehículo, atrayendo la carretera con agua hasta la cima, regresando así a la ciudad.

Hsalido en auxilio de los vecinos de Villa Quintana, que se halla inundada, los lberos de esta ciudad. Afortunadamente, hasta ahora la inundación que ha dado muchos daños y trastornos no hecho ninguna víctima personal.

## LCAPITAL DEL BELUCISTAN SUFRE LOS EKTOS DE UN INTENSO SEISMO

Se calcula que el número de muertos es superior a veinte mil

SILA, 31.—Esta mañana se ha seno un temblor de tierra en la ciudad de Quetta, capital del Belucistán, causando daños en los barrios y en los alrededores de la acción.

No se han recibido todavía detalles re el número de víctimas.—Fabra.

pantosos detalles de la catástrofe

QUETTA, 31.—Parece que el número de muertos en la catástrofe se eleva a veinte mil. En Quetta se produjo después del terremoto un silencio sepulcral. Las madres, locas de desesperación, buscaban entre los escombros a sus hijos, y hombres y mujeres riesgaban sus vidas para extraer a los heridos. En los trabajos de socorro se observa falta de Policía, pues mayoría de sus agentes ha perecido. Cuentan los vecinos que al producirse el fenómeno se iluminó la ciudad con un resplandor rojo, y tras él, en medio del mayor silencio, se produjo un ruido como el de una catarsis. Tres sacudidas sucesivas hicieron tambalearse a los edificios, que se vieron abajo como si fueran de cartón. La causa de que resultaran enterados vivos millares de indígenas fue la estrechez de las calles en las barriadas más habitadas.—United Press.

## RICARDO TORRES, "BOMBITA", SUFRE UN ATAQUE DE HEMIPLEJIA

BARCELONA, 1.—A la llegada del rádo de Madrid, cerca de media noche, el ex matador de toros Ricardo Torres, "Bombita" sufrió al apearse del convoy un ataque de hemiplejía. Fué trasladado rápidamente a su domicilio y asistido por facultativos, quedando en grave estado. Se da la circunstancia de que el próximo domingo debía ser inaugurado oficialmente el Museo de Cataluña en el Palacio Nacional de Montjuich, una de cuyas salas, con valiosos cuadros y una colección de indumentaria retrospectiva había sido regalada por "Bombita" al Museo.

## RAPIDA SOLUCION DE LA CRISIS FRANCESA

El señor Fernand Bouisson, a quien el presidente Lebrun confió el encargo de formar Gobierno, logra constituirlo en breves horas

FORMAN EN EL NUEVO GABINETE LA MAYORIA DE LOS MINISTROS DIMISIONARIOS, ENTRE ELLOS M. LAVAL, QUE CONSERVA LA DIRECCION DE LA POLITICA EXTERIOR

Todo el interés del nuevo Gobierno se reconcentra en la persona de su presidente  
 (Conferencia telefónica de nuestro corresponsal Francisco Melgar)

PARIS, 1.—Día de emociones políticas el de ayer, dominado por una emoción: la de que, según promesa formal del señor Bouisson, el Gobierno quedaría constituido antes de que terminara la madrugada. El señor Bouisson, acuciado, según él mismo ha confesado, por la necesidad imprescindible de formar Gobierno antes de la mañana de hoy, ha cumplido su promesa, y a la una y cuarto exactamente daba por terminados sus trabajos y daba a los periodistas la lista del nuevo Gobierno.

Falta una cartera por designar: la del ministro de Marina mercante, por hallarse su titular viajando en el "Normandie".

Pocas novedades ofrece este Gobierno, aparte de la presencia a su cabeza del señor Fernand Bouisson, hasta ayer mismo presidente de la Cámara. El señor Bouisson es un antiguo socialista, que abandonó las filas de la II Internacional a raíz de los acontecimientos del mes de febrero de 1934, queriendo significar de este modo su adhesión a la política de unión nacional del presidente Doumergue.

Podría creerse que iba a dar entrada en el nuevo Gobierno a alguno de sus antiguos amigos políticos. Esta intención tenía, sin duda, el señor Bouisson; pero el partido socialista no ha respondido como esperaba a su invitación. Un solo

miembro del partido, el señor Frossard, entra en la combinación ministerial, y aun después de haber roto con sus compañeros.

La mayor parte de los ministros del Gobierno Bouisson formaba parte del anterior Gobierno, presidido por el señor Flandin. El cuadro de la defensa nacional queda en las mismas manos, reforzado por la reaparición en los Consejos del Gobierno del ilustre mariscal Petain. Es de notar que el ex presidente Caillaux, hace años apartado de las esferas de la política gubernamental, ha hecho una verdadera resurrección apareciendo en calidad de ministro sin cartera.

Al señor Germain Martin, cuya política financiera suscitó tantas críticas, sucede, al frente de la Hacienda pública, un antiguo ministro del Gobierno Chautemps: Mauricio Palmade.

Al señor Mallarme, ministro de Educación Nacional, reemplaza el excelente amigo de España y de las letras hispanas Mario Rostand.

Pierre Laval, cuyos éxitos en política extranjera fueron tan sonados, conserva la dirección de la política exterior.

Todo el interés del nuevo Gobierno queda, en realidad, reconcentrado en la persona, ágil y sonriente, del flamante presidente del Consejo. Se da el caso curioso de que Fernand Bouisson, que algunos llegaron a creer presidente perpetuo de la Cámara de Diputados, no ha dirigido nunca ningún Departamento ministerial. Las condiciones de habilidad que ha demostrado en el delicado puesto de presidente del Cuerpo legislativo le han hecho acreedor a la confianza del presidente de la República, que le ha creído capaz de sacar adelante una situación sumamente delicada.

PARIS, 1. (Urgente.) — Ha quedado constituido el nuevo Gobierno en la siguiente forma:

Presidencia y Ministerio del Interior, Fernand Bouisson (independiente).

Ministros sin cartera: Joseph Caillaux, Edouard Herriot, Louis Marin y mariscal Petain.

Negocios Extranjeros, Laval (independiente).

Justicia, Pernot (grupo Marin).

Guerra, general Maurin.

Marina, François Pietri (republicano de izquierda).

Aire, general Denain.

Comercio, Laurent Eynac (izquierda radical).

Hacienda, Palmade (radicalsocijalista). Instrucción Pública, Mario Rostand (senador radical).

Obras Públicas, Paganon (radicalsocijalista).

Colonias, Rollin (centro republicano, grupo Tardieu).

Trabajo, Frossard (grupo S. F. I. O., socialista).

Pensiones, Perletty (radicalsocijalista).

Agricultura, Henry Roy (senador radical).

Sanidad, Ernest Lafont (neosocijalista).

Comunicaciones, Georges Mandel (independiente).

Subsecretario de Estado en la Presidencia del Consejo y Ministerio del Interior, Cathala (izquierda radical).

La sustitución del ministro de Marina, M. Williams Bernard, no se hará hasta que regrese de Nueva York, donde ha de representar a Francia a la llegada del "Normandie".

El señor Bouisson presentará mañ...

## LA POLICIA HA DESCUBIERTO LA IMPRENTA DONDE SE EDITABA UN PERIODICO SINDICALISTA CLANDESTINO

Dos heridos en un choque entre comunistas y fascistas

BARCELONA, 31.—La Policía ha descubierto la imprenta clandestina donde se editaba el periódico, también clandestino, "La Voz Confederal", órgano de la C. N. T. En el citado local se encontraron numerosos ejemplares de dicho periódico y de otras publicaciones extremistas. Parece que en la imprenta de referencia se editaban publicaciones pornográficas con destino al mercado de América. Ha sido detenido el dueño de la imprenta, y se espera detener también a los impresores que le ayudaban.

LINARES, 31.—En una taberna situada en la calle de la Virgen se hallaban reunidos un grupo de comunistas y otro de elementos afiliados a Falange Española. Por cuestiones políticas cuestionaron, y uno de los comunistas disparó una pistola, hiriendo a uno de los fascistas. Otro de éstos fué herido de una puñalada. El agresor del primero logró darse inmediatamente a la fuga. En la barriada se produjo gran alarma, pues para hacer frente a la agresión un fascista disparó varias veces con una detonadora. La Guardia municipal detuvo al que había cometido la agresión. Los heridos fueron trasladados rápidamente a la Casa de Socorro, donde se apreció al primero, llamado Miguel Soriano Jiménez, de veintisiete años, una herida de arma de fuego, sin oficio de salida, en la región costal izquierda, de carácter grave. Pasó al hospital, donde se teme que fallezca. El otro herido, José Moya Torres, de veinte años, fué curado de una herida de seis centímetros en la parte izquierda del cuello. El autor del disparo, que logró huir, se llama Juan Gar-

cía Márquez, y es perseguido de cerca. El comunista detenido se llama Emilio Martínez Martínez. Parece que los dos fascistas heridos habían pertenecido antes al partido comunista, y éste fué el origen del suceso.

Han sido recuperados los documentos que le fueron robados a un farmacéutico de Barcelona

BARCELONA, 31.—Se ha hecho entrega al Juzgado de una cartera con los documentos que fueron robados ayer tarde al farmacéutico don José Cardona, en cuyo establecimiento, sito en la calle de San Pedro, penetraron ayer unos desconocidos, robándole cierta cantidad en dinero, hiriéndole. Los documentos han sido encontrados en la calle Viladomat.

Un Consejo de guerra en Sevilla juzga al soldado que facilitó la evasión de un preso

SEVILLA, 31.—Esta mañana, en el cuartel de Infantería número 9, se ha celebrado Consejo de guerra contra el soldado José Antonio Hidalgo, acusado de connivencia en la fuga de un preso, abandono de servicio y otros. Este soldado fué quien facilitó hace poco la evasión del preso García Hidalgo, que se hallaba en la prisión provincial. El fiscal pidió para el procesado varias penas, que suman unos quince años. El defensor negó que existiera connivencia, pero reconoció los restantes delitos y pidió al Tribunal militar que procediera con indulgencia en el fallo contra su defendido. La impresión es que será condenado a doce años de prisión.

Ayuntamiento de Madrid



por la mañana sus colaboradores al presidente de la República.—Fabra.

### Semblanza política del señor Bouisson

PARIS, 31.—El presidente de la Cámara, señor Fernand Bouisson, que tiene las mayores posibilidades de conseguir formar el nuevo Gobierno, es industrial y tiene sesenta y un años. Representa en la Cámara a la circunscripción de Marsella. Fué elegido diputado por primera vez en 1909. En 1924, cuando fué elegido por la lista del cartel de izquierdas, se unió al partido social-demócrata.

En 1927 fué elegido presidente de la Cámara y ha ganado muchas simpatías en estas funciones.

En 1933, el señor Bouisson abandonó, sin dar explicación alguna, el partido socialista y permaneció apartado de las agitaciones de los partidos políticos.—Fabra.

### El proceso de la crisis

PARIS, 31.—El Presidente de la República ha encargado al señor Bouisson la misión de formar Gobierno.

El señor Bouisson ha aceptado el encargo.—Fabra.

PARIS, 31.—El señor Bouisson, encargado de formar Gobierno, ha manifestado a United Press: "Confío en formar un Gabinete de amplia concentración nacional."—United Press.

### Se cree que el señor Laval continuará al frente del Ministerio de Relaciones Exteriores

PARIS, 31.—Oficialmente se anuncia que el señor Bouisson ha aceptado el encargo que le ha hecho el presidente Lebrun de formar Gabinete.

Se cree que se intentará que entren a formar parte de este Ministerio el ministro de Relaciones Exteriores, Laval, y se hagan cargo de las carteras de Hacienda y Correos y Telégrafos los señores Pietri y Mandel, respectivamente.—United Press.

### La Bolsa de París abre normalmente

PARIS, 31.—El Ministerio de Hacienda anuncia que la Bolsa ha abierto normalmente.—United Press.

### El señor Bouisson en el Eliseo

PARIS, 31.—El señor Fernand Bouisson, presidente de la Cámara, llegó esta mañana al Eliseo.

Declaró al presidente de la República que estaba dispuesto a formar un Gobierno de unión muy amplia.—Fabra.

### Sin extrañeza y sin pesar, dan cuenta los periódicos de París de la caída del Gabinete

PARIS, 31.—Los periódicos de la mañana dan cuenta de la caída del Gabinete Flandin, sin ninguna extrañeza y sin pesar.

Algunos diarios dicen que el señor Flandin no ha encontrado el tono justo durante los debates de ayer. Los diputados le reprochan haber sacrificado al ministro de Hacienda, a pesar de que el señor Germain Martin ha declarado que el presidente del Consejo se ha portado con él de manera completamente leal. El ministro dimisionario de Hacienda ha añadido que había dimitido con toda libertad.

El "Petit Journal" comenta la caída del Gobierno Flandin como una victoria personal y dice que puede comprenderse que las señoras Flandin y Germain Martin se opusieran a una desvalorización del franco, pero no se puede tolerar que hayan hecho desviar los debates al terreno sentimental.—Fabra.

### Se espera que el Gabinete quede constituido hoy

PARIS, 31.—El señor Fernand Bouisson, presidente de la Cámara de Diputados, ha estado haciendo negociaciones

hasta las cuatro de la mañana con los jefes de los diferentes grupos. Irá al Eliseo a eso de las nueve.

Se cree que el señor Lebrun encargará oficialmente al señor Bouisson de la reconstrucción del Ministerio. El presidente de la Cámara parece querer constituir un Ministerio que reuniera a todos los grupos de izquierda y de centro, desde los socialistas unificados hasta la unión republicana de Luis Marin.

El señor Bouisson ha celebrado entrevistas con los señores Pietri, Mandel, Herriot y con una Delegación del grupo socialista. Se confirma la candidatura del señor Frossard para la cartera de Trabajo en el nuevo Gobierno.

Se espera que el Gabinete quede constituido en el curso de esta mañana.

### El gobernador del Banco de Francia conferencia con el señor Lebrun

PARIS, 31.—El Presidente de la República ha recibido al señor Tannery, gobernador del Banco de Francia.—Fabra.

### Nuevas gestiones del señor Bouisson

PARIS, 31.—El señor Bouisson ha recibido sucesivamente a los señores Herriot, Ernest Lafont y Baretty.—Fabra.

### En la reunión de los partidos se acuerda conceder pleno concurso al Gobierno que se forme

PARIS, 31.—Los partidos republicano-socialista, socialista francés y neosocialista han celebrado una reunión común, en el curso de la cual han decidido conceder pleno concurso al Gobierno. Sin embargo, la decisión definitiva dependerá, en gran parte, de la adoptada por el partido socialista S. F. I. O.

Este ha votado por unanimidad una decisión indicando que su grupo aportará concurso a todo Gobierno republicano decidido a luchar contra la crisis y el fascismo y por la defensa del franco. Esta decisión es favorable únicamente a un Gobierno de combate y no a un Ministerio de unión muy amplia, como le parece concebir el señor Bouisson.

Este desea, al parecer, una amplia formación parlamentaria que comprenda a los socialistas, y tiene la intención de pedir plenos poderes sin nueva discusión.

PARIS, 31.—El señor Fernand Bouisson ha pedido su colaboración al presidente del partido radical-socialista, señor Herriot. El grupo examinará en una reunión que celebrará esta tarde la propuesta del señor Bouisson.—Fabra.

### Bouisson se entrevistará con Cailaux. El probable ministro de Hacienda

PARIS, 31.—El señor Fernand Bouisson se entrevistará mañana con monsieur José Cailaux, presidente de la Comisión de Hacienda del Senado.

En los pasillos de la Cámara se indica como probable titular de la cartera de Hacienda al señor Chales Rist, ex subgobernador del Banco de Francia, con Poincaré y ex delegado en el Banco Internacional de Pagos de Basilea. Fué consejero financiero de Bancos de diferentes países europeos, especialmente Rumania y Austria.—Fabra.

### Servicios que prestó Bouisson durante la Gran Guerra

PARIS, 31.—El señor Fernand Bouisson, elegido por primera vez diputado en 1909, fué encargado, durante la gran guerra, de las funciones de comisario para los transportes marítimos y la marina mercante. Fué él quien requisó la flota comercial, que prestó grandes servicios a la defensa nacional.—Fabra.

### Las gestiones del señor Bouisson durante la mañana quedan pendientes del acuerdo de los grupos parlamentarios

PARIS, 31.—El señor Fernand Bouisson ha continuado esta mañana sus conversaciones para la formación del nuevo Gobierno y ha visitado al señor Flandin.

Las conversaciones propiamente dichas no comenzarán hasta esta tarde, después de que los grupos parlamentarios de la Cámara hayan adoptado una actitud de delación.

El grupo radical-socialista se ha reunido a la una de la tarde.

En el curso de una reunión celebrada por el grupo socialista, los señores León Blum, Frossard y Auriol han hecho un informe de las negociaciones celebradas durante la noche con el señor Bouisson. Los socialistas no han adoptado aún una actitud en cuanto a su participación eventual en el nuevo Gabinete, pero en los círculos parlamentarios se considera esta participación poco probable.

En los círculos radicales-socialistas se declara que, en cuanto a los partidos que lo integren, el nuevo Gobierno se parecerá bastante al anterior.—Fabra.

### Comentarios de la Prensa francesa

PARIS, 31.—A juzgar por la impresión que se recoge de la lectura de los periódicos puede decirse que los sentimientos producidos por la caída del Gobierno no difieren gran cosa de los registrados por las crisis normales.

Bien es verdad que se reconoce que la situación actual necesita soluciones rápidas y enérgicas, pero no se encuentra en los periódicos el soplo de la angustia de las crisis sin remedio.

Esto es, sin duda, lo que ha hecho que se votara contra los plenos poderes al Gobierno Flandin, en particular, y no contra el principio de defensa de la moneda.

"Retengamos al menos—hace notar 'L'Ordre'—las declaraciones formales de casi todos los bancos de la Cámara en favor de la defensa del franco."

En este orden de ideas, varios periódicos, especialmente "Le Matin" y "L'Action Française", piden que se persiga judicialmente a los especuladores.

En cuanto a la sesión misma, se pone de relieve la emocionante intervención del señor Flandin y el discurso del señor Paul Reynard. "Flandin—dice el 'Matin'—ha pronunciado uno de sus más bellos discursos, en el que puso su corazón y su fe. Ha cogido por el cuello literalmente a los especuladores y los ha ejecutado magistralmente, pero la Cámara ha estimado que todo podría arreglarse en tres días."

"L'Echo de Paris" dice que el señor Flandin ha defendido su tesis, pero ha perdido el tiempo. El crédito del hombre estaba agotado. Ahora la cuestión estriba en no perder un minuto.

La Prensa no ve otra persona que Bouisson en los actuales momentos para formar un Gobierno de mayoría muy amplia.

"El señor Laval—dice el 'Petit Journal'—, muy designado para suceder al señor Flandin, ha sido objeto de apremiantes gestiones, pero desea continuar su obra en el Quai d'Orsay." Este y otros periódicos estiman que el presidente de la República encargará al señor Bouisson.

"Le Populaire", órgano socialista, cree que el señor Bouisson confiará la cartera de Hacienda al señor Moreau, ex gobernador del Banco de Francia, y que él mismo se encargará de la del Interior.

En sus pronósticos, el órgano socialista no habla de la participación de sus correligionarios en el futuro Gobierno.—Fabra.

### La noticia de la crisis francesa en Londres

LONDRES, 31.—Los periódicos ingleses dan cuenta, bajo grandes titulares, de la caída del Gobierno francés.

El "News Chronicle" pregunta qué Gobierno podrá tener la confianza de la Cámara. Aún, si se encontrara un Gobierno que respondiera a las exigencias del parlamento, ya no podría salvar el franco. En la City se estima que la caída de Flandin provocará la del franco.

El "Daily Herald" considera la desvalorización del franco como un hecho inevitable.

La Agencia Reuter estima que Francia atraviesa en la actualidad una de las crisis más graves de la post-guerra.—Fabra.

### Estadística de los votos que tuvo a su favor en la Cámara el Gabinete Flandin

PARIS, 31.—Los 202 votos emitidos en la sesión de anoche en favor del Gobierno se reparten como sigue: 25 diputados de la Unión Republicana (grupo

Marin); 20 republicanos de Herda; 19 republicanos-socialistas; 16 liberales del centro; 9 demócratas puros; 33 radicales de izquierda; 46 radicales-socialistas (de un total de 159); independientes de izquierda; 3 neosocialistas y socialistas-republicanos; aislados; 3 de la acción económica agraria. Se abstuvieron 37 diputados.—Fabra.

### M. Bouisson conversa con periodistas

PARIS, 31.—Después de aceptar el encargo que le ha hecho el presidente de la República de formar el nuevo Gobierno, el señor Bouisson ha declarado a la Prensa:

"He dicho al señor Lebrun que el señor Laval estaba más calificado que yo. El presidente de la República insistió. He aceptado, prometiendo una respuesta al señor Lebrun lo es posible."

Tengo la intención de formar Gabinete de unión, lo más amplio posible.—Fabra.

### Más registros de domicilio bancarios

PARIS, 31.—A consecuencia de una conferencia celebrada en el Ministerio de Justicia entre el ministro del departamento y el fiscal de la República juez de instrucción ha hecho operar registros en el Banco Turnin et Cie. Hoy efectuarán más registros y se tomarán otras medidas contra la especulación.—Fabra.

### La Bolsa se muestra firme

PARIS, 31.—La Bolsa, en su sesión de esta mañana, se ha mostrado firme, especialmente las rentas francesas que han registrado ganancias de hasta 4 enteros, debido, entre otras cosas, a las declaraciones antidesvalorizadoras hechas en la Cámara ayer.—Fabra.

### Gestiones del señor Bouisson

PARIS, 31.—El señor Bouisson prosiguiendo las gestiones para constituir el nuevo Gobierno, ha recibido a los presidentes de las Comisiones de Hacienda de la Cámara y del Senado.—Fabra.

### Apoyos a un Gobierno nacional

PARIS, 31.—La Unión Demócrata Radical y la Unión Republicana han declarado estar resueltas a apoyar un Gobierno de unión nacional.

### M. Bouisson confía pronto la cartera

PARIS, 31.—El señor Bouisson ha declarado esta tarde una entrevista con el señor Pietri. Al terminar la sesión, el señor Pietri declaró distas que esperaba que el señor Bouisson lograra esta tarde formar el Gobierno.

En la reunión que celebró el día de la delegación de izquierdas en la Cámara no se ha llegado a ningún resultado positivo.

Los delegados que han asistido a la reunión informarán esta tarde a sus respectivos y después celebrará una reunión.—Fabra.

### Medidas en Inglaterra

LONDRES, 31.—Las autoridades financieras británicas han tomado medidas en el curso de los últimos días para controlar el franco francés. Han dedicado considerables sumas del fondo de pensación monetaria, que se eleva a un total de 375 millones de libras esterlinas, dedicándolas a la compra de francos.

Estas medidas han producido ayer sensible mejora del cambio del franco.

Los círculos financieros ingleses se preguntan ahora quién habrá de poner cuenta las pérdidas producidas al franco de compensación, en el caso de que el Gobierno francés procediera ahora a desvalorización.—Fabra.

### Varios miembros del Gabinete serán llamados por el señor Bouisson

PARIS, 31.—Seguramente varios miembros del Gobierno Flandin serán llamados a colaborar en el que intenta formar el señor Bouisson. Este ya ha llamado a los señores Herriot, Pietri y Mandel. También parece seguro que

CAMIONES  
MERCEDES  
ACEITE PESADO  
P. DE LAS ACACIAS. 6. T. 71754

Ayuntamiento de Madrid



Laval permanecerá al frente del Ministerio de Negocios Extranjeros.

La impresión que se desprende de las reuniones de los distintos grupos es bastante confusa, pues mientras los republicanos de izquierda, entre ellos el ponente de la Comisión de Hacienda, señor Baret, afirman que colaborarán en un Gobierno de amplia unión, otros grupos de izquierda, entre ellos los radicales-socialistas, se muestran poco propicios a aceptar la colaboración en tal Gobierno, considerando demasiado estrictas las condiciones del señor Bouisson, solicitando los plenos poderes sin nueva discusión.

La decisión que adopten los socialistas (S. F. I. O.) tendrá bastante influencia sobre la orientación de la crisis y sobre las deliberaciones de la Delegación de izquierda que ha sido convocada para esta tarde, con objeto de elaborar un programa de acción gubernamental y un Ministerio de unión de izquierdas, aunque teniendo en cuenta la reunión de ayer parece dudoso que se lluegue a esa unión.—Fabra.

#### Registros policíacos

PARIS, 31.—Después del cierre del Banco Turnin et Cie., diez comisarios de Policía han recibido orden esta mañana de llevar a cabo registros en cierto número de Bancos de la capital.

Los despachos de carácter sospechoso intervenidos en la Oficina Central de Telégrafos han indicado a la Policía dónde es donde hay que buscar a los especuladores.—Fabra.

#### Hallazgo de documentos

PARIS, 31.—En el curso de los registros practicados en diferentes establecimientos de crédito se han encontrado documentos que son estudiados ahora.

Ahora se trata especialmente de averiguar si ciertos especuladores aconsejaron a sus clientes que vendieran Rentas francesas para adquirir títulos de Sociedades de minas de oro.—Fabra.

#### El señor Bouisson comunica al presidente los satisfactorios resultados de sus conversaciones

PARIS, 31.—El señor Bouisson marchó al Elíseo para dar cuenta al presidente de la República del resultado de sus trabajos para la formación del Gobierno.

Antes de entrar, el señor Bouisson dijo que iba a dar cuenta al señor Lebrun "de los resultados satisfactorios de sus conversaciones, durante las cuales ha podido obtener la adhesión formal de casi todos los grupos políticos".

Añadió el señor Bouisson: "Espero que a media noche quedará constituido mi Gobierno".

El señor Bouisson permaneció durante algún tiempo en el despacho del señor Lebrun, y al salir confirmó sus anteriores declaraciones a los periodistas, en las que dijo que la primera parte, y la

más difícil, de su misión estaba ya realizada y el resto, o sea la designación de los titulares, era cosa más fácil y se haría esta noche.

A las nueve de la noche el señor Bouisson recibirá a los futuros miembros del Gobierno. El señor Bouisson ignora aún si esta misma noche presentará sus colaboradores al señor Lebrun o si este acto se realizará mañana.

Cuenta el señor Bouisson con el concurso de todos los sectores de la Cámara, excepto de los comunistas y socialistas unificados.—Fabra.

#### Adhesión de los radicales socialistas

PARIS, 31.—El grupo parlamentario radical-socialista, integrado por cerca de 150 diputados, ha decidido por unanimidad, menos doce votos y varias abstenciones, participar en el Gobierno Bouisson, dotado de plenos poderes.

Según han declarado los miembros de la delegación del grupo radical-socialista que se ha entrevistado con el señor Bouisson, éste ha asegurado que sólo utilizará los plenos poderes para la defensa del franco y el resurgimiento financiero, así como para la renovación económica del país.

El señor Bouisson ha declarado que se comprometía a dejar intactas las prerrogativas parlamentarias, especialmente la de celebrar sesión extraordinaria para discutir el presupuesto, el cual sería votado antes de fines de año.

El señor Bouisson ha asegurado que las carteras de Hacienda, Interior y Educación Nacional se otorgarán a hombres de izquierda y ha manifestado su propósito de conservar en el Gobierno a los señores Laval, Mandel, Rollin y Roy.

El señor Bouisson va a ir al Elíseo y mañana por la mañana reanudará las conversaciones para la constitución del Gobierno.—Fabra.

#### La misión del señor Caillaux

PARIS, 31.—En los círculos senatoriales corre el rumor de que el señor Caillaux, en el nuevo Ministerio, va a ser encargado del estudio de todas las cuestiones financieras y económicas dependientes de los Ministerios de Hacienda, Comercio y Agricultura y del control de los gastos presupuestarios.

Parece que el mariscal Petain será encargado de las misiones que actualmente desempeña, extendidas a todos los organismos encargados de garantizar la defensa nacional, cuya coordinación habrá de organizar.—Fabra.

#### Varios de los ministros dimisionarios formarán en el nuevo Gobierno

PARIS, 31.—El señor Bouisson ha declarado a los periodistas que en el nuevo Gobierno figurarán probablemente varios

de los ministros dimisionarios. Los señores Herriot y Marin, como ministros sin cartera; el señor Laval, en Negocios Extranjeros; Pietri, en Marina; Mandel, en Comunicaciones; Rollin, en Colonias; Queuille, en Sanidad; Roy pasará de Obras Públicas a Agricultura. El señor Bouisson se encargaría también del Ministerio del Interior.

El señor Caillaux, debido a su competencia en asuntos financieros, parece se le nombrará ministro sin cartera para ocuparse de dichos asuntos.

El señor Palmade iría a Hacienda; Delbos, a Educación Nacional; Paganon, a Obras Públicas, y Frossard, a Trabajo, después de darse de baja en el partido S. F. I. O.

Parece que el Gobierno se prosecretaría el lunes en la Cámara.—Fabra.

#### Una entrevista de M. Lebrun con el gobernador del Banco de Francia

PARIS, 31.—El presidente de la República ha celebrado una entrevista con el gobernador del Banco de Francia.

Se concede la mayor atención a esta entrevista, si bien al salir el gobernador del Banco de Francia declaró que no se había referido a la actual crisis.—Fabra.

#### Lista de probables ministros

PARIS, 31.—El diario "Paris Soir" publica una edición especial con la siguiente lista probable del Gobierno:

Presidencia y ministro del Interior, Bouisson.

Ministros sin cartera, Caillaux, Herriot y Marin.

Negocios Extranjeros, Laval.

Justicia, Pernot.

Hacienda, Palmade.

Guerra, general Georges.

Marina, Pietri.

Aire, Laurent Eynac.

Comunicaciones, Mandel.

Trabajo, Frossard.

Colonias, Rollin.

Comercio, Delbos o Marchandau.

Marina mercante, Williams Bertrand.

Agricultura, Roy.

Obras Públicas, Paganon.

Educación Nacional, Varenne.

Sanidad, Gourdeau.

Pensiones, Champetier de Ribes.—Fabra.

#### Los probables ministros, en la Presidencia

PARIS, 31.—Desde las diez de la noche van llegando a la Presidencia de la Cámara, en donde son recibidos por el señor Bouisson, los políticos probables ministros.—Fabra.

#### Propósitos del nuevo Gabinete

PARIS, 31.—Se dice que el Gobierno que va a constituirse tiene el propósito de proceder, mediante decretos, a la más amplia realización de su programa, que consiste en estrangular inmediatamente la especulación, mantener la integridad de la moneda y adoptar todas las medidas legislativas necesarias para sanear la situación financiera y reanimar la economía nacional.—Fabra.

#### La combinación casi terminada

PARIS, 31.—A las doce menos diez de la noche el señor Rollin salió del despacho del presidente de la Cámara y anunció que había aceptado continuar al frente de la cartera de Colonias.

El señor Rollin añadió: "La combinación está ya casi terminada. Sólo faltan algunos detalles de orden secundario por arreglar."—Fabra.

#### Comentarios de la Prensa alemana

BERLIN, 31.—Comentando la dimisión del Gobierno francés, la "Deutsch Allgemeine Zeitung" dice que el Gobierno del señor Flandin ha sido un Gobierno en el que siempre había crisis permanente. Sin embargo, no puede decirse que haya realizado un trabajo malo.

Sea el que fuere, el nuevo Gobierno no tendrá más posibilidades que las que el Gabinete Flandin ha tratado de realizar.

Los peligros que amenazan a la divisa francesa, y por ende a la economía, son de los que no dejan mucho tiempo para el regateo parlamentario.—Fabra.

## EL CONFLICTO DEL CHACO

**Bolivia ha dado ya su aceptación al proyecto de armisticio y se espera de un momento a otro la respuesta del Paraguay**

BUENOS AIRES, 31.—Noticias de fuente bien informada anuncian que el ministro de Negocios Extranjeros de la Argentina ha formulado un proyecto para el conflicto del Chaco, proyecto que el Gobierno de Bolivia ha aceptado ya.

El ministro paraguayo del Exterior ha solicitado instrucciones de su Gobierno. Se espera recibir hoy la respuesta.

Como las negociaciones del grupo de países mediadores se mantienen secretas, se ignora el texto del compromiso elaborado por el señor Saavedra Lamas.—Fabra.

BUENOS AIRES, 31.—Ha llegado la contestación paraguaya a las últimas proposiciones de mediación para la paz del Chaco. Se espera que el ministro Saavedra Lamas convoque una reunión de mediadores, quienes han pasado la mañana ocupados asistiendo a la sesión de la Conferencia Comercial Panamericana.

Las principales dificultades que se presentan se refieren a la zona que ha de someterse al arbitraje y a las garantías para la terminación definitiva de la guerra. Parece que los bolivianos piden que la zona que se ha de someter al arbitraje no sea previamente delimitada, mientras que los paraguayos declaran que la cuestión ya no es una cuestión del Chaco, sino un problema de línea fronteriza. El ministro de Relaciones Exteriores del Brasil, Macedo Soares, ha dicho "que continúan las negociaciones". Noticias de Asunción dicen que los paraguayos se oponen a que la tregua sea por un tiempo concreto, porque la lucha se reanuda una vez termine. Prefieren una terminación total de las hostilidades con garantías de que no han de reanudarse.—United Press.

## HA MEJORADO LA SITUACION EN LA RODESIA SEPTENTRIONAL

**La Prensa inglesa atribuye los desórdenes a la actuación de una secta secreta**

LONDRES, 31.—Con relación a los encuentros sangrientos en las minas de cobre de la Rodesia Septentrional se anuncia que nueve mil indígenas, descontentos con sus jornales y con las nuevas disposiciones sobre los impuestos se han declarado en huelga.

En los alrededores de la mina de "Roan Antelope" seis indígenas han sido muertos por la Policía. Tres mil indígenas han atacado y destruido las oficinas de la Administración y la maquinaria, mientras 300 negros asaltaban la central eléctrica.

En Bulawayo y en otras ciudades se ha procedido a la movilización de los miembros indígenas y blancos de la milicia, los cuales han sido enviados a la zona de los disturbios.

Dos aviones de transporte han conducido a dicha zona contingentes de Policía destacados de Salisbury.

Las minas de cobre de Luanshya han recibido piquetes militares. Las tropas han instalado en los puntos más amenazados ametralladoras y campos rodeados de alambradas.

Anoche comunicaron de El Cabo que la situación había mejorado.

La Prensa inglesa indica que los disturbios han sido causados por la secta secreta negra "La Torre de Guardia", que ha inundado la Rodesia Septentrional de hojas volantes en las que se invita a los negros a levantarse contra los blancos y apoderarse de África.

La Policía ha detenido a un agitador indígena que se hace llamar "Emperador del África negra".—Fabra.

## EL AUMENTO DEL PRECIO DE LOS PERIODICOS

En cumplimiento de lo que dispone la ley reguladora del precio de los periódicos publicada en la "Gaceta de Madrid" de 28 de marzo último, y con arreglo a las disposiciones posteriormente votadas en las Cortes y promulgadas recientemente, los precios de AHORA que regirán a partir de hoy primero de junio, inclusive, serán los siguientes:

Para la venta al público:

NUMERO ORDINARIO ..... 15 céntimos  
IDEM EXTRAORDINARIO..... 20 "

Para los corresponsales de provincias y vendedores de Madrid:

Los ejemplares de AHORA les serán cargados por esta Empresa:

EL NUMERO ORDINARIO..... 11 céntimos  
EL NUMERO EXTRAORDINARIO 15 "



## DECLARA EL PROTAGONISTA DEL DRAMA DESARROLLADO EN UN ASCENSOR EN LA CALLE DE SANTA ENGRACIA

### Los amantes decidieron suicidarse hace cuatro meses

El Juzgado número 14, que interviene en el sumario incoado con motivo del suceso desarrollado en el ascensor de la casa número 150 de la calle de Santa Engracia, continuó durante la madrugada de ayer las diligencias para esclarecer la muerte de Alejandra Ballesteros y el intento de suicidio de Deogracias Rodríguez Massó.

El juez ordenó que el cadáver de Alejandra Ballesteros fuera trasladado al Depósito judicial, donde se le practicará la autopsia.

El herido, Deogracias Rodríguez Massó, después de la cura que le fué practicada por los médicos del Equipo Quirúrgico, a pesar de su estado, ha experimentado una ligera mejoría.

Por las investigaciones practicadas por las autoridades se sabe que Deogracias Rodríguez Massó era encargado de una peluquería establecida en la calle de la Colegiata, 2 y 4.

Parece ser que el miércoles se marchó del establecimiento llevándose la recaudación del día, que alcanzaba a unas 60 pesetas. También dejó escrita una carta que decía: "Me voy a Barcelona con la mujer que quiero. Me llevo el importe de la recaudación. Ya se lo devolveré."

Ayer, la esposa de Deogracias, cuando llamó por teléfono a la peluquería, porque no había ido su esposo durante la noche a su domicilio, recibió la noticia de su fuga a Barcelona, así como que se había llevado el dinero.

La esposa de Deogracias, Carmen Céspedes, tiene una niña pequeña de pocos años y se encuentra encinta.

Deogracias Rodríguez, después de salir de la peluquería, marchó a su domicilio, donde no dijo lo mismo que en el establecimiento cuando dejó escrita la nota. A las diez de la noche del miércoles se presentó en su casa, cosa que le extrañó a su esposa, Carmen. Deogracias le dijo que tenía que hacer un servicio urgente, después de ver a su jefe, y luego ir al domicilio del partido. Deogracias decía

esto porque, según había dicho, estaba afiliado a Falange Española.

Con este motivo salía con mucha frecuencia por la noche para realizar servicios urgentes ordenados por los jefes, y otras veces porque había de prestar guardia en el partido. Eso pensó su esposa cuando salió Deogracias aquella noche y no volvió durante ella. Desde los días de su ingreso, supuesto o real, en el "fascio", menudeaban los disgustos en el hogar de Deogracias y Carmen. Esta sentía una extraña inquietud ante los peligros que podía correr su esposo; pero éste se molestaba y surgían los disgustos. Antes del 1 de enero, fecha de su alta en Falange Española, era un socialista exaltado y comunista, aunque no figuró afiliado en estos partidos.

Deogracias Rodríguez Massó y Alejandra Ballesteros parece que se conocieron hace varios años, pero sólo hace unos ocho meses entablaron relaciones. La familia de Alejandra, que es huérfana, dos hermanos y unos tíos que les recogieron, creían que el novio era soltero. Deogracias la veía todos los días; la esperaba por la mañana, a mediodía, y la acompañaba por la noche. La muchacha trabajaba en una fábrica de camisas y "pyjamas" que hay establecida en la calle de la Escuadra.

A la tía, Victoria Román, que había recogido de niña a la joven Alejandra, los amantes le escribieron una carta. En ella dice el agresor Deogracias que lo sucedido no tenía más remedio que suceder. "Más tarde o más temprano—dice—pasaría lo que ha pasado hoy." Escribe que no culpen a nadie de lo que sólo él tiene la culpa, pues Alejandra hizo sólo lo que él la mandó. Dice también que se quieren desde hace varios años.

Deogracias Rodríguez Massó, a últimas horas de la tarde, pasado su estado de gravedad, ha podido prestar declaración.

Parece que ha manifestado que su amante y él tenían el propósito de suicidarse desde hace unos cuatro meses.

Deogracias intentó varias veces convencer a Alejandra de que sus relaciones eran imposibles, pues él estaba casado y tenía una hija; pero Alejandra se negaba a ello. En unos momentos de exaltación decidieron quitarse la vida juntos.

Parece que, a consecuencia de haber sido descubiertos estos amores por la esposa de Deogracias, la situación se hizo más insostenible. Alejandra no quería abandonar a su amante ni éste se encontraba, al parecer, con fuerzas para romper definitivamente con ella.

El jueves se reunieron temprano y salieron de Madrid. Durante todo el día permanecieron en los alrededores madrileños y a última hora de la tarde llegaron a Puerta de Hierro, donde Deogracias intentó de nuevo convencer a su amante de la necesidad de romper sus relaciones. Después de caminar por varias calles madrileñas, tal vez con propósito de despedirse de su familia, porque, según dice el herido, tenían decidido el suicidio para el día de anteaer, marcharon a casa de los padres de Deogracias.

Lo que después sucedió ya se conoce. A las tres de la madrugada se presentaron en la calle de Santa Engracia, número 150. El sereno, Manuel Fernández Menéndez, que fué requerido por Deogracias, les abrió el portal. En el mismo instante llegó también a la casa un hermano menor de Deogracias, llamado Leonardo, el cual se sorprendió al ver a su hermano a hora tan avanzada en aquel lugar y acompañado de una mujer que no era su esposa.

Deogracias, contrariado por el encuentro, le dijo, ya dentro del portal: "Vamos a ver a padre, porque quiero hablarle de un asunto muy importante, pues estoy dispuesto a irme a vivir con esta mujer". Leonardo no hizo objeción alguna, y dirigiéndose a su hermano, le dijo: "Yo subiré primero para avisar a padre de que vas a subir para hablarle". Leonardo subió al piso cuarto, letra D, que es donde vive, y momentos después lo hicieron Deogracias y Alejandra.

Cuando Leonardo se disponía a llamar al timbre de su casa, su hermano le sujetó el brazo para que no lo hiciera, diciéndole que se le había hecho muy tarde y no quería molestar a los padres, pues recordaba también en aquel momen-

to que en la Puerta del Sol le estaban esperando. Se despidió y marcharon escaleras abajo.

Cuando bajaban por las escaleras parece que Alejandra instó a Deogracias a que realizara lo que se habían propuesto, suicidarse los dos. El hombre se acordó y dijo que él no se sentía con valor suficiente para hacerlo, y que lo hiciera ella.

Deogracias sacó una navaja barbera que llevaba en el bolsillo preparada para con ella cortarse el cuello, como habían acordado, y se la quiso dar a su amante, pero ésta la rechazó, diciendo que no sabía manejarla y no conseguiría matarse.

Parece que ella, exaltada, le llamó corbarde, y él, enloquecido, se mostró dispuesto a darse la muerte.

Al llegar al portal, el propósito era ya firme; la locura de los dos había hecho explosión. En vez de salir hacia la calle, penetraron en un largo pasillo, al fondo del cual se encuentra el ascensor de la casa. Penetraron en el interior de la cabina, y cerraron la puerta.

—Ahora—dijeron los amantes, y se despidieron con un abrazo.

Deogracias sacó otra vez la navaja, y dió un corte profundo en el cuello a la joven Alejandra. La muerte de la muchacha fué instantánea. Cayó de un golpe a los pies de su amante, quien rápidamente, con la misma navaja, se dió un corte en el cuello. No fué tan profundo como el dado a su amante.

Deogracias, en la cabina del crimen, herido gravemente, intentaba incorporarse. Sus manos trémulas, en un esfuerzo desesperado, buscaron los cuadros de botones, no sabemos con qué propósito: si para que el ascensor les subiera a las alturas, donde nadie les pudiera auxiliar, y morir como Alejandra, o para que sonase el timbre de alarma para que acudieran en su auxilio. Sonó este último, y acudió rápidamente el portero, por lo que se le pudo prestar con toda rapidez los auxilios de la ciencia.

Esto es lo que se deduce de las declaraciones que Deogracias hace después de salir de su estado preagónico. Creemos que padece a ratos delirios, y no es extraño dado el trágico suceso de que ha sido protagonista. El Juzgado continúa en la práctica de interesantes diligencias.

¿SUFRE USTED DEL ESTOMAGO E INTESTINOS?

# SERVETINAL GUMMÁ

Curación radical del DOLOR, ACIDEZ, PESO, ARDOR, MALAS DIGESTIONES, ULCERA, VÓMITOS BILIOSOS, de SANGRE, COLITIS, ESTREÑIMIENTO, DIARREA, MAREOS, etcétera, etcétera, siendo por lo tanto un poderoso regenerador de las paredes del ESTOMAGO e INTESTINOS

El SERVETINAL ofrece siempre al público la máxima seriedad, dando a conocer los casos de curación que a diario recibe, con la garantía de todos los detalles de su procedencia

A continuación nos place poner a la disposición del público el certificado de curación que nos remite don ANTONIO QUINTANA RUFAS, de 58 años, residente en TARRAGONA, PLAZA CATEDRAL, 5, ent.º

*El señor Rufas padeció por espacio de 30 años una hiperclorhidria intensa, con vómitos biliosos y mal-estar general. Sufrió también TRES ATAQUES AL HIGADO Y UNO A LOS RINONES.*

*El día 10 de octubre del año pasado empezó el tratamiento con nuestro producto SERVETINAL, y a los cuatro días de tratamiento ya le habían desaparecido todas las molestias, encontrándose mejor día por día.*

*Actualmente se halla ya restablecido por completo y toma una cucharadita de SERVETINAL CADA OCHO DIAS.*

*En virtud de su sincero agradecimiento hacia el SERVETINAL, nos remite el presente certificado de curación, con la debida autorización para publicarse en la Prensa.*

*Tarragona, 9 abril 1935.*

Firma del enfermo curado: ANTONIO QUINTANA

Exigid el legítimo SERVETINAL y no admitáis sustituciones interesadas de escaso o nulo resultado

De venta, 5,80 pesetas (timbre incluido), en todas las farmacias, y en MADRID, GAYOSO, Arenal, 2; FARMACIA DEL GLOBO, Plaza de Antón Martín; FELIX BORRELL, Puerta del Sol, 5



# El ministro de Agricultura leyó a la Cámara el proyecto de ley para retirar el trigo sobrante del mercado nacional

## LA SESION ESTUVO DEDICADA A RUEGOS Y PREGUNTAS Y A LA DISCUSION DEL PROYECTO DE LEY DE PRENSA

Cuando a las cuatro y veinte abre la sesión el señor Alba, los escaños están casi vacíos. En las tribunas hay una gran desanimación. En el banco azul, los ministros de Estado y Justicia.

Leída el acta de la sesión anterior, es aprobada. Se lee el despacho ordinario y se pasa al

### ORDEN DEL DIA

El señor FABREGAS, de Unión Republicana, dirige un ruego al ministro de Justicia relacionado con un obrero condenado a tres años de prisión por proferir gritos subversivos al paso de un piquete del Ejército que iba a dar lectura al bando de declaración del estado de guerra.

El MINISTRO DE JUSTICIA, al contestar al orador lo hace en términos de gran brevedad y le promete tener en cuenta su ruego.

El señor JIMENEZ Y CANGA ARGÜELLES, popular agrario, pide que sea rápidamente traído a la Cámara para su discusión el dictamen sobre el proyecto que concede préstamos a los agricultores.

(Entra el ministro de Industria y Comercio).

El MINISTRO DE AGRICULTURA, desde la tribuna de secretarios, da lectura al proyecto de ley sobre la retirada por el Estado del sobrante de trigo. El proyecto pasa a la Comisión correspondiente.

(Entra el ministro de Trabajo.)

El MINISTRO DE INDUSTRIA Y COMERCIO contesta al señor Jiménez y Canga Argüelles y promete interesarse por el ruego.

(Entra el ministro de Comunicaciones.)

El señor PEREZ NUÑEZ, popular agrario, dirige un ruego relacionado con el paro en Medina Sidonia (Cádiz), y la situación del Ayuntamiento de la misma localidad a la que adeuda el Estado una cantidad.

El MINISTRO DE TRABAJO contesta al primer ruego y promete transmitir el segundo al ministro de la Gobernación.

El señor MARTINEZ ARENAS, republicano conservador, dirige un ruego al ministro de la Gobernación referente al Ayuntamiento de Alicante, regido por un alcalde que durante los sucesos de octubre adoptó una actitud decidida en favor del orden. Como este alcalde tiene ahora la amenaza de un expediente, el señor Martínez Arenas solicita que ese expediente no se lleve a término.

La Presidencia promete poner el ruego en conocimiento del ministro de la Gobernación.

El señor CASAS (don Hermenegildo), de Unión Republicana, formula un ruego referente al cumplimiento de las bases de trabajo por la empresa minera de Riotinto, que ha procedido a despedir considerable número de obreros.

El MINISTRO DE TRABAJO contesta al orador y dice que la Empresa de Riotinto alega dificultades para su desenvolvimiento económico. El ministro ha enviado un delegado para averiguar lo que haya de cierto. Desde luego, él está dispuesto a amparar el derecho de los trabajadores, obligando a la Empresa al cumplimiento de sus obligaciones sociales.

Después de concedida la palabra por la Presidencia a varios diputados que no se encuentran en el salón, el señor MANGRANE, de la Esquerra, pide protección para la industria oleícola española. Dice que desde diciembre de 1933 se viene ocupando inútilmente de este asunto. Hay que proteger la cosecha de aceituna. El sabe una fórmula que puede acabar con el gusano que se come el fruto. Se ha utilizado con gran éxito

en la Cenia (Tarragona). Se emplean 2.400 kilos de melaza y arsénico de sosa, y en nueve días, y con gasto total, incluidos jornales, de 2.341 pesetas, se salva una gran cosecha. El tratamiento viene a salir a menos de tres céntimos por olivo, y con seis tratamientos como máximo es suficiente para inmunizar el fruto. Agrega que hay años en que las pérdidas por esta terrible epidemia pasa de cincuenta millones de pesetas.

El señor SUNOL, de la Esquerra, se queja de la lentitud con que se resuelven los asuntos concernientes a Trabajo cuando intervienen Compañías de Seguros, con grave daño para los damnificados.

El MINISTRO DE JUSTICIA dice que en realidad se necesita una magistratura especial que atienda a las cuestiones sociales. En tanto ésta se crea, la lentitud será inevitable.

(Entran los ministros de la Guerra y Gobernación.)

El señor MARTINEZ MOYA, radical, se ocupa de las Cátedras de Historia del Arte en las Universidades.

El MINISTRO DE LA GUERRA sube a la tribuna de secretarios y lee un

proyecto de ley creando nuevos organismos militares en Asturias.

El señor ALBINANA, nacionalista, pide haberes pasivos para la viuda de un guardia de Asalto muerto en Asturias.

Después trata de la agresión de que ha sido objeto don Gustavo Romero, médico de un pueblo de Granada, según el orador porque reclamó los haberes devengados.

Contestan brevemente al orador los MINISTROS DE TRABAJO y GOBERNACIÓN.

El señor MASCORT, de la Esquerra de Cataluña, pide la reapertura de los Centros obreros catalanes, clausurados desde octubre.

Manifiesta que esta dilatada clausura ocasiona la miseria en las familias de los empleados en los Centros clausurados y origina la inactividad de escuelas, Mutualidades, cooperativas y otras obras culturales y sociales, a las que no se puede acusar de ejercer una acción revolucionaria.

Se ocupa de la censura de Prensa y lamenta que en Cataluña se tachen noticias que aparecen en los periódicos de Madrid.

Trata, por último, de la información pública abierta para tratar de las vacaciones de la marinería mercante, y pide que se resuelva la cuestión con amplitud de criterio.

El MINISTRO DE LA GOBERNACIÓN opina que en la reapertura de los Centros catalanes debe procederse con cierta gradación, según la participación que tuviera cada uno de ellos en la pasada revolución.

Respecto de algunos Centros obreros, dice que en ellos se fomenta una lucha social que acostumbra a degenerar en el crimen, y eso no puede patrocinarlo el Gobierno.

El señor MOLTO, popular agrario, pide que durante la noche esté abierta la frontera portuguesa, a fin de evitar molestias a los viajeros, que tienen que esperar para el despacho de los equipajes.

El MINISTRO DE ESTADO promete atender el ruego del señor Molto.

El señor PASCUAL LEONE pide se traiga a la Cámara el expediente sobre incautación de bienes a la Compañía de Jesús.

El señor BOLIVAR, comunista, interesa la libertad de un detenido, a su juicio injustificadamente; pide la reapertura de centros obreros en las provincias de Toledo y Málaga, donde dice que sólo se han autorizado las de afiliados a la U. G. T. Formula otro ruego relacionado con la indemnización, por accidentes de trabajo, a los obreros de puertos, que debe hacerse con arreglo al jornal que perciban al producirse el accidente y no por el jornal medio del mes; pide la readmisión de los ferroviarios seleccionados, y, por último, se hace eco de la protesta de los dependientes de pescaderías, por el hecho de abrir en las mañanas de los domingos.

El MINISTRO DE LA GOBERNACIÓN dice, en cuanto al detenido citado por el señor Bolívar, que procurará enterarse, aunque cree que habrá alguna causa que abonará esa detención, y en cuanto a los centros obreros, manifiesta que los gobernadores, con perfectos elementos de juicio, aconsejan la reapertura de unos y la de otros, no.

### Elección de un vocal para el Tribunal de Garantías

Se procede a votar, por papeletas, el vocal que ha de representar a las Cortes en el Tribunal de Garantías Constitucionales. Resulta elegido el señor Mondéjar, agrario, por 104 votos. Hubo cinco papeletas en blanco.

### Proyecto de ley de Prensa

Continúa la discusión del proyecto de ley de Prensa, con la del artículo segundo.

El señor GONZALEZ Y FERNANDEZ DE LABANDERA, de Unión Republicana, defiende una enmienda, que es rechazada por la Comisión. Sometida la enmienda a votación, es rechazada, pero la votación no es válida por falta de número.

(Preside el señor Tuñón de Lara.) El señor PASCUAL LEONE, de Unión Republicana, defiende otra enmienda que la Comisión, representada por el señor TABOADA, rechaza. El señor PASCUAL LEONE pide votación nominal, que la PRESIDENCIA decide aplazar.

(Entra el ministro de Marina.) El señor MASCORT, de la Esquerra catalana, defiende otra enmienda.

(Todos los oradores continúan la obstrucción y al defender sus enmiendas pronuncian extensísimos alegatos y, por último, solicitan votación nominal. Esto hace que la discusión transcurre con gran lentitud.)

El señor TABOADA, por la Comisión, rechaza la enmienda, y el señor Mascort solicita votación nominal, que también queda aplazada.

El MINISTRO DE TRABAJO, desde la tribuna de secretarios, da lectura a un proyecto de ley, que pasa a la Comisión correspondiente.

El señor GONZALEZ Y FERNANDEZ DE LABANDERA defiende una enmienda del señor Pascual Leone.

El señor TABOADA contesta por la Comisión rechazando la enmienda.

El señor GONZALEZ Y FERNANDEZ

## Croniquilla de AHORA

### Carpintero a medias



En una tertulia a que asistía don Jacinto Benavente se hablaba de un señor tan dado al alpinismo como abandonado en lo tocante al aseo personal.

—Tiene la obsesión de la sierra—dijo alguien.

Y don Jacinto añadió, suavemente:

—Pero la del cepillo, no.

### Suicidios verídicos

Una Compañía norteamericana de Seguros estableció una Agencia en España, y acto seguido se lanzó a una propaganda intensa y de gran resonancia para una de las modalidades de sus negocios: el seguro de vida a todo riesgo, incluido el suicidio, a condición solamente de haber hecho efectiva la primera póliza.

Aprovechándose de las facilidades que la Entidad lanzaba día tras día a los cuatro vientos, un jugador de solera, pero que con su abolengo y todo había dejado poco menos que en la miseria a la familia, concertó un seguro por valor de millón y medio de pesetas.

Como estaba previsto en la póliza, pagó el primer plazo, y al día siguiente se suicidó, cobrando la familia el importe del seguro.

A los pocos días, el norteamericano que estaba al frente de la Agencia dirigió a la casa central un cable concebido en los siguientes términos: "Urgen normas acerca nueva modalidad seguro. Condiciones actuales no parece sea buen negocio. En España se suicidan de verdad."

### A pícaro...

Un industrial francés a quien un estafador de fama internacional había tendido un lazo queriendo deslumbrarle con el regalo de una hipotética maleta que encerraba medio millón de francos, no solamente no ha caído en la trampa, sino que ha procedido con tanta habilidad, que a estas horas el estafador descansa en la cárcel de Barcelona.

—¿Qué es ese señor francés?—preguntaba ayer uno, al leer la noticia.

—Dicen que es un óptico—le dijeron.

—Entonces no me extraña que ande tan bien de la vista—respondió el primero.

### ¡"Très chic"!

—Y luego dicen que si la República tiene un aire plebeyo, y que si las gentes visten ahora mejor o peor que en los tiempos pasados. ¡Visten mejor que nunca!...

—¿Ha hecho usted esa observación trascendental?...

—Yo mismo, sí, señor. Y si no, mire usted. En la Cárcel Modelo, y en sitio bien visible, han colocado el siguiente aviso para el público: "No pudiendo responder de extravíos de efectos para los reclusos, se recomienda que éstos se entreguen de etiqueta." ¿Eh, qué tal?...

### Las cosas, en su punto

A cierto sujeto que, en presencia de don Ramón del Valle-Inclán, en sus años heroicos, puso a un gran amigo de éste como chupa de dómine, le dijo el autor de las "Sonatas":

—¡Es usted un sinvergüenza y un cobarde!

A lo que el otro le contestó, con arrogancia:

—¡De cobarde no tengo nada!

### Ciudad flotante



Ha emprendido su primer viaje de Europa a América el "Normandie", coloso de 79.000 toneladas, trasatlántico que lleva a bordo una gran piscina, pistas de tenis, teatro, gimnasios, calles, plazas, bares, cafés... Todo ello dispuesto en los siete pisos que tiene el barco de la cala a la chimenea.

Poco antes de zarpar el "Normandie" se celebró en él una gran fiesta, presidida por el jefe del Estado. Una de las personalidades de su séquito preguntó a un marino:

—¿Podría hablar con el capitán?

—Está en su cámara.

—¿Quiere usted indicarnos el camino?

—¡Ah! Lo desconozco. Pregúntelo a un agente de tráfico...

El "Normandie" lleva, en efecto, incluso "guardias de la porra"!



9º DE LAS ACACIAS, 6 • T: 71754



DE LABANDERA rectifica y pide votación nominal, que también queda aplazada.

El señor GONZALEZ LOPEZ, de Unión Republicana, defiende otra enmienda, que también rechaza la Comisión, representada por el señor TABOADA.

Rectifica el señor GONZALEZ LOPEZ y la votación que solicita queda igualmente aplazada.

El señor GONZALEZ LOPEZ defiende una enmienda que es aceptada por la Comisión.

El señor FERRET, de la Esquerra catalana, defiende otra enmienda, y la Comisión, representada por el señor MUÑOZ DE DIEGO, la rechaza, y se suspende esta discusión.

La PRESIDENCIA levanta la sesión a las ocho y treinta y cinco.

## AL MARGEN DE LA SESION

### Voto particular al dictamen sobre revisión de los servicios traspasados a Cataluña

El señor Trias de Bes, de la Lliga, ha presentado un voto particular, que dice así:

“El diputado que suscribe, vocal de la Comisión permanente de Presidencia, lamentando tener que discrepar del criterio de sus compañeros de Comisión, tiene el honor de exponer a la Cámara el siguiente voto particular al dictamen por aquélla formulado, por el que se presta conformidad al proyecto de ley de la Presidencia del Consejo de ministros prorrogando por tres meses el plazo señalado a la Comisión revisora de los Servicios estatales traspasados a Cataluña.

El infrascripto diputado formuló en su día voto particular, en el que se explicaba el criterio de la minoría respecto al dictamen de la Comisión de Presidencia sobre el proyecto de ley aprobado por las Cortes en 2 de enero del corriente año, por el que se estableció en Cataluña un régimen provisional de Gobierno.

Razones de índole política y jurídica idénticas a las que sirvieron de fundamento a aquel voto particular, son las que obligan al diputado que suscribe a formular el presente, discrepando del actual dictamen.

Si el proyecto entonces debatido lo reputaba este diputado contrario a la Constitución y al Estatuto, de iguales vicios ha de estimar que adolece el proyecto de ley al cual hoy la Comisión ha prestado favorable informe.

Por otra parte, la ampliación por tres meses del plazo de revisión de servicios que la mencionada Ley estableció y que sólo puede tener efectividad durante el período transitorio en ella previsto, implicaría la prolongación en exceso dilatada de una interinidad y transitoriedad en pugna con el espíritu de la Ley y en contradicción con las públicas, solemnes y reiteradas manifestaciones del Gobierno al presentarla a las Cortes.

Por cuanto sucintamente acaba de exponerse, entiendo el diputado que suscribe que procede la supresión del único artículo que integra el dictamen.

### Reunión y acuerdo de la Comisión del proyecto de Prensa

Se ha reunido la Comisión encargada de estudiar la ley de Prensa. El señor Martínez Moya, presidente de la Comisión, manifestó que la ponencia había acordado que cuando llegue el momento oportuno de la discusión, se retire el dictamen en lo referente al artículo 19, para redactarlo de nuevo, quitando lo de la suspensión por tres autos y la suspensión definitiva por sentencias, reglamentando sólo la suspensión por sentencia de los Tribunales, sin que esté acordado aún el texto definitivo del artículo, sino simplemente estas directrices.

### Comisión de Presupuestos

El presidente de la Comisión de Presupuestos, don Abilio Calderón, manifestó a los periodistas que la Comisión había negado su informe al artículo adicional incluido por la Comisión especial de Paro obrero en su dictamen emitido la tarde anterior, por entender que ni esta Comisión ni ninguna otra tiene facultades para incluir aumentos de gastos en el Presupuesto, con arreglo al artículo 75 de la Constitución, que lo prohíbe terminantemente.

—He echado la cuenta—agregó—de lo que importarían las obras que se incluían en dicho artículo adicional, aplicando en cinco años las cantidades de los créditos ordinarios del Presupuesto durante veinticinco años, y asciende a 2.424.553.175 pesetas.

La Comisión dió dictámenes favorables al proyecto de compra de trigo por el Estado y al crédito de 500.000 pesetas para pago de la decoración de los techos del pabellón de España en la Sociedad de Naciones.

### El presidente de la Comisión de Presidencia se entrevista con el jefe del Gobierno

El presidente de la Comisión de Presidencia, don Pedro Armasa, se entrevistó ayer tarde con el presidente del Consejo

de ministros. El señor Armasa manifestó luego a los periodistas que había querido conocer de labios del jefe del Gobierno el criterio de éste sobre la ley Electoral.

—¿Cuál ha sido el criterio del Gobierno?

—Prosperará seguramente el voto particular, sobre este asunto, del ex ministro señor Jiménez Fernández con algunas modificaciones que introducirá la Comisión. Y nada más.

### Programa parlamentario para el martes

Después de la sesión el señor Alba participó a los periodistas que el programa de la sesión del martes será el siguiente:

Primero, una interpelación del señor Suárez de Tangil al ministro de Marina sobre asuntos de su departamento; segundo, el dictamen de Presupuestos, que ha pasado al orden del día, sobre la participación de corporaciones y particulares en ingresos del Estado; tercero, varios dictámenes sobre pensiones y otros asuntos diversos que no tienen discusión puesto que sobre ellos nadie tiene pedida la palabra; cuarto, dictamen relativo al paro. Sobre esto hay presentada una cuestión previa planteada por la Comisión de Presupuestos. Esta cuestión previa se refiere a que dicha Comisión aprecia que en cumplimiento del artículo 75 del Reglamento es necesario que la Cámara decida sobre el aumento de gastos que supone la solución de dicho asunto.

Ninguna Comisión parlamentaria puede presentar un dictamen con aumento de gastos, y el correspondiente a la partida sobre el paro involuntario viene aumentado considerablemente. Yo—terminó diciendo el señor Alba—tramitaré en la Cámara la cuestión, y ésta es la que tiene que decidir en definitiva.

Finalmente continuará la discusión de la ley de Imprenta.

Los dictámenes relativos a las pensiones y que han pasado al Orden del día son los siguientes: Concediendo una pensión a la viuda e hijos de don Ramón García Sancho; ídem a la viuda e hijos del teniente de Infantería don Anastasio Martínez Fernández; ídem a los causahabientes del coronel de Infantería don Enrique Villa-Abrille, y concesión de la solicitada para don Faustino Alonso Alvarez.

### SE ESCLARECEN LAS CAUSAS DE UN CRIMEN

#### El guarda de la finca “Los Teatinos” disparó desde corta distancia sobre el cazador furtivo que resultó muerto

SEVILLA, 31.—Antonio López Pineda, que es portero de una fábrica de curtidos situada en el Cerro del Aguila, y que acompañó en la cacería a Francisco Guzmán Lanzas que, herido en la hacienda “Los Teatinos”, falleció poco después en el Hospital Central, se ha presentado al Juzgado para declarar espontáneamente que cuando él y Francisco se hallaban cazando, alrededor de las ocho y media de la noche, vió que se acercaban al lugar en que ellos se encontraban el guarda de la finca y un hermano suyo. Añadió que ambos obligaron a Francisco Guzmán a salir fuera del matorral en que se hallaba, y entonces uno de los hermanos disparó sobre aquél desde muy cerca. Los médicos forenses han practicado la autopsia al cadáver y han remitido al Juzgado el informe de esta diligencia acompañando varios trozos de los tácos y los perdigones extraídos del cuerpo de la víctima. Por este informe se confirma que el disparo que causó la muerte a Guzmán fué hecho a muy corta distancia.

### El ministro de Obras Públicas y el ingeniero señor Lorenzo Pardo visitan una presa en el canal de Oliana

LERIDA, 31.—El domingo, a las siete de la tarde, se espera llegue en automóvil, procedente de Zaragoza, el ministro de Obras Públicas, acompañado del ingeniero señor Lorenzo Pardo y del ex ministro señor Estadella. Por la noche serán obsequiados con un banquete por el Ayuntamiento. El lunes visitarán el emplazamiento de la presa que se construye en el canal de Oliana para el riego de millares de hectáreas de las comarcas de Urgell y La Garriga. Pasarán luego a la ciudad de Tárrega, donde los Ayuntamientos de la comarca obsequiarán a los viajeros con un banquete, en el que el ministro pronunciará un discurso, trasladándose, por último, a Almacellas para ver la necesidad de emprender las obras de saneamiento de la parte del canal de Aragón y Cataluña.

### Un concurso del vestido de cuatro pesetas en Mataró

MATARÓ, 31.—Para el 8 del próximo junio la Unión Cooperativa de Mataró ha organizado un baile en el que por primera vez en esta población se celebrará un concurso del vestido de cuatro pesetas, para el que se han establecido valiosos premios.

Con motivo de celebrarse del 9 al 16 de junio próximo la III Feria Comercial, que inaugurarán las primeras autoridades de Cataluña, se ha organizado un baile para la noche del día 15, en el que se celebrará un concurso de peinados. Ha prometido su asistencia “Miss Cataluña”.

### En un juicio por atraco han sido condenados dos de los acusados y absuelto un tercero

SEVILLA, 31.—Se ha visto ante el Tribunal de Urgencia la causa contra Luis Ruiz Flores alias “Juanillo el de las Velas”; Francisco García Palomar y José Martínez López; los dos primeros acusados de atentado a la autoridad con ocasión del tiroteo que sostuvieron con la Policía al ser perseguidos por ésta con motivo del asalto a un estanco. El tercero está acusado de complicidad. Luis Ruiz fué condenado hace pocos días a la pena de catorce años, como autor del expresado atraco, y todavía se halla sujeto a otro proceso. Para los dos primeros el fiscal pidió la pena de cuatro años y dos meses de prisión, más mil pesetas de indemnización por el delito de atentado a la autoridad, y dos años y once meses por tenencia ilícita de armas. Para el tercero pedía la pena de mil pesetas de indemnización, pero después de la prueba retiró la acusación. El Tribunal falló de acuerdo con la petición fiscal.

### Un peluquero se suicida disparándose un tiro en la cabeza

SEVILLA, 31.—En el pueblo de Fuentes de Andalucía, Juan Castillejo Hidalgo, de veintitrés años, barbero, se suicidó en su domicilio disparándose un tiro de escopeta en la cabeza. Momentos antes de quitarse la vida dijo a su padre y a varios parroquianos de la peluquería que se disponía a cambiarse de ropa. Se cree que las causas que han determinado el suicidio ha sido el dolor que le produjo la muerte de un hermano y a padecer una enfermedad incurable.

### Un premio a los agentes de un rondin de la Jefatura de Policía de Barcelona

BARCELONA, 31.—La Dirección general de Seguridad ha oficiado a la Jefatura de Policía comunicando la concesión de un premio en metálico a los agentes que componen el rondin de persecución de atracadores por el descubrimiento y detención de los autores del triple asesinato de la calle de Pedro IV.

### Un muerto y un herido grave a consecuencia de un desprendimiento de tierras en El Villar

EL FERROL, 31.—Un desprendimiento de tierras en El Villar, ha sepultado un grupo de obreros, de los cuales resultaron, muerto, Marcial Neira Castro, de veintitún años, y herido gravísimamente, Paciano Díaz Pol, de diez y ocho. Han sido condenados los tres individuos que atracaron en Bilbao el Banco de Vizcaya

BILBAO, 31.—En la Audiencia, ante el Tribunal de Urgencia, se vió la causa por atraco a una sucursal del Banco de Vizcaya.

Los procesados son González Arcén, Antonio Ilera Alvarez y Francisco Lafuente. Arcén y Lafuente han sido condenados a trece años de presidio mayor por robo con violencia y tenencia ilícita de armas; e Ilera, a once años de presidio. Además tendrán que abonar conjuntamente 10.000 pesetas como indemnización al Banco.

A la causa asistió numeroso público.

### La reapertura de un Centro socialista clausurado

VALENCIA, 31.—El ex diputado socialista don Isidro Escandell ha visitado al gobernador pidiéndole se autorice la reapertura de un Centro socialista clausurado hace varios meses.

### El corazón del presidente Pilsudski es paseado procesionalmente por las calles de Vilna

VARSOVIA, 31.—La urna que contiene el corazón del mariscal Pilsudski ha sido llevada hoy en procesión a través de las calles de Vilna, adornadas con colgaduras y banderas negras, hasta la capilla de Ostrabrama, donde quedará en depósito hasta que termine la construcción del mausoleo.

Anoche fué sellada la urna por el presidente del Estado.—Fabra.

### Preparativos artísticos

### El Orfeón Donostiarra y el veraneo

Uno de los triunfos artísticos de más relieve que se recuerdan en San Sebastián es el conquistado por el Orfeón Donostiarra, cuyo cuadro lírico-teatral, educado en laboriosos y múltiples ensayos, puede codearse, sin desdoro y con ventaja, con las más brillantes compañías profesionales.

Los donostiarras han podido admirar en la pasada primavera la labor inigualable del Orfeón, que representó las más difíciles obras líricas con un éxito singular.

A los valores individuales de muy alta estima ha de unirse la riqueza de los coros, que ninguna compañía puede presentar como se presentan los del Orfeón Donostiarra, avalorando el conjunto con multitud de voces educadas en una escuela admirable.

Si la brillante agrupación coral de Donostia se decidiera a actuar fuera de su pueblo, los éxitos serían verdaderamente ruidosos y de gran provecho material. Pero el Orfeón Donostiarra es una entidad sin otro fin que el de elevar el nombre de San Sebastián, huyendo de empresas industriales y limitándose al terreno exclusivamente artístico.

Por eso es sólo en San Sebastián donde ha actuado, queriendo ofrecer a sus paisanos la perfección admirable de sus representaciones teatrales.

El éxito logrado ha sido tan definitivo, tan rotundo, que se le ha requerido para que el próximo verano organice unas representaciones con objeto de que los veraneantes puedan gozar de un regalo verdaderamente espléndido. Y así se ha convenido en organizar una Semana Lírica a cargo del Orfeón Donostiarra, que en el veraneo de 1935 ha de ser uno de los más destacados números y una de las más brillantes novedades que ofrecerá la bella ciudad cantábrica a sus infinitos visitantes.



# RELOJ DE ARENA

## GOYA, MODELO DE GOYA

La actualidad artística de París se llama estos días "Francisco Goya". Son, en efecto, los dibujos, los grabados de nuestro gran pintor que se exhiben en la Biblioteca Nacional de allí y los que—coincidencia buscada—se exponen para la venta en una galería de prestigio, lo que más importa ver y estudiar ahora con un fervor y un conocimiento que superan a los de siempre sostenidos y creciente a lo largo de más de un siglo.

También aquí se ha procurado reiterar el culto a su memoria y a su obra con el tributo anual que le rinde la Academia de San Fernando en la ermita de la Florida y que este año ha tenido extraordinaria importancia con la asistencia de los alumnos de la Escuela de Pintura, Escultura y Grabado, que luego de asistir a la misa solemne en unión de académicos y profesores cantaron ingeniosas jotas al aire libre y delante del equivocado monumento que, también a mayor gloria de Goya, va a ser quitado de aquel sitio donde jamás debió emplazarse, y el más desdichado de todos los retratos ajenos que han pretendido interpretar el rostro y el alma de Goya, a través de los autorretratos que el propio artista dejó para el único y cabal conocimiento de sí mismo.

Porque Goya, como Rembrandt, como Durero, se miró pictóricamente muchas veces al espejo para copiarse con toda fidelidad fisonómica, aparte de aquella otra constante introspección que fué también la norma espiritual del maestro holandés y del maestro germánico.

A lo largo de su vida, tan dilatada, tan varia en toda suerte de composiciones, retratos, dibujos y grabados, el alma de Francisco Goya se ofrece desnuda, palpitante de las más opuestas emociones, en una plural evocación del alma humana a través de facies vivas y elucubraciones geniales.

Pero cuidó, además, de no hurtar al futuro su propio rostro. Desde la testa juvenil, hecha en Zaragoza, hasta la del octogenario, cubierta con una gorra de visera, que conocían las gentes del mercado de Burdeos y los alumnos del taller de Antoine Lacour entre la segunda y tercera década del siglo XIX, ha dejado testimonios de cómo fué siendo en las sucesivas épocas de su existencia.

Una existencia acaso no tan novelesca como en el delicioso librico de Laurencio Matheson se insinúa peor; no tan vulgar y anodina cual los biógrafos subsiguientes se empeñaban en atribuirle por inexplicables repulgos que hoy día aún hacer sonreír escépticamente.

Más que en el curioso y abocetado retrato del sombrero haldudo, de líneas eclesiásticas, que donó la Academia de San Luis al Museo Provincial de Zaragoza, encontramos ya la fisonomía franca y seria de Goya en el otro autorretrato de la misma o parecida edad y que se conserva en la Galería Ehoeler de Munich. ¿Es el Goya que frecuentaba el estudio de Luzán y comenzaba sus turbulentas aventuras amorosas? ¿Es el Goya de retorno ya de Italia, cuando ha obtenido el segundo premio en el concurso de Roma con su arbitraria interpretación del episodio de Aníbal y trabaja en las decoraciones religiosas del Monasterio de Bula Dei?

Aún hay algo de gracia adolescente en su boca y en sus ojos, como también algo del academicismo imperante entonces en su estilo. Pero se descubre también en él al hombre y al artista futuros por como esos mismos labios indican la línea recta enérgica y esas pupilas oscuras interrogan certeras y en la convexidad lumínica de la frente ancha el pensamiento podrá desarrollarse fecundo.

Luego el artista ha de verse y ha de querer le vean los demás en actitud humilde frente a uno de sus protectores, el conde de Floridablanca, presentándole al ministro de Carlos II, cuya figura simpática y atrayente está bañada de luz, el bastidor de un pequeño cuadro.

En el suelo hay un ejemplar de la "Práctica de la pintura", de Palomino, y en un papel la firma de Goya.

El artista recorta a contraluz su perfil característico, de la nariz larga, los labios sexuales, la frente abombada y prematuramente desguarnecida de cabellos.

Goya tiene entonces treinta y cinco, treinta y seis años, y este retrato de Floridablanca va a servirle para afianzar su prestigio en la Corte. ("Cosa que me puede valer mucho"—escribe a su fraternal Martín Zapater.) Pero al mismo tiempo se retrata solo y a una luz propicia en la gallarda apostura que le muestra el pequeño lienzo propiedad del conde de Villagonzalo, con sus trazas de majo que presiente las españoladas del XX y en actitud de pintar en un lienzo de gran tamaño.

No obstante hay quien duda que este pintor, no muy alto de estatura, magro de cuerpo y en tan curioso atavío sea el que retrataba por entonces a la familia del infante don Luis, retirado en su finca de Arenas de San Pedro, y de quien el artista recibió: "Mil duros y una bata para mi mujer, toda de oro y plata, que bale veinte mil reales."

Albert F. Calvert, por ejemplo, cree que este Goya, próximo a la cuarentena, no es sino su discípulo Julié el "Pastoret" retratado por el maestro. ¡Bien es verdad que, entre otros errores, figuran en la misma obra donde tal se dice el retrato del arquitecto Villanueva, de la Academia de San Fernando, como el del duque de Osuna, y se confunden los de Moratín y Silvela, pintados por Goya en Burdeos.

Y, sin embargo, harto diferente de la figura esbelta, de la gentileza y garbo que muestra el Goya de 1780 a 1783, el Goya de la juventud turbulenta y codiciosa, es la otra media figura obesa donde se inician la sotabarba y el abdomen de la madurez magnífica y apasionada, y que grabó Linton para la obra de Charles Iriarte. Corresponde a la época en que Goya pinta el "San Bernardino de Sena" para la nueva iglesia de San Francisco el Grande, que acababa de terminar Sabatini, y en cuya decoración pictórica había de alternar Goya con Bayeu, Maella, Del Castillo, Calleja, Ferro y González Velázquez.

La cabeza de ese retrato asoma sobre un cuello de encaje en el grupo de cortesanos de Alfonso IV, que escuchan, ante su monarca hincado de rodillas, el sermón del Santo. Tiene un gesto áspero, acaso el más duro de todos los siempre graves y penetrantes de sus retratos. Descubre el estado de su alma en aquellos momentos en que el resultado del concurso y la importancia decisiva que tendría para él este encargo, aumentaba su cólera contra los ataques y desdenes zaragozanos, que cartas de su fiel amigo Zapater le transmitían.

Es, además, aquí donde surge por primera vez esa expresión de reto que luego será despectiva en el más popular, en el más difundido de todos sus retratos, el de "Los caprichos".

Esa silueta inconfundible del Goya, con su despeinado, su alto corbatín, sus melenas y patillas cayendo sobre el cuello del levitón gris, es tan conocida como el famoso retrato que le hiciera Vicente López veintiocho años después, cuando Goya, viejo, enfermo y solitario, vino de Burdeos a Madrid en tal forma, que Moratín escribió a su amigo Melon diciéndole: "El menor malecillo puede dejarle tieso en un rincón de posada."

Grabado al aguafuerte y aguatinta aquel perfil suyo para portada de la colección de estampas satíricas donde, según la afirmación del propio Goya: "Sólo se trata de asuntos que se prestaban a poner las cosas en ridículo, a fastigar prejuicios, imposturas e hipocresías consagradas por el tiempo.", pero que está henchido de alusiones al gran drama amoroso de su vida y a las comedietas grotescas de otras vidas ajenas, ha sido

el que tentó mayor número de reproducciones artísticas de toda suerte.

Basta pronunciar el nombre de Goya para que surja ese rostro despectivo de viejo huracán, con el despeinado sombrero, la mirada recelosa, el bello saliente, la nariz aguda.

No, no parece, ciertamente, éste el mejor autorretrato de Goya, pero sí el más representativo de su madurez magnífica y apasionada bajo el más terrible influjo erótico que sufrió en su vida.

En la misma colección "Los caprichos", hay otros tres retratos suyos inconfesados y de amargo simbolismo. Es Goya el personaje dormido en el grabado número 43, que sirvió de portada a la serie de setenta y dos láminas tirada el año 1797. El propio autor, en sus "Explicaciones de los caprichos", dice de él que "la fantasía abandonada de la razón produce monstruos imposibles; unida con ella, es madre de las artes y origen de sus maravillas". O sea: que la mirada fantástica de su amor, unida al arte, creó "Los caprichos".

Es Goya también el implorante Tántalo que tiene sobre sus rodillas, desmayada, a una mujercita, y la mano de Goya escribió también en el manuscrito explicativo: "Si él fuese más galán y menos fastidioso, ella reviviría." (Alusión que no se ha sabido comprender con toda la profunda melancolía del hombre reconociéndose viejo y sin atractivos para la mujer también un poco desencantada de aventuras amorosas, a pesar de su relativa juventud de mujer coqueta, recién cumplidos los treinta años.)

Goya, en fin, el hombre maduro, feo y sentimental que oprime y abraza apasionadamente el brazo de la duquesa representada con dos rostros y tocado de alas de mariposa en la bellísima, en la apasionadamente revelativa estampa "Sueño de la mentira y de la inconstancia".

Ni antes ni después ningún retrato de Goya muestra esa expresión leal, casi canina de tan sumisa, desgarradora de tan humilde, cobarde de tan suplicante, como esa actitud del cincuentón que pide un poco más de amor y un poco menos de burla... ¡Cuán diferente del perfil desdénso y altivo del fuerte viejo bajo su sombrero alto, de señor! ¡Cuán distante del muchacho ávido de gloria remota bajo su sombrero haldudo de labriego!

Aún más tarde se nos aparece un Goya tranquilo, aquietado, y que nos mira por encima de los cristales de sus gafas. El original de ese retrato está en Francia; pero asoma su réplica coetánea en el fondo de una de las obras culminantes del maestro: "La familia de Carlos IV".

Quiso, tal vez, significar Goya con tal presencia de su rostro en tal cuadro, el

momento de más orgullosa complacencia estética de su vida. Había realizado—lo sabía la obra par de "Las Meninas". Ante aquella obra la Humanidad futura se rendiría admirativa. En ella está todo su arte de gran pintor universal. Esto lo sabe bien, y, sin embargo, no tiene el gesto duro ni la expresión soberbia de antes. Si acaso, bajo la mirada tranquila, una mueca de tristeza, de levisima tristeza, derrumba algo la línea oscura del labio superior en el retrato original y que apenas se advierte en la réplica.

Finalmente llegan los relatos pictóricos de la senectud desolada y enérgica.

Dos de ellos pueden parecer iguales a la mirada frívola ignorancia ligera: el retrato del Museo del Prado y el de la Academia de San Fernando.

Pero acaso este último es el mejor y acaso el verdadero, ya que al otro no le falta la insinuación de ser una copia que se olvidó de firmar Alenza.

A Goya debiera evocarse siempre tal como él quiso mostrarse en este retrato del Museo de la Academia de Bellas Artes de San Fernando, y que siendo testimonio de una senectud enérgica y desolada nos da la idea de un Goya afable, atrayente, mirando a la vida sin rencor, ni cólera ni desprecio. Una emoción de gratitud hacia la infinita tolerancia que expende ese retrato nos conmueve viéndole. Es el de un hombre que ha sufrido mucho, que ha gozado mucho, que colmó de gloria, sensualidad, de fortuna y de dolor una dilatada existencia, encendida por el arte. Resurge en este anciano aquel mozo, discípulo de Luzán, con la pureza graciosa recobrada de los rasgos enérgicos.

Pintado el retrato en 1815, tiene Goya entonces sesenta y nueve años. La duquesa de Alba ha muerto. Josefa Bayeu, la esposa que le dió veinte hijos, ha muerto. De esos veinte hijos sólo resta uno. Acaso ya, en una melancólica ilusión de amor, ha surgido doña Leocadia Zorrilla, y todavía no ha nacido Rosario Weis, que sería la discípula infantil del maestro y la sonrisa de sus últimos años en el exilio. Han pasado por Goya y por España el huracán de la guerra y la incompreensión cruel de los fanáticos de un patriotismo engañoso. El pintor, sordo a cuanto no sean sus recuerdos y sus armonías interiores, va llenando de elucubraciones sombrías y composiciones lúgubres los muros de su quinta, a orillas del Manzanares.

Y sin embargo, su retrato, este retrato extraordinario, el verdadero "Retrato de Goya", está henchido de ternura en su mirada de adios a todo cuanto fué ansia y lumbre de su alma.

Se ha pretendido suponer que este retrato fué no más que estudio para el que pintó en 1820, como prueba de gratitud a su médico, Arrieta, "por el acierto y esmero con que le salvó la vida en su aguda y peligrosa enfermedad padecida a fines del año 1819, a los setenta y tres de su edad, y donde se ve al artista en grave trance de su dolencia, sostenido por el doctor, quien le obliga a beber una medicina."

¡Curiosa equivocación que no se explica ni disculpa con nada!

Sano y fuerte de cuerpo está Goya en el retrato que conserva la Academia en su Museo y pintado cinco años antes del amical ex voto de 1820. Sus dolencias son del alma y las soporta sin el lamentable decaimiento con que luego había de representarse en brazos de Arrieta.

Todavía le restan trece años de vida. Aún ha de emigrar a Francia y en Francia ha de pintar los retratos de Mugello, de Silvela, de Pío de Molina, de Goycoechea, de todos aquellos amigos que caldearon y alumbraron su crepúsculo en tierra bordelesa.

Aún había de cumplir aquel milagro que significa "La lechera de Burdeos", prodigio de claridad y revelación indudable que Augusto Renoir, gran pintor del siglo XIX en Francia, no ignoró.

José FRANCES

### ¿Ha bajado el Citroen "7"?

Infórmese en AGENCIA ALVIRA  
Eduardo Dato, 18

**BRILLANTES**  
IMPORTACION DIRECTA  
Toda clase de joyas, precios bajísimos, expuestos en escaparates, desconocidos por el público  
Joyería J. Pérez.-Hortaleza, 3

Pluma estilográfica económica  
**BARLEY**  
LA UNICA DE CALIDAD  
A BAJO PRECIO  
Al mayor:  
A. Bernadés. C. Ciento, 215. Barcelona



# INFORMACION DE PROVINCIAS

## EL BUQUE-ESCUELA "JUAN SEBASTIAN ELCAÑO" TERMINA SU VIAJE ALREDEDOR DEL MUNDO

SAN FERNANDO, 31.—El buque-escuela de Guardias marinas "Juan Sebastián Elcano" rindió viaje esta mañana de regreso de su vuelta al mundo, fondeando en los Caños del Arsenal de la Carraca.

Ha invertido en su "tournée" diez meses. Lo manda el capitán de fragata don Salvador Moreno Fernández, y trae a bordo guardias marinas y aspirantes a la Escuela Naval Militar.

## LOS CONFLICTOS SOCIALES

### Nuevas denuncias al gobernador de Sevilla por incumplimiento de las bases de trabajo

SEVILLA, 31.—Una comisión de panaderos de la Sociedad La Aurora se ha entrevistado con el gobernador y le ha hecho entrega de un escrito, en el que se denuncian infracciones por parte de varios patronos a las vigentes bases de trabajo. El escrito será transmitido por el gobernador a la Delegación de Trabajo, que es a la que le corresponde resolver.

También se presentó en el Gobierno civil, para denunciar a varios patronos por incumplimiento de la ley en la recolección de la cosecha, el alcalde de Marchena. Manifestó que los patronos vienen segando con máquinas mayor extensión de la permitida por la ley y no llevar, además, completos los equipos de atendedores.

### Este mes comenzará a construirse la nueva cárcel de Zamora

ZAMORA, 31.—El 23 de junio se colocará la primera piedra para el edificio de la Nueva Cárcel provincial, que se construirá en terrenos cedidos por el Ayuntamiento en los altos del Arrabal de San Lázaro, ascendiendo el presupuesto de las obras a dos millones de pesetas. Los terrenos fueron entregados ayer por el alcalde al director general de Prisiones, que vino acompañado del diputado por Zamora señor Carrascal. Al acto de la entrega asistieron las autoridades, a quienes, terminado aquél, se les ofreció un banquete.

### Un enfermo crónico se suicida dándose un tajo en el cuello

ORENSE, 31.—En Camas se suicidó dándose un tajo en el cuello el obrero Francisco Praga, de treinta y nueve años, vecino de Lonja de Arriba. Deja mujer y un hijo de diez años. Padecía una enfermedad crónica.

### El general López Ochoa en Barcelona

BARCELONA, 31.—Esta mañana celebró una extensa conferencia el general López Ochoa con el jefe superior de Policía, señor Santullano.

### Una mujer, en riña, hiere gravemente a un hombre que intentó apalearla

BARCELONA, 31.—En un bar de la calle Marina cuestionaron por asuntos de intereses un hombre y una mujer. El hombre, llamado Gabriel Arlés, con un bastón trató de agredir a la mujer; pero ésta le arrebató el bastón y le dió con él unos golpes, causándole heridas de pronóstico grave. Después se dió a la fuga. La víctima fué asistida en un dispensario.

## LA GENERALIDAD CATALANA

### El conflicto de la Unión Algodonera y la paralización de fábricas de tejidos

BARCELONA, 31.—El gobernador general de Cataluña, señor Pich, recibió al mediodía a los periodistas, manifestándoles que el asunto principal que hay planteado en Cataluña, es el de la Unión Algodonera, que representa un buen número de fábricas de tejidos de Cataluña, que están paralizadas o en vísperas de paralización, a causa de las dificultades económicas presentes.

Es un problema—añadió—de capital, banqueros y obreros; pero no de orden público, y, por lo tanto, al margen de nuestra actuación. A pesar de todo, trabajamos para dejarle resuelto.

He reunido a las partes interesadas, especialmente la Banca catalana, a la cual la Unión Algodonera ha pedido siete millones y medio de pesetas. Expuse en la reunión el interés del Gobierno de la Generalidad en que sea aportada esta suma para resolver el conflicto. La Banca está formada en esta cuestión por el Banco Exterior de Crédito, Banco Hispano Americano y Banco Hispano Colonial, y pide, naturalmente, un Convenio con los obligacionistas de la Unión, al objeto de que la suma que solicitan no sea invertida en amortizar deudas atrasadas, sino en poner en marcha las fábricas, que es lo que interesa en la actualidad.

—¿Del Consejo que celebraron ustedes no se ha dado todavía referencia? —dijo un periodista.

—No se facilitó referencia de aquella reunión, por cuanto en ella se trató únicamente de los servicios y valoraciones. Fué simplemente un estudio económico; estudiamos las valoraciones de obras públicas al objeto de prepararnos para ir a Madrid.

—¿Irá usted a Madrid? —Por el momento, no. Naturalmente, si hubiera necesidad de ello...

### La coordinación de los servicios de Cultura

BARCELONA, 31.—También recibió a mediodía a los periodistas el consejo de Cultura, señor Durán Ventosa. Explicó a los informadores pormenores del decreto que apareció hace unos días en el "Boletín Oficial", referente a la coordinación de los servicios de Cultura. Expuso que hay una buena cantidad de servicios duplicados y hasta triplicados, en los cuales no está bien delimitada la actuación del Ayuntamiento, de la Generalidad y del Estado, por lo que es preciso evitar tirantezas entre unos y otros organismos y poder actuar conjuntamente para obtener una labor más perfecta, y así, estableciendo una noble competencia, llevar a cabo los servicios de Cultura con mayor perfección que hasta el momento.

Después el señor Durán Ventosa facilitó la siguiente nota:

"En la Facultad de Letras de la Universidad de Poitiers, ha sido presentada y admitida, con muy favorable calificación, la tesis presentada por Michel Plaut, titulada "Estudios sobre las Bibliotecas de Cataluña", formando un volumen de 175 páginas.

Ha sido presentado un ejemplar al Consejero de Cultura de la Generalidad. Es un libro magnífico y profusamente ilustrado, con datos de primera mano, con documentación recogida por el autor, que fué pensionado por el Gobierno francés para estudiar el funcionamiento de las Bibliotecas populares en Cataluña.

La obra está dividida en dos partes, dedicadas a tratar de las Bibliotecas de estudio y de las lecturas públicas, y en ambas está largamente considerada la política sobre bibliotecas iniciada por la Mancomunidad de Cataluña y seguida por la Generalidad.

Es la primera vez que una Facultad de Letras admite en Francia una tesis dedicada al estudio de las bibliotecas modernas, y es motivo de gran satisfacción para nosotros que sean las de Cataluña

las primeras que hayan servido de tema para tal innovación.

Monsieur Henry Lemaitre, bibliotecario honorario de la Biblioteca Nacional de París, que fué quien sugirió el tema de estudio a M. Plaut, se encuentra en Barcelona con ocasión del II Congreso Internacional de Bibliotecarios."

### Tocan a su fin las obras de consolidación del templo del Pilar de Zaragoza

ZARAGOZA, 31.—El arzobispo de Zaragoza ha enviado esta noche a la Prensa una nota relacionada con la terminación de las obras del Pilar. Dice que en 20 de mayo se cumplieron los cinco años de haber iniciado la suscripción pública a favor del templo metropolitano del Pilar, y las obras de reparación tocan a su fin. Los trabajos de ornato y decoración no se pueden empezar porque están agotadas las cantidades de la colecta, por cuya razón requiere a los católicos en general y a sus diocesanos en particular para que contribuyan al digno remate de las obras.

### El director de la fundación Revillagigedo, arrollado por un camión

GIJON, 31.—Cuando salía de la Fundación Revillagigedo el director de la misma, padre Lozano, de la Compañía de Jesús, fué atropellado por un camión que le produjo lesiones en las piernas y una muñeca. Fué asistido en el botiquín de la fábrica de Moreda y después trasladado a su domicilio.

### Ha sido hallado ahogado en el río Jalón el niño que desapareció del pueblo de Arcos

ARCOS DE JALON, 31.—El niño desaparecido el día 21 del actual ha sido hallado ahogado en el río Jalón.

### Mañana se efectuará en Valencia el acto de la entrega de un estandarte al Cuerpo de Intendencia

VALENCIA, 31.—Una Comisión de jefes y oficiales de Intendencia ha visitado a las autoridades para invitarles al acto de entrega del estandarte a dicho Cuerpo, que ha de tener lugar el próximo domingo en el paseo de la Alameda.

### El entierro del pintor Ramón Rivera

BARCELONA, 31.—Esta tarde tuvo lugar el entierro del laureado pintor don Ramón Rivera. El acto fué presidido por el consejero regidor del Ayuntamiento, señor Santacana, en representación del alcalde. Concurrieron numerosas personalidades del arte y de las letras.

### Por carecer de recursos un extranjero solicita que le expulsen de España

BARCELONA, 31.—En la Jefatura de Policía se presentó el súbdito brasileño Gonzalo Martín, de veintidós años, para manifestar que, careciendo de recursos y cansado de soportar calamidades, solicitaba su expulsión como indeseable por la frontera de Portugal, con la esperanza de poder embarcar para su país.

## DETENCION DE NUEVE DIRECTIVOS DEL CENTRO AUTONOMO DE DEPENDIENTES

BARCELONA, 31.—Cumpliendo órdenes de un juez militar, la Policía ha procedido a la detención de nueve directivos del Centro Autonomista de Dependientes del Comercio y de la Industria, que han sido puestos a disposición de dicho juez, que les tenía reclamados.

### Se celebran en Sevilla unos Juegos florales en homenaje a Lope de Vega

SEVILLA, 1.—Se han celebrado en el Coliseo España los juegos florales organizados por el Ateneo en homenaje a la memoria de Lope de Vega. Fué reina de la fiesta la señorita María de las Mercedes Parody, a la que acompañaron en el estrado presidencial las señoritas que formaban la corte de honor y las autoridades.

El presidente del Ateneo, don Angel Cimarro, leyó un breve discurso explicando las razones que han impulsado a la entidad a restablecer la celebración de los juegos florales. Seguidamente se hizo la proclamación del poeta premiado, que es el periodista y escritor don José Antonio Ochaita, el cual dió lectura a la poesía premiada, que se titula "Rosa de Sevilla".

Finalmente, leyó un magnífico discurso el mantenedor de la fiesta, don Eduardo Marquina, que hizo historia de la institución de los juegos florales y estudió extensamente la obra de Lope de Vega.

### Por un motivo fútil, el dueño de un perro hiere gravemente a un convecino

BARCELONA, 31.—Tobías Martí Serrano, que vive como realquilado en casa de Pascasio Jiménez González, de sesenta años de edad, en la calle Fuster, número 41, del barrio de Cantarrana, era dueño de un perro, con el que estaba muy encariñado. Anoche, al regresar a su domicilio, vió que el perrito andaba suelto y creyendo que lo había soltado Pascasio, le recriminó duramente, originándose un altercado violento entre los dos hombres, terminando Tobías por agredir a su patrón, al que causó una herida gravísima, de la que fué asistido en la Casa de Socorro de Levante. El agresor quedó detenido.

### La representación de la División de Andalucía en las fiestas jubilaes inglesas en Gibraltar

SEVILLA, 31.—El jefe de esta División, general Fernández de Villabril, marchará mañana en automóvil a Gibraltar, para asistir a las fiestas que han de celebrarse para conmemorar el 25 aniversario de la proclamación del actual Rey de Inglaterra. Le acompañan su ayudante, el jefe del Estado Mayor y el comandante Hidalgo. También saldrá para Gibraltar el batallón de Caballería que dará escolta al jefe de la División, durante su estancia en aquella plaza. El regreso tendrá lugar el martes próximo.

### El mitin de la Derecha regional valenciana el domingo 7 de julio próximo

VALENCIA, 31.—La Derecha regional está organizando para el domingo, 7 de julio, un acto político en el campo de Mestalla. En dicho acto intervendrán los señores Lucía y Gil Robles y tendrá un carácter netamente regional.



# El Consejo de ministros examinó el problema ferroviario, que el Gobierno se propone resolver definitivamente

EL GOBIERNO SE MOSTRO, EN PRINCIPIO, DE ACUERDO CON EL PROYECTO DE LEY ELECTORAL DEL SEÑOR JIMENEZ FERNANDEZ

EL PRESIDENTE DEL CONSEJO SE CONGRATULO DE LA FIDELIDAD CON QUE EL MINISTRO DE HACIENDA HA INTERPRETADO EL PENSAMIENTO DEL GOBIERNO EN POLITICA ECONOMICA

## El ministro de la Guerra dió cuenta de un proyecto de reforma de la Justicia militar

Desde las diez y media de la mañana hasta las dos menos diez de la tarde, estuvo reunido en la Presidencia el Consejo de Ministros.

El de Agricultura, a preguntas de los periodistas, dijo que el proyecto sobre trigos sería leído por la tarde, una vez que el jefe del Gobierno obtuviera la firma de la autorización correspondiente, pues el señor Lerroux no había podido despachar por la mañana con su excelencia.

El señor Lucía dió la siguiente referencia:

"Casi todo el Consejo ha sido de despacho, como pueden ustedes ver por la nota oficiosa. Fuera del despacho ordinario, por el ministro de Obras públicas se ha dado cuenta de la marcha de los trabajos de la Comisión de trasposos de servicios de Obras públicas a Cataluña, acordándose que informen ante esta Comisión los ministros de Guerra y Marina, en los asuntos que parece tienen alguna relación con estos ministerios.

También el señor Marraco habló extensamente sobre el problema ferroviario. Es propósito del ministro y del Gobierno el ir a una solución definitiva en este asunto, de manera que cualquiera determinación que se tome será debida a la necesidad de salvar el período que media hasta que aquel momento de la decisión gubernativa llegue.

Por el presidente del Consejo se ha dado cuenta del deseo de las Gestoras de las Diputaciones de que se les amplíen sus facultades para emitir empréstitos. Este asunto, por su importancia y por afectar al carácter de régimen transitorio en que las Diputaciones se hallan, ha sido aplazado para su estudio en otro Consejo.

Otro asunto que ha sido objeto de la atención del Gobierno es la ley Electoral. En principio, el Consejo se manifestó de acuerdo con el espíritu en que está inspirado el voto particular del señor Jiménez Fernández, y se acordó ponerse en relación con la Comisión parlamentaria correspondiente para conocer el estado en que se encuentra el estudio del proyecto.

Otro asunto resuelto es el que se refiere al criterio del Gobierno en el problema de los trigos, fielmente reflejado en el proyecto de ley que esta tarde leerá en las Cortes el ministro de Agricultura. Queda aún planteado el problema del maíz, cuya solución urgen, sobre todo, las Asociaciones de Recriadores de Ganado Porcino, de Valencia y Menorca.

Ustedes saben—agregó el ministro—que España, en virtud de los Tratados firmados con algunas Repúblicas sudamericanas, ha contraído la obligación de comprarles 100.000 toneladas de maíz. El Gobierno quiere hacer compatible el cumplimiento de esta obligación con la evitación de todo daño a la producción nacional, y por ello se propone que esta importación se haga cuanto antes, con el fin de que el género importado se halle consumido antes de la época de la nueva cosecha de maíz.

A propósito del debate sobre política económica del Gobierno, el presidente del Consejo ha felicitado al señor Chapaprieta y se ha congratulado de la fidelidad con que éste había interpretado el pensamiento del Gobierno, y las mismas manifestaciones de adhesión y felicitación ha recibido el señor Chapaprieta de todos los ministros.

Un periodista preguntó: —¿Ha tratado nuevamente el Consejo sobre los créditos necesarios para que

no se paralicen las obras de los nuevos Ministerios?

El señor Lucía contestó:

—Ese asunto ya quedó definitivamente resuelto en la anterior reunión.

—Pero es que, al parecer, los obreros empleados en aquellas obras están un poco alarmados ante el temor de que mañana, sábado, no se puedan hacer efectivos los jornales. Ante este temor han visitado algunas Redacciones de periódicos y, además, estuvieron aquí esta mañana, en la Presidencia, donde se les ha dado seguridad de que el asunto ya está resuelto.

—Pues, en efecto, así ha sido, y conviene que lo hagan ustedes presente para tranquilidad de todos.

El señor Lerroux se limitó a decir que por la tarde, a primera hora, iría a despachar con el Presidente de la República.

### Nota oficiosa

**Justicia.**—Varias autorizaciones de ventas de fincas parroquiales para realización de obras en otras de Dos Barrios (Toledo), Cádiz y Rafaloccer (Valencia).

**Guerra.**—Propuesta de libertad condicional de varios reclusos.

Proyecto de ley de reforma de la Justicia Militar, acordándose que en el próximo Consejo informe el ministro de Marina sobre aplicación de las bases presentadas a la jurisdicción de la Marina de Guerra.

Proyecto de ley sobre organización de la Dirección de Material e Industrias Militares.

**Obras públicas.**—Decreto aprobando el precio contradictorio del hormigón en las obras del ferrocarril Zamora-Coruña.

**Instrucción pública.**—Disponiendo que a partir de la publicación de este decreto, es obligatoria la intervención de apañador titulado en la ejecución de toda obra pública de nueva planta, reforma, reparación y demolición que en lo sucesivo se proyecte o que con anterioridad a ella no haya sido anunciada o adjudicada en subasta, ya se ejecute por administración o contrata, ya sea pagada con fondos del Estado, de la Provincia o del Municipio, empresas o particulares.

Decreto aprobando el reglamento para la propuesta de adjudicación de los beneficios a los alumnos seleccionados y para la ejecución de los decretos de 7 de agosto de 1931 y 5 de febrero de 1935.

Decreto nombrando vocal de la Junta de Protección al Madrid Artístico y Monumental a don Alfredo Ramírez Tomé.

**Marina.**—Decreto modificando el último párrafo del artículo segundo del decreto de 15 de diciembre de 1930, que reorganiza el Cuerpo de Maquinistas de la Armada.

**Industria y Comercio.**—Propuesta de decreto sobre revisión de cuotas y exacciones que gravan la exportación.

Propuesta sobre gravamen a los huecos procedentes de Polonia, mediante una tasa.

Propuesta sobre tasa a la importación de automóviles de origen francés.

**Agricultura.**—Aprobación de la propuesta fijando la demarcación de la zona protectora forestal de Barcelona, Gerona y Baleares, y que se incluyan en el catálogo de montes algunos de los pertenecientes al pueblo de Selva.

Autorización al ministro para presentar rectificado el presupuesto de la Dirección de Ganadería.

Aprobación de la propuesta para que sea el Ministerio de Industria y Comercio el que intervenga en todo lo relativo a la importación del maíz."

### Notas de ampliación

#### Los planes de Hacienda y los funcionarios públicos

El Gobierno mostró su satisfacción por la fiel interpretación que ha dado a su

política económica el ministro de Hacienda, y felicitó al señor Chapaprieta por su intervención en el debate parlamentario. Los señores Lerroux y Gil Robles, especialmente, ofrecieron al ministro de Hacienda su decidido apoyo para llevar adelante sus proyectos.

Hablamos después del Consejo con el señor Chapaprieta, quien se mostraba agradecido y satisfecho por las frases de aliento y de apoyo que le habían prodigado sus compañeros de Gobierno para la ejecución de la obra económica que se propone desarrollar.

—Tengo interés en rectificar—dijo el señor Chapaprieta—una información que se ha publicado, en la que se me atribuye el propósito de rebajar el 25 por 100 los haberes de las Clases Pasivas. No hay nada de eso. En el articulado del proyecto presentado a las Cortes está claramente reflejado lo que me propongo hacer. Se trata únicamente de transformar el sistema, para que este servicio resulte menos gravoso al Estado; pero respetando los derechos adquiridos y sin disminuir las pensiones y jubilaciones. No tienen nada que temer los funcionarios pasivos, ni tampoco los activos.

Ningún funcionario medianamente enquistado en la Administración pública será separado del servicio; ni siquiera los temporeros, pues sólo se suprimirán las plazas cuando queden vacantes. Queremos iniciar una reforma de servicios que determinará una reducción de gastos; pero sin lastimar los intereses y derechos del funcionario. Muy pocos serán los que hayan de quedar en excedencia forzosa. Lo que hay que castigar son las retribuciones extraordinariamente exageradas. Hay funcionarios que han entrado al servicio del Estado con sueldos y sobresueldos de veinte y treinta mil pesetas con la consiguiente desmoralización para el servidor del Estado que a los veinte años de servicio permanece con sueldos de cuatro o cinco mil pesetas. Hay Ministerio donde los empleados sólo van por la tarde para tener las mañanas disponibles en otras actividades y cobran, además, gratificaciones por ir a la oficina por la tarde. Contra esto hay que ir, principalmente contra las cajas especiales; pero no contra los funcionarios modestos como estos Cuerpos de auxiliares a extinguir, que no significan cargas de consideración.

—¿Han tratado del problema ferroviario?

—Estamos buscando una fórmula para atender transitoriamente a la situación de las Compañías en tanto se resuelve, como deseamos, sobre el régimen definitivo. Pero no podemos comprometer al Tesoro con obligaciones a largo plazo, que, además, tampoco resolverían el problema económico de las Empresas. Existe ya una considerable Deuda ferroviaria y hay que pensar en liquidarla. Este problema, como otros tres o cuatro que existen, habrá de quedar resuelto antes de redactar el Presupuesto para 1936.

—¿Se aprobará el Presupuesto antes de 1.º de julio?

—Seguramente. Habrá Presupuesto, y si la Comisión va algo lentamente en los dictámenes, la discusión será luego más rápida. Si es necesario habrá sesiones dobles, y en la última semana recurriremos a los recursos de que siempre dispone un Gobierno.

—¿Cuándo se discutirá el proyecto de restricciones?

—Quisiera emparejar esta discusión con la de Presupuestos; pero, en todo caso, se aprobará en los primeros días de julio. Con todo ello no me propongo realizar una obra presupuestaria definitiva, sino iniciar una labor de nivelación.

#### El nuevo sello de Correos

El ministro de Comunicaciones, señor Lucía, manifestó que la Asociación de la

## UN NUEVO INCIDENTE COMPLICA EL PLEITO ITALOETIOPE

### Italia ha movilizado tres divisiones más

ROMA, 31.—Comunican de Asmara que los mensajeros que periódicamente llevan el correo del Consulado italiano de Gondar fueron detenidos y encarcelados el día 12 de los corrientes por soldados del Ras Cass, cuando se encontraban entre Gondar y Adua.

Tan pronto como conoció lo ocurrido el cónsul italiano protestó y, ante la protesta, los mensajeros fueron libertados y el correo devuelto, pero ya la correspondencia había sido violada.

No es la primera vez que se registran agresiones contra los mensajeros al servicio de Italia más allá de la frontera.

En efecto, en el pasado mes de marzo, cerca de Mudi Bado, entre Adua y Gondar, unas diez personas atacaron a los mensajeros italianos, arrebatándoles la correspondencia y destrozando gran parte de la misma.

En febrero, elementos etíopes atacaron las caravanas postales procedentes de Somalia y que se dirigían a la agencia italiana de Magalo. Los etíopes detuvieron a los miembros de las caravanas, que no pudieron proseguir su camino más que después de reiteradas reclamaciones de la Legación italiana de Addis Abeba.

Esto demuestra una vez más el estado de ánimo de las autoridades abisinias en

relación con Italia, así como el desorden existente al otro lado de la frontera.—Fabra.

#### Nuevas tropas italianas para Africa oriental

ROMA, 31.—Un comunicado oficial anuncia la movilización de una nueva división del Ejército y de dos divisiones de "camisas negras", las cuales serán enviadas a Africa Oriental.

El comunicado en que se da cuenta de esta medida agrega: "La movilización de fuerzas abisinias y la llegada de nuevo material de guerra a Abisinia hacen necesarias estas nuevas medidas de defensa, al objeto de garantizar contra todo ataque la seguridad de las colonias italianas de Africa Oriental.

El señor Mussolini, en su calidad de ministro de la Defensa, ha ordenado la movilización de la división de "gran Sasso", mandada por el general Terziani. Otra división de la misma naturaleza ha quedado ya constituida al mando de otro general."

El comunicado agrega que numerosos oficiales, suboficiales, especialistas, etcétera, de la Marina de guerra italiana han recibido ya la orden de marcha.—Fabra.

Sevilla -- HOTEL CRISTINA

ABIERTO TODO EL AÑO



Prensa le había solicitado autorización para que se emitieran sellos con las efigies de los tres presidentes de la Asociación de la Prensa, señores Moya, Francos Rodríguez y Lerroux, y la del señor Luca de Tena, como creador de la Casa de Nazareth.

Aunque no corresponde este asunto a su departamento, lo llevó al Consejo de ministros, y todos se mostraron conformes con que se haga dicha emisión. Para ello se pondrá de acuerdo el señor Lucía con el ministro de Hacienda.

### El traspaso de los servicios de Obras Públicas a la Generalidad

Respecto a lo manifestado por la mañana al facilitar la referencia verbal del Consejo, dijo por la tarde el señor Lucía que en lo relativo al informe que ante la Comisión de Traspasos de Servicios de Obras Públicas a Cataluña han de hacer los ministros de la Guerra y Marina, según dice la nota, no son los ministros los que han de informar, sino los delegados de estos Ministerios.

El señor Marraco dió cuenta de la marcha de los trabajos de la Comisión de Traspasos de Servicios a la Generalidad en relación con los de Obras Públicas. En este problema se ha presentado un aspecto nuevo. Con ocasión de los planes de defensa nacional que estudia el Gobierno y que afectan especialmente a la costa mediterránea y a la zona fronteriza, se ha visto que algunas obras de carreteras y puertos comprendidas en dicha zona polémica tienen un carácter estratégico indudable y se ha considerado que el Estado no debe desprenderse de ellas. Para fijar concretamente estas circunstancias se acordó que informen representantes de los Ministerios de Guerra y Marina.

### El problema ferroviario

El ministro de Obras Públicas habló, en términos generales, del problema ferroviario. El Gobierno desea fijar el régimen definitivo a que deben estar sometidos los ferrocarriles. Ha de ir a liquidar la Deuda ferroviaria y las obligaciones económicas que, en virtud del Consorcio, han contraído recíprocamente el Estado y las Compañías adheridas al régimen. Precisamente han solicitado ahora las Empresas autorización para emitir doscientos millones de pesetas en obligaciones con plazo superior al que resta de las concesiones, y el Gobierno ha sometido el correspondiente proyecto de ley a la decisión de las Cortes. Pero el Gobierno no ve que este arbitrio económico resuelva el problema, y se propone afrontarlo a fondo. Para ello necesita resolver, ante todo, una cuestión de principio: si está o no vigente el Estatuto ferroviario. Sobre ello se han manifestado criterios encontrados y el Gobierno ha decidido consultar dicho extremo al Consejo de Estado. Mientras tanto, se buscará una fórmula que resuelva de momento y transitoriamente la difícil situación económica de las Empresas.

### La Justicia militar

El señor Gil Robles sometió a la aprobación del Consejo un proyecto de reforma de la ley de Procedimiento de la Justicia militar. Se trata de establecer una intervención de los mandos y autoridades militares en el procedimiento, relacionándolos con los auditores, que funcionan hoy con entera independencia. Como esta reforma pudiera aplicarse también a la Justicia de la Armada, se acordó que lo estudie, antes de resolver, el ministro de Marina.

### La tasa a la importación de automóviles franceses

Como consecuencia de la tasa impuesta por el Gobierno francés a la importación de plátanos procedentes de España, el Gobierno decidió adoptar las correspondientes represalias y el Consejo, a propuesta del ministro de Industria, tomó el acuerdo de imponer una tasa de sesenta céntimos por kilo a los automóviles de fabricación francesa que pasen la frontera española.

También tomó la decisión de contingentes la importación de huevos procedentes de Polonia.

### La reforma de la ley Electoral

Se trató de la reforma de la ley Electoral y el Gobierno se pronunció, en principio, conforme con el voto particular que formuló el señor Jiménez Fernández cuando, durante el Gobierno de que formaba parte, presentó un proyecto a las Cortes. Se designó una ponencia de los señores Gil Robles y Portela Valladares para que, sobre la base de aquel voto particular, redacten un proyecto definitivo, poniéndose en relación para ello con la Comisión parlamentaria de la Presidencia.

### Firma del Presidente de la República

El presidente del Consejo sometió por la tarde a la firma del Presidente de la República diversos decretos, de los cuales facilitó una nota a la Prensa. En ella hay varios decretos que han figurado en las notas oficiosas de los Consejos, y otros de escaso interés. Destacamos los siguientes:

**Guerra.**—Indulto de la pena de muerte por la de treinta años, a los paisanos Manuel Martínez Gregorio, Pablo Caño, Félix Manzano, Pablo Fernández Varela, León Quintana, Antonio Baños y Marcelino Fernández Torres.

**Gobernación.**—Admitiendo la dimisión al director general de Seguridad, don José Valdivia. Nombrando comisario de segunda clase, del Cuerpo de Investigación y Vigilancia, a don Arcadio Cano de la Herránz. Nombrando comisario general del Cuerpo de Investigación y Vigilancia de la tercera región, a don José Pérez y López, y subdirector e inspector de la Dirección general de Seguridad, a don Ramón Fernández Mato. Admitiendo la dimisión del cargo de gobernador civil de la provincia de Jaén, a don Ramón Fernández Mato.

Admitiendo la dimisión del cargo de jefe superior de Policía de Madrid a don Mariano Muñoz Castellanos, y nombrando para sustituirle a don Santiago Martín Báguenas.

**Agricultura.**—Admitiendo la dimisión del cargo de director general de la Reforma Agraria a don Enrique de las Cuevas Rey, y nombrando para sustituirle a don Isidro Fernández Miranda.

### Otras notas políticas

### Audiencias del Presidente de la República

Su Excelencia el Presidente de la República fué cumplimentado por la mañana en audiencia civil por el subsecretario de Hacienda, don Joaquín Ayats; subsecretario de Agricultura, don Joaquín Romero Radigales; director general de Administración, don José Martí de Bes; director general de Agricultura, don Carlos Álvarez Lara, y director general de Ganadería, don Francisco Carrión.

En audiencia parlamentaria recibió a los diputados señor Tuñón de Lara, don Pedro Armasa, don Carlos Echeguren, don Hermenegildo Casas, don Darío Pérez, don Aurelio Gómez, don Cirilo del Río y don José Ayats.

En audiencia militar, al general de división don Joaquín Fanjul, subsecretario de Guerra; generales de brigada don Francisco Llano y don Leopoldo Jiménez; coronel don Manuel García y tenientes coroneles don Manuel Zabaleta y don Francisco Marín.

### Ministros de viaje

Anoche marchó a Barcelona el ministro de la Gobernación, señor Portela Valladares.

El ministro de Estado marchará esta noche a San Sebastián, desde donde se trasladará a Barcelona para inaugurar la Feria de Muestras.

Hoy, a primera hora de la tarde, saldrá para Zaragoza el ministro de Obras Públicas. El señor Marraco visitará toda la zona de la Confederación Hidrográfica del Ebro.

### La desagregación de funcionarios en el Instituto de Reforma Agraria

En el Ministerio de Agricultura facilitaron ayer la siguiente nota:

"Ante los comentarios aparecidos en algunos periódicos con relación a las órdenes de este Ministerio de 28 y 30 del corriente, referentes a la desagregación de funcionarios en el Instituto de Reforma Agraria, conviene hacer constar que, en virtud de esas órdenes, hasta la fecha han sido desagregados 40 funcionarios, ninguno de los cuales tiene la categoría de mecanógrafo, como equivocadamente se dice, pues entre los desagregados figuran magistrados, jueces de Primera instancia, ingenieros agrónomos, teniente coronel de la Guardia civil, etc.

Se ha exceptuado la Comisión de Legislación, en la que debían cesar tres funcionarios, a fin de que terminen trabajos que tienen encomendados por el momento, y, en cambio, se les suprime la gratificación que percibían por el concepto de agregación.

Creada en virtud de la Base I de la ley de Reforma agraria la Sección Jurídica de Retroactividad, integrada por otros tres funcionarios, un magistrado, un registrador de la Propiedad, excedente, y un secretario judicial, se ha concedido un plazo de tres meses para que se den por terminados los recursos que tuvieran pendientes las Juntas provinciales, y mientras tanto a estos funcionarios se les ha suprimido también toda clase de gratificación.

Respecto a los concursos, no es cierto que se tratara de consolidar la situación de funcionarios interinos o agregados, y menos de conseguirse por tal medio la incorporación a la Administración pública.

ca de quienes en la actualidad no ostentan el carácter de funcionarios.

Caso de que la Dirección general estime conveniente la celebración de los referidos concursos, éstos afectarían a trece funcionarios solamente, que tienen carácter facultativo y técnico, que están ingresados en sus Cuerpos por oposición —abogados del Estado y periciales de Contabilidad, Cuerpos bien distinguidos de la Administración pública—, que prestan sus servicios en el Instituto de Reforma Agraria, no con el carácter de agregados, sino en el concepto de destinados por el Ministerio a que pertenecen.

Claramente se ve que ni se aumentaría el número de funcionarios ni adquirirían con ellos una estabilidad en la Administración pública que no tengan ya los interesados legal y merecidamente adquirida. Además, en el Ministerio se propone que no perciban más sueldo que el que tengan asignado en los Cuerpos a que pertenecen.

El ministro de Agricultura estudia en este momento una reorganización completa del Instituto de Reforma Agraria, y en esta labor, por su delicadeza, quiere ir sin pausa, pero también sin prisa.

El ministro se propone buscar en el organismo una función ajustada, y al propio tiempo eficaz, y mientras esto llega, y en evitación de consecuencias que el ministro mide en toda su importancia, su deber le obliga a no paralizar por completo la marcha del organismo de la reforma agraria."

### Partido Republicano Liberal Demócrata

Han quedado constituidos en la provincia de Segovia los siguientes Comités locales:

En el pueblo de Prádena, con fecha 22 de abril del corriente año, siendo elegido presidente don Julio Matesanz Sanz y secretario don Martín y Martín.

En el pueblo de Aldeanueva de Santa María, con fecha 9 de mayo del corriente año, siendo elegido presidente don Eloy Mate y secretario don Feliciano Mate.

En la provincia de Lugo: En el pueblo de Villalba con fecha 3 de mayo del corriente año, siendo elegido presidente don Ramón Rodríguez Lósada y secretario don Indalecio Gómez Sánchez.

### Se posesionan de sus cargos el subdirector de Seguridad y el jefe superior de Policía

El subsecretario de Gobernación manifestó de madrugada que el ministro había salido en el expreso de Barcelona para ocuparse de asuntos particulares. Agregó que anoche tomaron posesión de sus cargos el subdirector de Seguridad, señor Fernández Mato, y el jefe superior de Policía, señor Martín Báguena, asistiendo el subsecretario de Gobernación, en representación del ministro. Dijo el señor Echeguren que le interesaba hacer constar que la Subdirección de la Dirección General de Seguridad no se crea ahora, sino que ha existido siempre y se hallaba vacante en estos momentos. Hizo un elogio de los señores Fernández Mato y Báguena, diciendo que conocían perfectamente el puesto que se les ha encomendado.

Dió cuenta después el subsecretario de que los miqueletes de Villabona habían detenido a los autores del atraco de anteayer en el caserío de Achota, de aquel término municipal. Los agentes de San Sebastián supieron que un súbdito francés, alto empleado de una Compañía de Seguros, había recibido una carta de un supuesto banquero, ofreciéndole que, mediante la entrega de 20.000 francos, rescatase una maleta de doble fondo con medio millón de francos, consignada a la estación de Barcelona. La Policía francesa, de acuerdo con la española, detuvo en Barcelona a Arturo Hontoria Pérez, supuesto banquero, cuando el inspector francés le entregaba la maleta, que contenía cartas y documentos de interés. Han sido felicitados los agentes de Policía y miqueletes que intervinieron en este servicio.

### VEINTITRES TRIPULANTES DE UN BUQUE-TANQUE SOVIETICO PERECEN ABRASADOS

MOSCU, 31.—Un vapor soviético de la flota del mar Caspio que transportaba un cargamento de petróleo, ha sido destruido por el fuego.

Veintitrés miembros de la tripulación han perecido quemados vivos. Los dos restantes pudieron salvarse.—Fabra.

**JOLIVOS HIGIENICOS CALBER**

CONTINUAMENTE IMITADOS PERO NUNCA IGUALADOS

Los únicos verdaderamente eficaces en la higiene del bebé.

Recomendados para después del afeitado y del baño.

Fuliste



# INFORMACION DEL EXTRANJERO

## AYER CUMPLIO S. S. EL PAPA SETENTA Y OCHO AÑOS DE DAD

CIUDAD DEL VATICANO, 31.—El Papa, Pío XI, ha cumplido hoy setenta y ocho años. Durante la mañana ha recibido las felicitaciones de los cardenales. De todas partes del mundo han llegado felicitaciones para Su Santidad.—Fabra.

## Un "culto misterioso" en Hollywood

HOLLYWOOD, 31.—La Policía ha descubierto un "culto misterioso", en el que se evocaba a los espíritus por medio de un retrato convertido en altar del difunto actor de la pantalla Rodolfo Valentino. Con este motivo se ha efectuado la detención de una actriz y dos hombres.—United Press.

## LA POLITICA DE INGLATERRA

### AYER CONTINUO EN LA CAMARA DE LOS COMUNES LA DISCUSION SOBRE LA POLITICA EXTERIOR

LONDRES, 31.—La Cámara de los Comunes continúa hoy la discusión relativa a la política exterior.

El "leader" de la oposición liberal, sir Herbert Samuel, ha declarado que ahora que los Gobiernos inglés y alemán han entrado en contacto sobre el discurso de Hitler, suponía que podría darse una explicación relativa a la situación.

El orador dijo después que, a causa de las negociaciones pendientes, lamentaba la caída del Gobierno francés, teniendo en cuenta que la actitud de Francia era de importancia esencial en la cuestión de la limitación de los armamentos aéreos. Sería de gran utilidad—añadió—que el Gobierno haga una declaración sobre esta cuestión.

En lo que se refiere a la proposición de desarme total hecha por el señor Lansbury, sir Herbert Samuel hizo notar que Francia y los Estados Unidos son dos grandes democracias pacíficas y era difícil pretender que, en la situación actual del mundo, se dé un buen consejo a los dos países diciéndoles que consagren menos cuidado a su defensa nacional mientras que países como el Japón y Alemania, en los que reina otro estado de espíritu, mantienen y aun aumentan sus armamentos. Lo que sería falso para Francia y para los Estados Unidos lo sería también para la Gran Bretaña. Si fuera posible llegar a una limitación de las fuerzas aéreas de los Estados de la Europa Occidental, merecería los aplausos de todos.

El orador hizo notar que la actual crisis financiera de Francia se debe, en primer lugar, al desequilibrio del presupuesto, a causa de los armamentos gigantescos impuestos a los franceses. Una cosa indudable, en todo caso, es que la extensión del aumento de los gastos consagrados a los armamentos constituye para el mundo entero una terrible calamidad. Hitler ha suministrado una declaración que se distingue por su decisión y falta de equívocos diplomáticos y que es verdaderamente útil y aliviadora. El jefe de un gran Estado europeo ha emprendido públicamente una acción. La Gran Bretaña tiene el deber de ocuparse de estas oposiciones de igual manera que si hubieran sido hechas por el primer ministro británico. Sé muy bien que ciertos círculos franceses presentan como algo lamentable el que los inocentes ingleses se dejen siempre engañar por discursos como el que acaba de ser pronunciado en Berlín. En la Rusia soviética se emiten opiniones semejantes.

La hostilidad que no cesa de manifestar Hitler contra la Rusia soviética es apropiado para mantener a Europa en un estado de alarma. Muchos ingleses estiman que la idea según la cual la

## LAS INUNDACIONES EN LA ZONA ORIENTAL DE LAS MONTAÑAS ROCOSAS

### Todavía no es posible determinar el número de víctimas y la cuantía de los daños materiales

COLORADO SPRINGS, 31.—Las inundaciones que se extienden desde las laderas del Este de las montañas Rocosas, comprenden una amplia área, causando daños en ciudades y pueblos de tres ciudades. El agua alcanza en algunos sitios una altura de quince pies, habiendo quedado interrumpidas las carreteras y las líneas ferroviarias. Los sistemas de gas y agua han quedado interrumpidos. Una parte de esta ciudad ha quedado a oscuras. La noche ha sido de gran intranquilidad, habiendo patrullado fuerzas de

Policía y retenes de bomberos, reservas de veteranos por las partes de la ciudad que carecen de alumbrado, para impedir desórdenes o saqueos.

Un gran número de personas se han refugiado en el Auditorium de la ciudad. Dos bomberos han tenido que ser hospitalizados por lesiones sufridas, cuando salvaban a una familia de cinco personas de una casa de dos pisos.

Los habitantes de Cherry Creek se han refugiado apresuradamente en el Suroeste de Denver, librándose de un serio peligro, ante los avisos de la Policía y de la radio de que evacuaran dicho distrito, que es uno de los más elegantes.

Pueblo que hace quince años sufrió los efectos de una gran inundación se ha librado esta vez de daños de importancia. Salk Lake City está inundada. El parque de la ciudad está convertido en un lago. Las carreteras que conducen a Ogden están bloqueadas de escombros y tierras a causa de deslizamientos de terreno. En Wyoming han caído lluvias torrenciales, que han causado grandes daños a las cosechas, caminos y viviendas. Las cosechas se consideran perdidas. Las pérdidas materiales y las posibles víctimas son imposibles de determinar por ahora porque más de una docena de pueblos carecen de comunicaciones. Se están realizando esfuerzos verdaderamente heroicos para salvar a las personas aisladas por las aguas. Los equipos de salvamento que acuden a las zonas de mayor peligro han encontrado que las carreteras están bloqueadas, mientras que los aviones no han podido llegar tampoco a causa de la tormenta.—United Press.

## EL PLEBISCITO DE LA PAZ ORGANIZADO POR LA LIGA DE LA S. DE N.

LONDRES, 31.—Un millón y medio de habitantes, aproximadamente, de la aglomeración londinense han participado en el "plebiscito de la paz", organizado por la Liga Británica de la Sociedad de Naciones.

A la primera pregunta de si Inglaterra debe seguir siendo miembro de la Sociedad de Naciones han respondido afirmativamente 1.490.000 personas, y 67.912 negativamente; 18.894 se han abstenido.

A la segunda pregunta de si se debe proceder a una reducción general de los armamentos por medio de un Convenio internacional, han contestado afirmativamente 1.429.454 personas, y negativamente 119.249; 1.280.780 se pronunciaron en favor de la abolición general de la Aviación militar; 253.048 se declararon hostiles a esta medida.

En la cuestión de la prohibición del Comercio privado de armas, contestaron sí 1.437.636, y no, 97.364.

La pregunta, ¿Hay que tomar medidas militares contra un Estado agresor? obtuvo 878.275 votos en pro y 86.664 en contra.

1.375.061 personas se declararon partidarias de sanciones no militares.

Lord Cecil ha anunciado que los resultados de este plebiscito serán puestos en conocimiento del Gobierno, de los diputados y de toda la opinión pública.—Fabra.

## A primeros de junio se celebrará en el aeródromo de Villacoublay una demostración aérea, en la que tomarán parte trecientos aviones franceses

PARIS, 31.—Trescientos aviones tomarán parte en una demostración aérea que se celebrará los días 1.º y 2.º de junio en el aeródromo de Villacoublay, cercano a la capital, y organizado con motivo de las fiestas de la "temporada" de París. Constituirá una fiesta nocturna, en la que los dos "ases" franceses Detroyet y Doret realizarán una serie de acrobacias en aviones iluminados. Patrullas aéreas, en grupos de nueve, despegarán en la oscuridad, y luego habrá descensos en paracaídas iluminados. Se representará un ataque simulado, durante el cual se apagarán todas las luces del aeropuerto. Los reflectores buscarán al enemigo, haciéndose uso de los cañones antiaéreos para obligarle a descender.

A continuación se celebrará en uno de los más grandes cobertizos un concierto, en el que tomarán parte destacados artistas. Los espectadores serán invitados a dar pequeños vuelos sobre el aeródromo, que estará iluminado con luces de colores, y sobre París. El segundo festival estará dedicado a las cuestiones técnicas de la aviación. Se presentarán nuevos modelos, por vez primera, de los aviones más rápidos de Francia. Se exhibirán los transportes de tropas, los aviones de cuatro motores, y los provistos de ametralladoras para ataque y defensa. Actuará la famosa escuadrilla de Etampes, se harán descensos y ascensiones verticales en autogiro. Terminará la fiesta con un desfile aéreo, en el que figurarán todos los aviones que hayan tomado parte en las demostraciones, así como los aviones de los primeros tiempos de la aviación.

El comediante y actor cinematográfico Noel-Noel, que ha divertido a los públicos franceses con sus aventuras aéreas en la pantalla, dará una lección a un discípulo en pleno aire. Los espectadores podrán oír la comedia por medio de altavoces y retransmisiones de radio.—United Press.

## LEA USTED "ESTAMPA"

EJEMPLAR: 30 CENTIMOS

...ESTÁS HECHO UN FACHA!!  
¿POR QUÉ NO LA COMPRASTE "PALMA" COMO YÓ?



CAMISAS  
"Palma"  
MEJOR QUE A MEDIDA

ALMACENES  
PI Y MARGALL, 5  
MONTERA, 7  
PRECIADOS, 13  
FUENCARRAL, 92  
ROMANONES, 7  
LUCHANA, 15

**QUIROS**

Ayuntamiento de Madrid



---

ESTA NOCHE. EN LA

# PLAZA DE TOROS DE MADRID

---

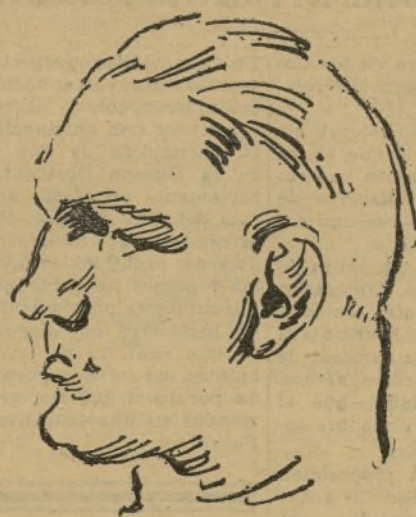
EL MAYOR ACONTECIMIENTO  
DEPORTIVO CELEBRADO EN ESPAÑA

## CAMPEONATO DEL MUNDO DE BOXEO

### MARCEL THIL



CONTRA



### IGNACIO ARA

A QUINCE ROUNDS DE TRES MINUTOS

**MARTINEZ DE ALFARA** CONTRA **BEN DONNAR**  
(EX CAMPEON DE EUROPA) (CAMPEON DE HOLANDA)

**NISTAL**  
contra  
**SANTANDREU**

**MENDIETA**  
contra  
**BASSIN**

**GASCON**  
contra  
**SAN JOSE**

---

Venta de localidades en las taquillas oficiales de los toros y en la Teatral  
LA REUNION EMPEZARA A LAS DIEZ Y MEDIA EN PUNTO  
Un español puede dar a España esta noche el primer campeonato del Mundo

---



## AHORA

Con asistencia del ministro de Industria y Comercio se celebró en Valencia la Feria de Muestras

Campeonato de España de pelota, en San Sebastián



Bajo la presidencia del ministro de Industria y Comercio, señor Aizpún, llegado especialmente para el acto, y con asistencia de las autoridades, ha tenido lugar la clausura de la Feria de Muestras de Valencia. A la llegada del ministro, fuerzas de la guarnición le rindieron honores. Después el señor Aizpún recorrió los stands y felicitó a los organizadores de la Feria. En la foto, el ministro con las autoridades y los miembros del Comité Ejecutivo del certamen, después de la clausura oficial del mismo

(Fotos Lázaro)



En San Sebastián se han jugado los partidos finales del campeonato nacional amateur de pelota. Un aspecto del frontón durante los partidos

(Foto Carte)



## Una fiesta benéfica en la Plaza de Toros de la capital guipuzcoana



En San Sebastián se ha celebrado una lucidísima fiesta organizada por la Sociedad Euskalbiller, a beneficio de la Casa de Misericordia. Bellas y distinguidas señoritas que presidieron el festejo

(Fotos Carte)

Los niños que forman la banda de música del Orfanato de Madrid, que tomaron parte en la fiesta a beneficio de la Casa de Misericordia de San Sebastián, desfilando por el ruedo de la Plaza de Toros

Con motivo de la clausura de la Feria Muestrario, las autoridades valencianas y el Comité Ejecutivo del certamen obsequiaron con un banquete, que se celebró en los Viveros, al ministro de Industria y Comercio, señor Aizpún. Vista general del salón durante el acto.

La pareja guipuzcoana de remonte, Bermóles y Damborenea, que ha ganado el campeonato de España de dicha especialidad

(Fotos Cabrelles y Carte)



Ayuntamiento de Madrid



## Típicas fiestas tarraconenses



En Capafonts (Tarragona) se ha celebrado, con gran animación, el IX Aplech Excursionista de las Comarcas Tarraconenses, de cuyo programa de festejos formaron parte los "ballets" L'Harmonia. He aquí al grupo de típicos danzantes

Los "Xiquets de Valls" levantan sus atrevidas torres en la plaza Mayor de Capafonts, con motivo del IX Aplech Excursionista de las Comarcas Tarraconenses (Fotos Vallvé)



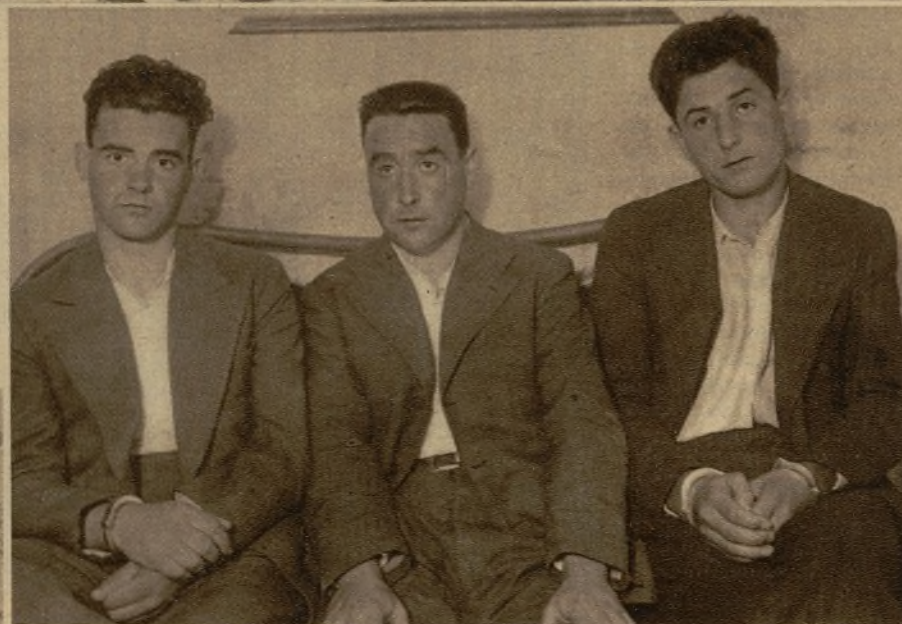
Las típicas fiestas celebradas en Capafonts con motivo del IX Aplech Excursionista de las Comarcas Tarraconenses se desarrollaron con la tradicional animación, y asistió a las mismas nutridísima concurrencia. He aquí dos característicos tipos de viejos payeses, que presencian, alborozados, los arriesgados ejercicios de los "Xiquets de Valls" (Foto Vallvé)



## La Policía evita un atraco en un Banco



En Huesca han sido detenidos por la Policía tres individuos que preparaban un atraco en el Banco de Aragón de aquella capital. El comisario don Pedro Aparicio y los agentes don Francisco Forradellas y don Claro Hernández, que realizaron el servicio



Juan Cruz Vázquez, Jesús Aldube e Isidro Quintanilla, que organizaban un atraco en el Banco de Aragón de Huesca, y que han sido detenidos por la Policía (Fotos Luesma y Amado)

## Pruebas de bueyes en Erandio



En la campa de Erandio (Bilbao) se han celebrado, con motivo de la festividad de la Ascensión, típicas pruebas de bueyes, en las que obtuvo el primer premio esta yunta, que arrastró un peso de 2.500 kilogramos



AHORA

## Un hombre mata a su amante



Alejandra Ballesteros, de veintitrés años, que fué muerta con una navaja barbera por su amante, Deogracias Rodríguez, quien intentó suicidarse y se produjo graves heridas. El suceso se desarrolló cuando los protagonistas ocupaban el ascensor de la casa número 150 de la calle de Santa Engracia



Deogracias Rodríguez Masó, que dió muerte a su amante, Alejandra Ballesteros. El autor del crimen se infirió una herida en el cuello, con sección de la tráquea, de carácter gravísimo

## La causa contra los ex consejeros de la Generalidad



El insigne jurista don Angel Ossorio y Gallardo, durante el magnifico informe que pronunció ayer ante el Tribunal de Garantías Constitucionales, como defensor del ex presidente de la Generalidad, señor Companys

## Homenaje al conde de Gimeno



Un momento del homenaje tributado en la Academia de Medicina al ilustre conde de Gimeno, a quien se hizo entrega de una medalla de oro y de la antología de sus trabajos científicos y literarios

## Valores científicos



Grupo de concurrentes al baile de las Regiones, celebrado con gran brillantez

El decano de la Facultad de Medicina, doctor Márquez, que ha sido nombrado miembro de honor de la Sociedad Francesa de Oftalmología

## Se ha celebrado el baile de las Regiones



Ayuntamiento de Madrid



AHORA

# LA ACTUALIDAD TEATRAL EN MADRID



La bella y notabilísima recitadora Maria Antonia Vilaseca, cuyas brillantes actuaciones en Madrid colocan su nombre en el primer plano de la actualidad artística



El aplaudido tenor cómico Paco Bernal, cuyo arte y singularísima gracia constituyen motivo de justo aplauso en la representación de "¡Hip! ¡Hip! ¡Hurra!" en el teatro Colisevm



La notable soprano Maria Rita O'Farril, que ha obtenido el Premio extraordinario en un concurso de canto celebrado en Unión Radio

Grupo de artistas que tomaron parte en la representación de la obra de Lope de Vega "La esclava de su galán", en la fiesta homenaje al Fénix de los Ingenios, organizada por el Círculo de Bellas Artes



Ayuntamiento de Madrid



AHORA

# La tradicional conmemoración de Juana de Arco, en Compiegne



Con un fervor incesantemente renovado se celebra en Compiegne, anualmente, la conmemoración de Juana de Arco. He aquí representado a Carlos VII en el desfile



La heroína sale de la iglesia de Compiegne rodeada de sus escuderos  
(Fotos France Presse)



Una vista general del desfile histórico en conmemoración de la heroína doncella de

Ayuntamiento de Madrid



AHORA

# En el Club de Campo

# La Gran Semana Deportiva de Barcelona



La campeona de España señorita Perogordo y el señor Palazuelo, que han ganado la final de los partidos mixtos de "golf" para la Copa Velasco



Entre los acontecimientos de la Gran Semana Deportiva de Barcelona destaca el partido de "rugby" jugado entre la selección catalana y el Club Samboyano. Una interesante jugada



El equipo de "basket-ball" del Club Femenino y de Sports de la capital de Cataluña, que ha jugado un interesante partido contra el del F. C. Barcelona, en el salón Gran Price, con motivo de la Gran Semana Deportiva

Jugadoras de "basket-ball" del F. C. Barcelona, que en el partido celebrado en el salón Gran Price contra el equipo del Club Femenino y de Sports vencieron por 23 tantos a 12  
(Fotos Claret, Albero y Segovia y Gonsanhi)



José González, vencedor del campeonato ciclista de Cataluña por equipos, al llegar a la meta, batiendo al "sprint" a José García



Esgrimistas que tomaron parte en los "matches" femeninos a florete celebrados en Barcelona con motivo de la Gran Semana Deportiva



La crisis francesa

El pasado movimiento revolucionario en Filipinas



El presidente de la Cámara de los Diputados de Francia, M. Bouisson, a quien el presidente Lebrun ha encargado la formación de nuevo Gobierno

Detenidos del partido "sakdalista", la agrupación promotora de la pasada revolución en Filipinas, en la cárcel de San Ildefonso, en Bulacan



Un concejal alicantino muerto en Orán



El cadáver del teniente de alcalde alicantino señor Pérez Rama conducido por las calles de Orán, donde dicho municipio falleció repentinamente, hasta el vapor "Vicente la Roda", en que fué trasladado a Alicante

"Miss Inglaterra 1935"



La señorita Bárbara Spencer, "Miss Inglaterra 1935", acompañada del diputado sir John Haslam, durante una visita que ha hecho a la Cámara de los Comunes, donde fué obsequiada con un "lunch"

El "Normandie"



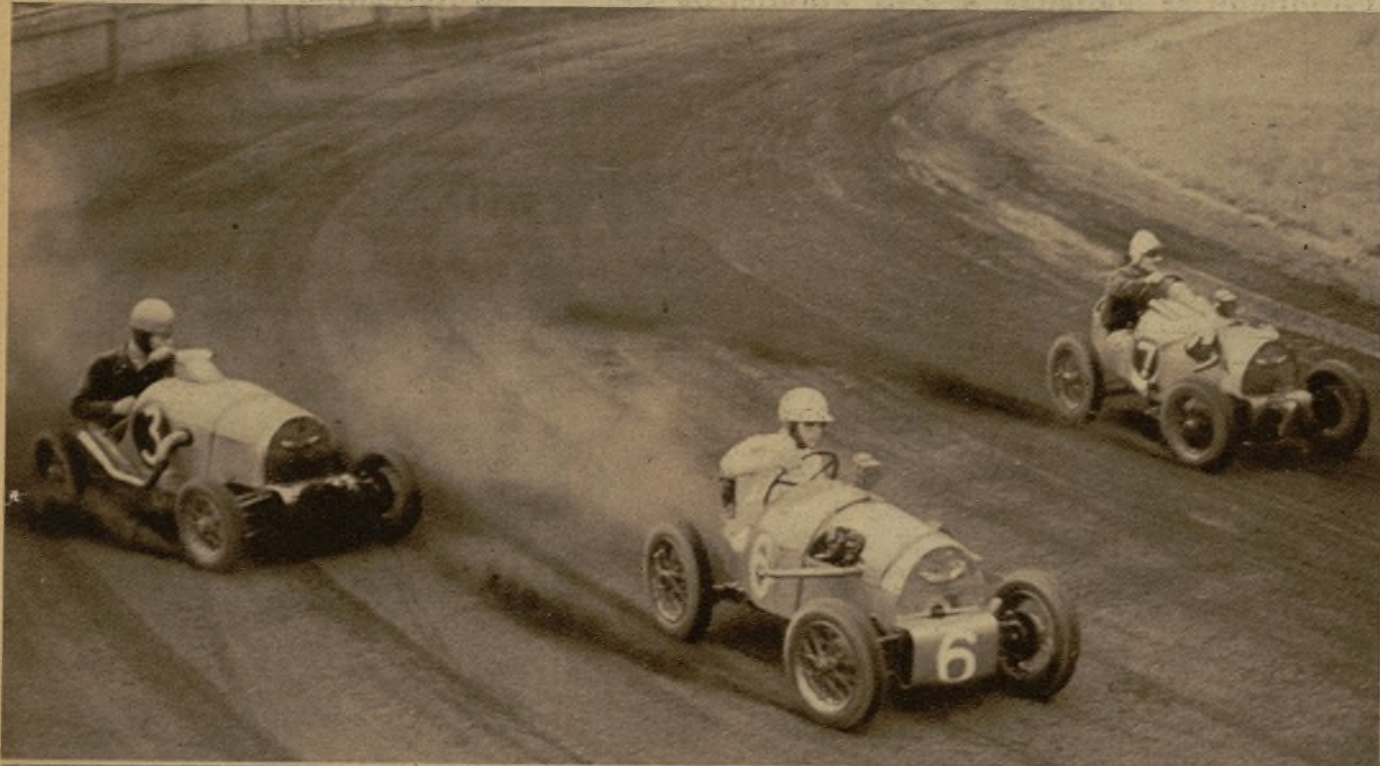
El gigantesco paquebote "Normandie" iluminado en el puerto de El Havre, de donde ha salido para Nueva York en su primer viaje trasatlántico



AHORA

EL AUTO Y LA RUTA

# DEL DEPORTE Y DEL TRAFICO



Carrera de bólidos enanos en la pista de Lea Bridge, Londres. Es la última atracción deportiva en las pistas inglesas. Parecen coches de juguete; pero la potencia que desarrollan los motorcitos es completamente "de persona mayor".

Fagioli, después de su triunfo en el Gran Premio del Avus, cerca de Berlín, que ganó al bonito promedio de 238 Km. por hora. (Foto Montaña)



En el condado de Derby (Inglaterra) se han aumentado los factores de seguridad de circulación por carretera, dotando a las bifurcaciones de colosales espejos que permiten ver lo que viene por el otro lado. (¿Es que en Inglaterra no hay niños salvajes ni juerguistas con "verdadera gracia"?)

(Foto Ortiz)

Coche "fin de semana". Nuevo modelo de alcoba-comedor-cuarto de baño-salón, remolcable. Por su ligereza y facilidad de acoplamiento puede ser arrastrado por cochecillos de poca fuerza.

(Foto Contreras y Vilaseca)



Ayuntamiento de Madrid



## La III Asamblea del Comercio e Industria del Automóvil ha constituido un verdadero éxito

La Asamblea del Comercio e Industria del Automóvil, que quedó clausurada el pasado domingo, ha sido una de las más interesantes demostraciones de la potencialidad que alcanza esta importante rama de la actividad nacional y, al mismo tiempo, un notable impulso al movimiento de unión de los diversos y variados sectores del automovilismo comercial español, en beneficio mutuo y en el del progreso general del país.

La Asamblea ha reunido a un crecido número de congresistas, que durante largas sesiones ha desarrollado incansablemente un trabajo extraordinario. El orden del día era, en efecto, copiosísimo, y muchos de sus extremos de tal importancia que el estudio profundo y la discusión subsiguiente eran obligados. Pero finalmente se ha llegado a un acuerdo en la gran mayoría de los extremos previstos; los intereses encontrados han cedido simultáneamente para llegar a un terreno de inteligencia, y la serie de conclusiones adoptadas han podido dar la sensación de la unión firme existente entre los elementos diversos de la industria y el comercio del automovilismo y del transporte, para luchar con los múltiples "enemigos" que los asaltan.

Oportunamente hemos publicado el resultado de las gestiones celebradas y el esquema de las conclusiones que, como resumen del trabajo de la Asamblea han sido elevados al Gobierno.

Es de esperar que esas conclusiones sean acogidas en las esferas oficiales con interés y con cariño, y que se llegue a soluciones de justicia y de concordia, que en lo que se refiere principalmente a derechos de Aduana, contingentes, contribuciones, coordinación de transportes, impuestos y precios de carburante, habrán de ser sencillamente cuestión de vida o muerte para el automovilismo.

La Cámara Española del Automóvil, iniciadora de esta Asamblea, y que con tanto acierto y actividad ha desarrollado su organización y desarrollo, merece los mayores plácemes.

### La jornada de clausura

La última sesión de la Asamblea tuvo la mayor solemnidad. Presidió la sesión el ministro de Industria y Comercio, señor Aizpún, a quien dió las gracias por su presencia el presidente de la Cámara Española, señor Cerro. El secretario, señor Pastor, hizo un breve resumen de los trabajos de la Asamblea, destacando el tono de comprensión y solidaridad que ha reinado en ella y la consolidación de los lazos que a todos unen, resultante de sus trabajos.

El ministro de Industria y Comercio pronunció un brillante discurso, asegurando el interés con que se habían seguido en las esferas gubernamentales los trabajos de la Asamblea, y felicitándose de la armonía de las deliberaciones de ésta, que ha sabido estar a la altura de los interesantes temas tratados. Aludió a algunas de las cuestiones sometidas al Gobierno, y terminó excitando a todos a que continúen trabajando con la mira puesta en el bien de España. Fué muy aplaudido.

Por la tarde, con asistencia de más de 200 comensales, se celebró un banquete en honor de los representantes del Gobierno que han asistido a la Asamblea y como homenaje al secretario de la Cámara, señor Pastor.

A la hora de los brindis, el señor Cerro saludó a los concurrentes en nombre de la Cámara.

El señor Blanch ofreció el homenaje haciendo un caluroso elogio de don Francisco Pastor, y terminó aludiendo a la empresa.

A petición de la asamblea, don Francisco Masferrer, secretario de la Cámara de Barcelona, pronunció un vibrante brindis, trazando el elogio de la figura triunfo merecido de los ideales perseguidos por la industria y el comercio del automóvil en España.

Don Francisco Pastor dió las gracias en emocionados términos, prometiendo perseverar en el trabajo al servicio del automovilismo.

A iniciativa del señor Figueroa, secundado por otras representaciones, se acordó solicitar una recompensa oficial para los señores Masferrer y Pastor.

## EL GRAN PREMIO DEL AVUS

Eliminatorias ganadas a 249 kilómetros de media, y una final en la que se llegó "nada más" que a 238

El Gran Premio del Avus, disputado el domingo pasado sobre la famosa pista próxima a Berlín ha dado lugar a velocidades asombrosas. A su tiempo hemos publicado los resultados, de los que se deducen que en las eliminatorias, disputadas sobre 98 kilómetros 289, vencieron, respectivamente, Stuck (Auto Unión), a 249 kilómetros de velocidad media por hora, y Caracciola (Mercedes), a 240. La final, sobre 196 kilómetros 560, fué gana-

nuestro entender la fórmula de la carrera no era otra que la "de velocidad pura", y sus finalidades han sido alcanzadas. ¿Parecen escasos los promedios de velocidad de 240 a 250 kilómetros a que han llegado los vencedores? Sin duda, los neumáticos han jugado un papel importante: Fagioli no ha tenido que cambiar una sola vez (Cheron tampoco), mientras que Varzi y Stuck han tenido que sustituir dos veces su tren trasero. Pero, sin duda, el factor neumático es otro de los que tienen que entrar en juego, como otro más del mecanismo, en esta clase de pruebas.

Por lo demás, estamos conformes con los pontífices de la crítica en que se ha llegado a tal progreso en el orden de la evolución pura, que realmente nada se puede probar y que habrá que ir pensando en una fórmula de carreras en que siendo la velocidad el factor esencial todavía, se hagan entrar en juego restricciones de cilindrada y de consumo que permitan progresos en otro dominio de la técnica.

Son muy interesantes también los resultados obtenidos en las carreras de motocicletas, disputados como prólogo en el mismo circuito.

En 250 c. c. Winkler cubrió los 59 Km. 500 a 142 de media; en 350 c. c. Richnov los cubrió a 147 por hora. En 500 c. c., el sueco Sunnqvist, hizo los 98 kilómetros 696, ja 171 kilómetros 300!

Lea usted todos los lunes

AS

REVISTA DEPORTIVA EN HUECOGRABADO

Ejemplar: 25 céntimos

da por Fagioli (Mercedes) a 238 kilómetros 800 de media, delante de Chiron (Alfa Romeo), Varzi (Auto Unión), Stuck (Auto Unión), Von Brauschitch (Mercedes) y Dreyfus (Alfa Romeo).

Velocidades realmente "interesantes" y que hacen pensar a qué límites va a llegar en las carreras de velocidad pura.

La crítica no está, sin embargo, conforme con las amenazas suministradas por la carrera, entendiendo que las distancias eran demasiado cortas. Pero a

## LOS MINISTROS CON SUS CHICOS

es una sugestiva información que en su número de hoy sábado publica

## Estampa

qué, entre otras, inserta también las que llevan por títulos

LAWRENCE, EL HOMBRE MAS TENEBROSO DEL MUNDO

LA HAZAÑA DE UN AVIADOR DE VEINTE AÑOS

UN CIEGO SE HACE SU CASA

EL BALCON DE LOS NARANJOS

que constituye el tercer episodio de la "Vida de Teresa Cabarrús"

MANOLO "BOMBA" ESTA EN SEVILLA

ESTAMPA continúa también la publicación de la emocionante novela

ELISA, LA MARTIR

## No se desiste de organizar la III Copa Automovilista de Barcelona (VI Gran Premio Penya Rhin)

Habrà que buscar otra fecha

Los esfuerzos de Penya Rhin para conseguir de nuevo la inscripción de las marcas y corredores que tenía previstos para su Gran Premio Automovilista han sido todo lo rápidos e intensos que las circunstancias reclamaban, y han logrado varias respuestas favorables, entre ellas las de algunas de primerísima línea internacional.

Sin embargo, la precipitación forzosa de las gestiones ha impedido que las respuestas de otros elementos que Penya Rhin consideraba también indispensables para la III Copa Barcelona tuviera toda la importancia y significación que el nombre de nuestra ciudad merece fuera lo suficientemente seguras y concretas que era necesario para mantener la fecha del día 2 de junio.

En vista de ello y para no exponerse a que el cuadro de corredores y coches alineados no correspondiera a sus deseos ni a la seriedad que tiene por costumbre imprimir a sus organizaciones, y que le obliga a no defraudar a una afición y un público que siempre le ha dispensado honrosa confianza, a la que debe leal correspondencia, Penya Rhin ha estimado que debía renunciar a la referida fecha del 2 de junio para estudiar y procurar de la A. I. A. C. R. previa la consulta obligada a los organizadores de otras naciones la concesión de otra fecha en que no resultaran inciertas, como ahora lo habrían resultado, las garantías de que su carrera pueda continuar en todos los aspectos, la brillante tradición forjada en los años anteriores.

En consecuencia, ha quedado decidido el aplazamiento de la III Copa Automovilista Barcelona (VI Gran Premio Penya Rhin) para una nueva fecha, que, de momento, no puede precisarse, pero que se procurará conseguir rápidamente, activando el proceso de los trámites que prescribe el Código Deportivo Internacional.

## Kelly Petillo ganó el Gran Premio de Indianópolis

De treinta y tres corredores terminaron trece

INDIANOPOLIS, 30.—En la gran carrera automovilista, el corredor Petillo ha ganado el premio de 20.000 dólares, y además se calcula que en primas ha logrado más de 120.000.

De los treinta y tres corredores han terminado la prueba trece.

El segundo lugar de la clasificación lo ha logrado el corredor Wilbur Shaw, seguido de Bill Cummings, ambos de Indianópolis.

Después se han clasificado, por el orden que se indica, Floyd-Roberts, de los Angeles, a 10 millas; Ralph Hepburn, de los Angeles, y a 15 millas William Cantillon, de Detroit.—Fabra.

### Algunos accidentes

INDIANOPOLIS, 30.—Durante la carrera del Gran Premio automovilista, el corredor Welherly, de Cincinnati, se ha estrellado contra un muro al hacer un viraje.

El corredor ha resultado muerto, y el mecánico que le acompañaba, gravemente herido.

Poco después de este accidente, el coche pilotado por el corredor Gordon se ha estrellado también contra un muro, pero afortunadamente, tanto el conductor como el mecánico, han resultado ilesos.—Fabra.

## III Salón de Fotografía del elemento joven del Círculo de la Unión Mercantil

Esta noche, a las nueve, tendrá lugar la inauguración del III Salón de Fotografía, organizado por la culta Agrupación Elemento Joven del Círculo de la Unión Mercantil, la que podrá visitar el público mediante invitación, que puede solicitarse en la Secretaría del mismo, durante los días del 1 al 9 de junio y horas de seis a nueve de la tarde.

Teléfono de AHORA: 18340

Ayuntamiento de Madrid



## HOMENAJE A JORGE JUAN Y ULLOA EN EL MUSEO NAVAL

### El acto fué presidido por el Jefe del Estado

Con motivo de haberse cumplido el martes último el II centenario de la salida de Jorge Juan y Ulloa para América a fin de proceder a la trascendental medición del arco del meridiano terrestre en las cercanías del Ecuador, el Museo Naval organizó un solemne acto conmemorativo, que se celebró ayer a las cinco de la tarde y que honró con su presencia Su Excelencia el señor Presidente de la República. Con el señor Alcalá Zamora ocuparon la presidencia el ministro de Marina, señor Royo Villanova; el presidente del Patronato del Museo Naval, doctor Marañón, y otras ilustres personalidades.

En primer término, el académico don Abelardo Merino disertó sobre "Jorge Juan y Antonio de Ulloa: Sus vidas". Explicó que habiendo sido españoles quienes primero dieron la vuelta al mundo, a españoles les cupo la gloria de medirlo exactamente por primera vez. Reseñó a este propósito las vidas ejemplares de Jorge Juan y Antonio de Ulloa y reivindicó muchos conceptos que le han sido negados a nuestro país desde el punto de vista de la solvencia científica. El también académico don Armando Cotarelo Valledor habló de "La medición del arco de meridiano". Indicó minuciosamente los orígenes, la finalidad

y el desarrollo de aquella famosa operación en la que de tal modo tuvieron parte extraordinaria los jóvenes sabios españoles, que sus cálculos aventajaron en exactitud a la de los franceses que les acompañaban.

El director del Museo, capitán de corbeta don Julio F. Guillén, leyó un trabajo sobre "El examen marítimo y el siglo de oro de la construcción naval en madera". En él hizo un detenido estudio del progreso y la decadencia de la construcción naval en España hasta que Jorge Juan es comisionado para recoger en Londres las enseñanzas de aquella técnica naval. El resultado de las observaciones de Jorge Juan es su "Examen marítimo", que fué considerado por extranjeros y españoles como una obra indispensable para el perfecto conocimiento de los problemas que planteaba la técnica de construcción de navios, y hoy

puede estimarse que es la piedra angular del vastísimo complemento que es en la actualidad la ciencia del buque.

Finalmente, cerró el acto S. E. el Presidente de la República, quien pronunció un magistral discurso de resumen y exégesis de los pronunciados anteriormente. Recogió lo más esencial de cada uno de ellos, y en párrafos magníficos recordó las glorias españolas y exaltó la necesidad de una política naval que no sólo nos garantice una existencia digna, sino que sirva de instrumento a España para sus fines universales y de justicia, porque ningún país como el nuestro tiene la conciencia de la universalidad. El señor Alcalá Zamora fué ovacionadísimo.

LEA USTED "ESTAMPA"

## FUMADORES

¿Queréis evitar radicalmente el vicio del tabaco? Contra el río de 12,50 pesetas remito fórmula garantizada. Dirigirse: "CALDERON" — URZURUTIA, 52 — BILBAO

## BLENORRAGIA

Curación rápida usando la INYECCION MESTRES. Mata los gonococos en diez minutos; no produce estrecheces ni mancha. Venta: F. GAYOSO — Arenal, 2.

### DOS SORTIJAS POR 13 PESETAS



Este magnífico sello, chapado de oro 18 quilates, garantizado, más esta sortija tresillo, con piedras y chapado oro, lujosa presentación. Enviamos a título de PROPAGANDA, sólo por 13 pts., las dos sortijas a todas partes, contra reembolso. Mándenos hoy mismo su pedido, acompañado de tirita papel para medida, e indique sus iniciales

LAS NOVEDADES — Apartado 9.057 — MADRID

## ENCICLOPEDIA REGALADA

Regalamos famoso DICCIONARIO ENCICLOPEDICO ILUSTRADO, 1.500 páginas, 1.000 grabados, 80.000 artículos, mapas colores, miles de biografías. Lo regala a todo el mundo entidad cultural y no Empresa de negocios. Pídale gratis. BIBLIOTECA DE CULTURA POPULAR. Rey Heredia, 13. CORDOBA

Don .....  
Pueblo, provincia .....  
Calle y número .....

## NOGAT

PRODUCTO ESPECIAL MATA-RATAS



El mata-ratas "NOGAT" constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 50 céntimos paquete y a 10 pesetas la caja de 25 paquetes en principales farmacias y droguerías de España, Portugal y América.

PRODUCTO DEL LABORATORIO SOKATARG  
Calle del Ter, 16 — Teléfono 50791 — BARCELONA

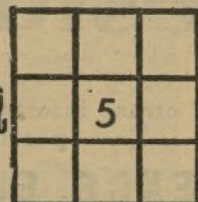
NOTA.—Dirigiéndose y mandando al mismo tiempo por giro postal o sellos de Correos el importe más 50 céntimos para gastos de envío, el Laboratorio, a vuelta de Correo, verifica el envío del pedido.

## ¡UN PREMIO DE 150 PESETAS EN METALICO!

recibirá toda persona que mande a nuestra casa un pedido de uno de los 5 artículos mencionados en este anuncio y que acompañe al mismo tiempo la solución correcta del problema matemático que figura más abajo.

### ¿COMO SOLUCIONAR ESTE PROBLEMA?

Números entre 1 y 9 deben colocarse en los nueve cuadritos de tal manera que su suma en todas las direcciones (horizontal, vertical, inclinado) arroje 15. El orden de colocación de los números es indiferente. Este total de 15 debe aparecer el mayor número posible de veces. Cualquiera combinación de fórmulas es admisible.



### LAS CONDICIONES DEL CONCURSO:

- Las soluciones deben enviarse junto con los pedidos y deberán estar firmadas por las personas que las presenten.
- El reparto de los premios no depende de ningún sorteo (no es lotería), sino que toda persona que haya presentado la solución correcta, recibirá el premio de Ptas. 150.
- Tanto las soluciones como los pedidos se aceptarán solamente hasta el 30 de Junio de 1935. El 15 de Julio de 1935 se enviarán por giro postal los premios a los que han acertado la solución correcta. El mismo día se publicará en este diario la solución, así como los nombres y dirección de las personas a quienes hayan correspondido los premios.
- La solución correcta ha sido depositada en la notaría de Don Rafael López de Haro, Paseo de Gracia, 18, Barcelona.
- Como garantía de la seriedad de este concurso, se ha depositado en poder del citado Notario una cantidad que respondera del pago a los solucionistas que resulten premiados.
- A cada pedido se acompañará un certificado que dará derecho a cobrar el premio a quienes hayan presentado la solución correcta.
- El envío de los pedidos se hará contra reembolso. Los portes y embalajes van a cargo de cada solicitante y se detallarán estos gastos en una factura que se enviará por correo separado.
- Cada artículo (n.º 5 se cuenta como un solo artículo) tiene derecho a un premio, caso de haber acertado la solución correcta, pero no corresponden más de 3 premios a una persona.
- Caso de no agradar el artículo pedido aceptaremos su devolución dentro de los ocho días siguientes al de su recibo y devolveremos el dinero.
- Se suplica escriban la dirección claramente.



N.º 1 - Un reloj de pared KU-KU que canta cada cuarto de hora. Sistema Excelsior. Ptas. 21.75



N.º 2 - Un reloj con calendario automático; cambia la fecha cada día sin intervención. Garantizado. Ptas. 19.50



N.º 3 - Un reloj de bolsillo suizo, conocido sistema Brac, cristal y máquina irrompible. Garantizado. Ptas. 15.-



N.º 4 - Un reloj de pulsera sistema Expert con cinta de cuero. Garantizado. Pesetas 17.50

N.º 5 - Un equipo de 12 artículos de valor: Un reloj con cadena, una cartera, un monedero, una petaca, un cinturón, una corbata, un par de gemelos, un par de pendientes, un broche, una cadena con cruz, una pluma estilográfica. Todo el equipo. Ptas. 20.-



Dirigid soluciones y pedidos a

RELOJES SATURN

Sección Concurso

Pelayo, 1 - BARCELONA

## ¡Cuidado con el Bicarbonato de sosa!!

ESTA COMPROBADO QUE EXACERBA LOS MALES DEL ESTOMAGO

Durante la guerra europea las enfermedades del estómago se desarrollaron entre los soldados en forma alarmante, debido a la deficiente alimentación. Los médicos militares observaron que el bicarbonato de sosa calmaba las molestias momentáneamente; pero en la mayoría de los casos reaparecía agravada la dolencia. Estudiando el asunto en los laboratorios, los químicos alemanes comprobaron que, efectivamente, el ion sódico produce tales efectos, y que, para evitarlos, necesita asociarse al ion cálcico o magnésico. Basados en estos estudios, se preparó el Bicarbonato Citrálico, cuya fórmula, administrada a los soldados, disminuyó en seguida el número de enfermos, curando incluso las úlceras de estómago. Desde entonces el uso del Bicarbonato Citrálico se ha generalizado en todo el mundo con resultados sorprendentes. El Bicarbonato Citrálico puede conseguirse por setenta y cinco céntimos en las buenas farmacias, y en la Farmacia Collazo, Hortaleza, 2. Teléfono 22772.



# El proceso contra los consejeros de la Generalidad de Cataluña quedó visto y para sentencia

## EL SEÑOR OSSORIO Y GALLARDO, DEFENSOR DE DON LUIS COMPANYS, PRONUNCIO UN INFORME DOCUMENTADO Y BRILLANTISIMO

A las once menos diez, el presidente declara abierta la sesión.

Concede la palabra al señor Ossorio y Gallardo.

—Con la venia del Tribunal y para defender al honorable presidente de la Generalidad, hoy en suspenso, y gran amigo mío, don Luis Companys. El Tribunal a que me dirijo tiene ante sí un hombre, una doctrina y unas circunstancias. Estos tres extremos serán la pauta de mi informe.

Analiza su figura como hombre. Desde el Gobierno que en la noche del 6 le llama separatista, todos van acumulando sobre él toda clase de adjetivos denigrantes. Cita algunos de ellos y dice:

—Y no continuó el florilegio porque no me lo consiente el estómago.

Don Luis Companys es un revolucionario, un hombre que se esfuerza por buscar algo mejor. Como todo buen revolucionario es constructor; es de la categoría de Gambetta, que empleó todo impulso destructor de Napoleón "el más chico", para luego influir en el mejoramiento de su país.

Esta línea de conducta comienza a dibujarse cuando, aun adolescente, funda la "Unión Escolar Republicana". Lucha contra la Monarquía y busca medios de sustituirla.

Forma después el limpio trío: Layret, Seguí, Companys. Sólo queda él; los otros dos fueron asesinados.

Siempre imperó en él el sentido constructivo. El no fué como otro famoso jefe republicano, hoy altamente situado, que dijo en un célebre artículo: "¡Luchad, matad, morid!". El señor Companys no dijo nunca a nadie "¡Matad!".

El acto de la proclamación de la República en Barcelona.

Viene el triunfo de las elecciones municipales, que es equivalente al advenimiento de la República. En Madrid se constituye el Gobierno provisional. Se reúnen en Barcelona personas destacadas en el café Colón. No se toma en esta reunión ninguna actitud definitiva. El 14 de abril, sobre el mediodía, pasea el señor Companys con un amigo por la Vía Layetana. De pronto exclama: "¿Y si fuéramos al Ayuntamiento a proclamar la República?" Ya en el Ayuntamiento, el alcalde a la sazón, señor Martínez Domingo, le dice: "La autoridad legítima soy yo."

El señor Companys, arrebatándole el bastón emblemático, le replica: "Soy yo, por haberme ungido el pueblo en el triunfo electoral, la autoridad legítima." A continuación sale al balcón del Ayuntamiento y proclama la República, un poco después de la una y media de la tarde. Hay entonces en la plaza de San Jaime unas 80 personas. El hecho ejecutado parece hasta ridículo. Sólo pudo llevarlo a cabo el genio constructor de mi defendido. La noticia llega hasta el sitio donde se encuentra don Francisco Maciá. E incluso éste la apostilla así: "Es una precipitación..., cosas de Companys." El señor Maciá va al Ayuntamiento. Y pronto se congregan en sus alrededores unas 80.000 personas. Ya está en Barcelona proclamada la República por Companys. Es separado de sus funciones acto seguido el presidente de la Diputación. El nuevo régimen se pone en marcha. El señor Companys, con la vara de alcalde, es paseado en hombros por las calles. En nombre de otros deberes políticos abandona pronto la Alcaldía.

Los cargos políticos desempeñados por el señor Companys.

Le dicen que va a ser ministro del Gobierno provisional. Luego no ocurre así. Entiende el hoy procesado que es necesario desencajar con toda urgencia del Gobierno Civil a un hombre que en él se había instalado: a don Emiliano Iglesias. Le encomiendan el encargo a mi hoy defendido. Por fin le dan el puesto que menos podía apetecer y desear: el de gobernador civil. Lo desempeña admirablemente. A las pocas horas le declara la huelga general la Confederación. El llama a los dirigentes y les dice: "¿Tenéis fuerza para hacer la revolución social? Si la tenéis, hacédmela; yo no seré un obstáculo. Si no, dejadme a mí." Y los sindicalistas se convencer y la huelga no se produce.

Más tarde, es elegido diputado de las

Constituyentes. En ellas da otra prueba de su alto sentido político y nacional al plantear el problema de Cataluña como un problema español y no como una pedigrüería. Muestra tal problema con su substancia española, vieja, como si España saliera de su sepulcro a ofrecerlo. Se elabora el Estatuto catalán, que es una prenda de paz y de justicia. El señor Companys es elegido presidente del Parlamento catalán, y por poco tiempo desempeña en Madrid la cartera de Marina. Cuando muere don Francisco Maciá se le nombra presidente del Gobierno de la Generalidad. El revolucionario siguió siempre sus construcciones. ¿Ya podíamos dar algo por que para España entera rigieran leyes tan buenas como la Municipal y la referente a la capacidad de la mujer casada, que han sido dictadas por el Parlamento catalán! Por eso sobran las frases aceradas del fiscal en relación con los méritos que nuestros patrocinados hubieron de relatar. Nos interesaba a nosotros mucho que este Tribunal y España entera no vean en los que ocupan el banquillo unos insensatos destructores. Y ya nos acercamos al día 6 de octubre de 1934. Mi labor biográfica termina en esta primera parte con las siguientes consideraciones: el hombre que lo fué todo, es hoy un pobre, completamente pobre, camino del presidio. Ni presunciones ni humillaciones encontraremos en él.

Como presidente de la Generalidad realiza una gran obra constructiva, porque los hombres que con él forman en el Consejo de la Generalidad, son unos excelentes políticos, de los que ya quisiéramos que hubiera muchos en las demás regiones.

Respecto a la ley de Cultivos dice que era de un espíritu conservador tal que unos meses más tarde, un ministro popular agrario, el señor Jiménez Fernández, presentó y consiguió que se aprobara una ley análoga.

Recuerda los discursos de los restantes defensores y dice que todos han puesto en la defensa lo más limpio, lo más noble: el corazón, sin ser catalanistas ni siquiera catalanes.

Legitimidad de la declaración federal.

Pasa a examinar la legitimidad de una declaración federal en la etapa histórica que estamos viviendo.

¿Quién tiene autoridad para impugnarlos? ¿Los discípulos de Prat de la Riva, que soñaban una confederación ibérica, desde Portugal al Ródano? ¿Algún católico? Pues yo le he oído en 1906 a monseñor Torres, obispo de Vich: Cuando un Estado central sale al paso de una región que ha llegado a su máximo desarrollo, la condena a muerte.

Exalta la importancia del federalismo y recuerda que en 1929, el señor Lerroux dijo: Esperamos una República formada e integrada por Estados diferentes, para hacerla más fuerte.

También en el manifiesto de Alianza Republicana se dice que la República será federal.

El general López Ochoa, el 14 de abril publica un bando que comienza: "Proclamada en España la República federal..."

Hasta para lograr la extracción de don Emiliano Iglesias el Gobierno civil se invoca al "Estado catalán dentro de la República española".

Recuerda que don Niceto Alcalá Zamora fué entonces a Barcelona, que entusiásticamente fué recibido, y pronunció unas palabras que tienen, por la persona que las emitió, el carácter de un pagaré: "Cataluña es digna de la libertad y no se puede tolerar que de ella se la despoje."

Recuerda que los radicales votaron la República federal y los incidentes ocurridos en la Cámara cuando se discutió tal extremo.

Cuando se acordó hacer una República federal, y no federal, se le dijo que se le daría la máxima satisfacción a Cataluña y sería tratada como si viviese una federación.

Se votó la fórmula de una República federal, y a los catalanes se les manifestó que tal fórmula llevaba consigo sus aspiraciones. Por eso se impone la protesta enérgica y sincera cuando aviesamente se dice y escribe que los catala-

nes quieren imponernos una República federal. Al revés. Somos nosotros los que se la debemos. El grito catalán no es más que una reivindicación. Claro que se dirá al intentar enjuiciar los hechos sumariados que, aun existiendo los derechos que he pretendido analizar, el día 6 de octubre el señor Companys era un gobernante, tenía los deberes propios del gobernante. Examinaré último aspecto de mi informe lo examinaré a continuación de un descanso, si a él accede el señor presidente del Tribunal.

Presidente.—Es que yo quisiera terminar en la mañana de hoy.

Señor Ossorio.—Yo prometo, a poca que sea la benevolencia del presidente, terminar en la mañana de hoy.

Se suspende la sesión.

Criterios para el ensanchamiento de la base de la República.

A las doce y media se reanuda la sesión.

Continúa el informe del señor Ossorio y Gallardo, quien comenzó diciendo que el hombre obedece siempre a su temperamento y a las circunstancias.

Examina las que concurrieron en el señor Companys, una vez expuesto su historial.

En los actuales momentos políticos, y desde hace ya bastante tiempo, existe el criterio de que es necesario ensanchar la base de la República. Existe también otro criterio para afirmar que es perjudicial a la República el admitir en su seno a los que no la sientan fervientemente o con ninguna clase de fervores. Ambos criterios tienen todos mis respetos. Mas para saber cuáles son los auténticamente republicanos será el mejor módulo este: los que votaron y los que no votaron la Constitución. Así tenemos construido el primer escalón para saber quiénes son republicanos. Se necesita, además, para acometer esta labor examinadora de circunstancias, escudriñar el estado de ánimo de los hombres que van a ser juzgados. Los republicanos auténticos entienden que los que un día no votaron la Constitución pueden, en cualquier otro, destruirla y gobernar en fascismo dictatorial. Han surgido, especialmente en Cataluña, manifestaciones públicas de protesta en afirmación de ese criterio de los republicanos auténticos. Y nos vamos acercando al enjuiciamiento de lo que gravitaba el día 6 de octubre de 1934. En 21 de diciembre del mismo año, un ministro sereno, don Filiberto Villalobos, afirma que las fuerzas que no votaron la Constitución, en vez de participar en la República, debieron permanecer neutrales. Si así pensaba un ministro, ¿qué no podían imaginarse los procesados? Es necesario conjugar también en el asunto el problema de la ley de Cultivos. Con la anulación de este precepto legal encuentran los catalanes su autoridad negada. Se plantea la crisis en el Parlamento el día 1 de octubre. Al siguiente, un periódico, "El Pueblo", de Valencia, bien adherido al señor Samper, publica aquella resolución de la crisis de determinada manera provocará inminentemente una revolución. Antes del día 4 de octubre, el señor Companys manifiesta todas sus preocupaciones al señor Guerra del Río. ¿No resulta incomprensible pensar que prepara una emboscada el hombre que observa tanta claridad? Precipitase el día 4 de octubre para comunicar sus preocupaciones a Su Excelencia el Presidente de la República. No consigue hacerlo directamente. El único procedimiento que le señalan es el hilo de Gobernación. Pues bien: yo afirmo aquí que las comunicaciones de todos órdenes con el Jefe del Estado estaban intervenidas en aquellos momentos. Tengo conocimiento de causa para hacer tal afirmación, aunque a ella me limite.

Prolegó menos del movimiento de octubre.

Hace historia de los momentos que precedieron al movimiento de octubre. En febrero de 1934 se hizo en Barcelona una imponente manifestación contra el fascismo, lo que prueba el miedo que existía a una dictadura.

El señor Companys no hace nada contra la República, y, por el contrario, se pone siempre al lado de su excelencia. Lee un párrafo de un discurso pro-

nunciado en el Círculo de la Unión Mercantil por el señor Salazar Alonso, en el que confesó que quiso convencer a los ministros para provocar la revolución.

Y luego—dice—se llama traidores a los hombres que trataban de evitar una revolución, mientras desde el Gobierno querían provocarla!

Hace constar que todos, absolutamente todos los partidos republicanos, hasta los conservadores, al llegar la entrada de los populares agrarios en el Gobierno, rompen con las instituciones y hasta admite el presidente del Tribunal de Garantías, señor Albornoz.

¿Puede decirse que hay una conspiración? No; es una explosión.

Demuestra cómo la Generalidad, en medio de esta explosión, con una huelga enorme declarada, aún trata de ordenar este momento de congoja, de espanto, de horror, que vive toda España.

Ven caer el Estatuto, que dará rienda suelta a los elementos separatistas exaltados. ¿Cuál era el deber en aquel momento del señor Companys? ¿Ametrallar a las masas? Eso hubiera sido una incongruencia y una traición.

Actuación de Companys durante los sucesos del día 6.

Esta es la situación dura, apretada y dramática en que se vé don Luis Companys con sus compañeros. No pudieron hacer más de lo que hicieron, siguiendo su ruta constructiva de siempre: proclamar la República federal.

Companys, ultracatalanista, ha tenido siempre una enorme vibración española, porque sabía que únicamente con España podía ser grande Cataluña.

Proclama la República federal y lo comunica inmediatamente al Jefe del Estado y requiere al general Batet, que pide primero una hora para meditar, y luego al diputado señor Taulet le dice que se tomará el mayor plazo posible.

Señala algunos puntos oscuros de esta entrevista.

Yo he solicitado que se incorporase a los autos el disco fonográfico en el que está impresa la alocución del señor Companys, que proclama el Estado catalán dentro de la República federal española. Se oyen en el disco aplausos y murmullos. Entonces el señor Companys puede coger el hilo de su discurso, y para que la gente quede perfectamente enterada, repite: "Dentro de la República federal española".

¿Y qué hace el traidor? ¿Qué hace el rebelde? Comunicárselo al Jefe del Estado. ¿Qué hace después? Comunicárselo al jefe de la división.

¿Están incursos estos hombres en el delito de rebelión? ¡Pero si no tenían armas! Había a sus órdenes unos mozos de Escuadra con una dotación de treinta cartuchos, es decir, con una dotación para un combate de veinte minutos.

Se dice que esta gente se dio cuenta de que el Ejército estaba enfrente. Pero ¿es que no iban uniformados y con generales los que se apoderaron de Palacio en la regencia de Espartero? ¿Es que Sanjurjo y sus compañeros no iban de uniforme cuando los sucesos del 10 de agosto? Desgraciadamente, en España los uniformes no son un distintivo de legitimidad o ilegitimidad.

Hace constar un dato que ni siquiera sabe el señor Companys: Los Mozos de Escuadra solo llevaban treinta cartuchos.

En esta forma se da orden de resistir. Puede ser a la F. A. I., gran enemiga de la Generalidad, puede ser al Ejército.

Tiene un recuerdo emocionado para los que murieron en la refriega, de uno y otro bando. Hizo bien el señor Fernández Unzué cumpliendo la orden del capitán general; hizo bien el señor Pérez Farrás, cumpliendo la del presidente de la Generalidad.

El presidente le llama la atención por estimar una falta de respeto al Tribunal el elogio al señor Pérez Farrás.

El señor Ossorio explica que ha elogiado la actitud de los dos contendientes.

Cuando los procesados llegaron a Capitanía, el general Batet dice en su informe que al llegar el señor Companys aquí le estrechó fuertemente la mano y le atrajo hacia sí, gesto que Companys rechazó.

El fiscal ha sido un poco cruel, porque, refiriéndose al señor Companys, dijo

Ayuntamiento de Madrid



que era más fácil matar que saber morir. Recuerda que el señor Companys se entregó, y que al entregarse pensaba que iba camino de la ejecución.

Se ocupa después de la proclamación del estado de guerra. La conversación de los señores Lerroux y Batet empezó a las ocho y diez y terminó cerca de las ocho y media. Sin embargo, en autos está que el estado de guerra se proclamó a las ocho de la noche; es decir, antes de que el general Batet fuese autorizado para hacerlo y de que el señor Companys leyese su alocución.

**El movimiento fué un fenómeno político.**

Recuerda que en 1873 fué enviada la guarnición de Barcelona a combatir contra los carlistas, y que se desbandó en la calle al grito de "¡Viva la República!". Se refugió en la Diputación provincial, y el presidente de este organismo proclamó el Estado catalán dentro de la República federal española; y llegó a más: dió un decreto disolviendo el ejército que él mandaba. Y el Gobierno negoció, y de aquel movimiento, por ser eminentemente político, no resultó ningún procesado, y se reconoció que el acuerdo del presidente de la Diputación había sido salvador.

No pasará tiempo sin que se comprenda que la medida del 6 de octubre fué también una medida salvadora, y no debe haber procesos, porque el movimiento queda envuelto dentro de un fenómeno político.

Recuerda también el año 17, con las Juntas de Defensa, la Asamblea de diputados y la nota del señor Dato declarando sediciosa aquella reunión. Se celebró la Asamblea de parlamentarios, y allí concurren los señores Cambó, Lerroux, Melquiades Alvarez y un miembro actual del Tribunal, el señor Pedregal. Aquella reunión la disolvió el gobernador señor Matos, y cuando yo preguntaba recientemente al señor Matos: "¿Hubo procesos por aquello?", me contestó: "No faltaba más. No hubo ninguno." Después, en el año 1931, el señor Maciá proclamó la República catalana. Salieron tres ministros de Madrid, y se modificó aquella proclamación sin haber ningún proceso.

Por último, se verificó la Asamblea de Zumárraga, en la que hablaron los señores Prieto, Horns y Monzón, y tampoco hubo proceso.

Hay una demostración más categórica de que es un acto político: la contestación que dió el general Batet al comunicarle el señor Companys su acto; aquella de que lo pensaría. Si el señor Companys le hubiera comunicado: "Hemos acordado degollar a las autoridades", el señor Batet hubiera dicho: "Queda usted detenido." Pero no lo hizo, porque era un acto político.

Dice el fiscal que si no hubiera esos soldaditos muertos el hecho sería insignificante. Si la gravedad está en el hecho de armas, los consejeros no tienen culpa alguna, pues no han dicho al jefe de las fuerzas que defendieran la Generalidad. Fué únicamente el presidente, cuya es la responsabilidad; de los demás, no.

Se refiere después a los días en que se aprobó el Estatuto. Dice que al aprobarse y terminar el señor Companys de pronunciar su discurso en el Congreso dió un viva a España. Otro diputado catalán dió un viva al pueblo español y es un poeta popular madrileño el que da un viva a Cataluña. El señor Companys dió un viva a España una vez conseguido el Estatuto, y no antes, en el momento de la alegría del triunfo, en la hora de la Epifanía. Porque Cataluña, como dijo el señor Alcalá Zamora, cuanto más libre sea más española será.

Termina diciendo que por España y por el bien de la Patria pide que se juzgue en justicia a los procesados, pero sobre todo que los comprendan.

#### Rectificación del fiscal

Rectifica el fiscal, quien recoge los reproches que le dirigió el señor Ossorio, y los rechaza.

El señor Ossorio da una explicación.

**Se concede la palabra a los procesados y en nombre de todos habla el señor Companys**

El presidente ordena a los procesados que se pongan de pie, y les concede la palabra.

Habla el señor Companys, quien insiste en decir que el único responsable es él. No puede aceptar el noble sacrificio de sus compañeros.

Afirmo por nuestro honor—dice—que nuestros móviles no fueron otros que velar por las libertades republicanas que estaban escarnecidas. Afirmo también por mi honor, que en la reunión de aquella tarde en la Generalidad, no versaron más que sobre el discernimiento de si la República del 14 de abril esta-

ba en peligro. No solamente se había perdido la forma, sino que se había aletanado el sentimiento separatista y esto no podía ser.

Se dice que nos veníamos preparando para un golpe de Estado regional. Pues bien, sí. Porque se nos nonía a Cataluña fuera de la ley y de la Constitución.

Quiere que se les comprenda, sobre todo. Esperan el fallo sin inquietud, pero con interés. Han sido fieles a sus doctrinas y a sus propagandas.

Esperan el fallo de la Historia tranquilos, con el corazón alto y limpia la conciencia.

El presidente da por terminada la vista y levanta la sesión a las dos en punto de la tarde.

**Posiblemente, el jueves se conocerá la sentencia**

Un miembro del Tribunal de Garan-

tías nos ha manifestado que hasta el próximo martes, día 4 de junio, no se reunirá este alto organismo para deliberar acerca de la sentencia que haya de recaer en la causa cuya vista ha terminado esta mañana contra el ex presidente y ex consejeros de la Generalidad por los sucesos de octubre.

Se tiene la impresión de que el miér-

coles habrá ya sentencia y que ésta será firmada el jueves. Acerca de cuál pueda ser la sentencia, se hacían diversas conjeturas, admitiéndose la posibilidad de que en vez de ser igual para todos los procesados establezca una gradación de penas, según la mayor o menor culpabilidad de cada uno de los procesados, a juicio del Tribunal.

## AYUNTAMIENTO

### EN BREVE COMENZARAN LAS OBRAS DE URBANIZACION DE LA CUESTA DE LA VEGA

Presidida por el señor Salazar Alonso, comenzó la sesión a las diez de la mañana.

Se discutió en primer lugar una propuesta para que se suplementara en 128.000 pesetas la consignación para pago de jornales del personal de Asistencia Social, que quedó aprobada.

Con motivo de la determinación de canon para la ocupación de un solar de la calle de Carretas se acordó, a propuesta del señor Morales, nombrar un juez que investigue las irregularidades que se dicen ocurridas en su tramitación.

En relación con la provisión de la plaza de recaudador municipal del distrito del Hospicio, habló también el señor Morales para recordar palabras suyas por las cuales advirtió hace meses que el cargo era para determinada persona, como se ha comprobado. Se aprobaron dictamen y nombramiento.

Quedó autorizado el doctor Ortega a efectuar un viaje de estudios por el extranjero.

Fué leída una comunicación del general jefe de Estado Mayor Central trasladando una orden de Guerra suspendiendo la que se dictó sobre el cambio de residencia del regimiento de carros de asalto, de guarnición en Madrid.

Contra la ampliación de tres plazas de directores y otras tres de directoras de escuelas graduadas municipales, y de acuerdo con el informe de los letrados, se manifestaron los señores Garrido y Soler, criterio que quedó aceptado por la Comisión gestora.

El señor Morales solicitó algunas aclaraciones sobre la propuesta de fijación de canon para la ocupación de los almacenes de los nuevos Mercados de pescados y frutas y verduras. El señor Uriarte las dió y justificó el hecho a que se refirió el anterior gestor.

Sostuvo después el mismo señor Morales que no se podía aprobar un suplemento de crédito para abonar haberes del personal de celadores de Mercados, cuya ampliación se proponía.

Le contestó el señor Uriarte, justificando la necesidad del aumento de personal, no sólo por los nuevos servicios de los Mercados inaugurados.

Se acordó pasara el expediente a nuevo informe de Intervención, y el alcalde dijo que lo indispensable es que exista una política de subsistencias, para lo cual la Comisión debe entender en todos los problemas con el abastecimiento relacionados.

El señor Salazar Alonso manifestó que en la próxima semana dará comienzo la ejecución del proyecto de urbanización de la cuesta de la Vega, el que, no obstante haber sido aprobado por el anterior Ayuntamiento, no había podido iniciarse por haber sido modificado su primitivo trazado.

La sesión terminó a las doce.

### III Exposición Nacional de Cunicultura y Peletería

En el día de ayer esta Exposición se vió muy concurrida a favor del interés que la misma ha despertado.

El Comité organizador nos manifiesta hagamos público que quedan invitadas todas las Escuelas Nacionales municipales y privadas a visitar la Exposición. Para dichas visitas los maestros y directores de Grupos deberán ponerse de acuerdo con el comisario general, en García de Paredes, 59, a fin de evitar excesivas aglomeraciones. Las horas de visita para las escuelas es de nueve a once de la mañana.

Prosiguen las demostraciones de curtido e hilado y tejido de pelo Angora, y en el día de hoy han llegado los magníficos ejemplares de corderos Karakul.

El próximo lunes, a las siete de la tarde, y en recinto de la Exposición, García de Paredes, 59, primera conferencia a cargo del inspector veterinario don Pablo Tapias, sobre el tema "Alimentación racional".

El martes, a la misma hora, segunda conferencia por el ingeniero don Emilio Ayala Martín, presidente de la Asociación Nacional de Cunicultores de España, sobre el tema "Cunicultura, Economía, Unión".

## BIBLIOGRAFIA

### Obsequio a las lectoras de AHORA



Todas las lectoras pueden recibir gratuitamente a correo seguido un EJEMPLAR DE PROPAGANDA de la Revista Española de Modas y del Hogar titulada LA MUJER Y LA MODA. Cada número contiene un mínimo de 48 páginas. Magníficas cubiertas en color. De 50 a 60 modelos. 8 páginas dibujos de labores. Un figurín suelto en color. Una composición musical. Novelas. Cuentos. Secretos tocados. Correo de la Intimidad. Puericultura. Consultorio de Modas, Belleza, Labores. Sana literatura. Concursos con valiosos regalos, etc. Una vez al mes un plano con tres patrones tamaño natural. Solicite un número de muestra y le quedará demostrado cuanto indicamos. LA MUJER Y LA MODA aparece el 1.º y 15 de cada mes. Suscripción: 15 pías. al año. 8 pías. semestre. Si desea recibir un número de muestra sírvase llenar el adjunto cupón acompañando 60 cts.

LA MUJER Y LA MODA. - Rosellón, 262. Barcelona

Doña \_\_\_\_\_  
calle \_\_\_\_\_ núm. \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_ acompaña para gastos de correo 60 cts. para que sea remitido un ejemplar de LA MUJER Y LA MODA.



**REGALO de este artístico QUIJOTE a todo comprador de cualquiera de estos CINCO LOTES, que valen cada uno 11,90 PESETAS (gastos comprendidos)**

Detalle de los lotes.—LOTE 1.—Literatura y novelas.—Ricardo León, Cuentos de antaño y hogaño; Gonzalo Reparaz, La derrota de la civilización; Fernando Mora, El amor pone cátedra; Joaquín Belda, Una mancha de sangre; Camilo Castello Branco, La caída de un ángel; Mas y Pi, Ideaciones; Luis Reyna, Mar y cielo; Martínez Amador, "Vida muerta"; Armand Silvestre, Cuentos al oído; T. Michelena, Débora.

LOTE 2.—Libros de aventuras.—Edgar Wallace, La banda de la rana; Núñez de Prado, Crimen extraño; H. J. Magoc, Enigma de la maleta roja; Spitzmuller, La marquesa dolorosa; Paul d'Ivoi, Tres ladronas; Enigmático Cornelius, cinco libros distintos de este célebre autor de aventuras. (Tomos que cada uno contiene una aventura completa, edición de la Casa Calleja.)

LOTE 3.—Libros políticos y sociales.—Alvaro de Albornoz, El temperamento español; Ramiro de Maeztu, La crisis del humanismo; Gabriel Alomar, La política idealista; Francisco Cambó, España, Cataluña y la nueva Constitución; Carlos Soldevila, El arte de leer; Ernesto Renán, El liberalismo clerical; Diderot, El amor libre; Leopoldo Martínez, El plante; Spencer, Demasiadas leyes; Martín de Lucenay, Temas sexuales.

LOTE 4.—Lote cumbre para intelectuales.—La serie completa del sabio Doctor Gámbara, compuesta por diez obras de docientos páginas cada una, cuyos títulos son: La familia y su evolución histórica, El hombre y su evolución, Los deficientes, El derecho penal, El racionalismo, Las doctrinas del derecho natural, Historia de la doctrina natural, Las ciencias de las finanzas, Higiene elemental, Doctrinas positivistas. Además cierra este magnífico lote la obra de 568 páginas de Jiménez Valdivieso Un nuevo socialismo y la novedad de Rovira Virgili Historia de los movimientos nacionalistas, de cerca de 600 páginas.

LOTE 5.—Libros para señoritas.—Rafael Pérez y Pérez, Madrinita Buena; Concha Espina, Despertar para morir; Jorge Ohnet, Felipe Derblay; Enrique Greville, La princesita; Octavio Feuillet, Corazón rebelde; Ouida, La Rodríguez; idem, Los malhechores; Aurora Sand, Encarnación; Coll, La mentira de Nelly; Bistagne, El mejor film.

Por cada lote regalamos un ejemplar completo de la obra "Don Quijote de la Mancha". Edición especial de 464 páginas, con artística portada en papel cenefal. Pidiendo dos lotes regalamos un ejemplar de "Don Quijote" (edición Centenario), con notas bibliográficas de Herrero Miguel, edición de 894 páginas con 50 grabados intercalados en el texto, con encuadernación de lujo. Pidiendo tres o cuatro lotes regalamos la misma edición del "Quijote", con las mismas páginas, pero encuadernada en tela 3/4 tafilete y oro fino. Verdadera edición a todo lujo de la inmortal obra. Tomando los cinco lotes regalamos, además de esta última edición de "Don Quijote" (tela, tafilete y oro fino), un ejemplar encuadernado de la también inmortal obra de Cervantes "La Galatea".

Estos lotes llegan a sus manos en paquetes certificados, a cuya recepción usted abonará al cartero las 11,90 pesetas, sin ningún otro gasto.

Pida en seguida estos lotes a LIBRERIA GASSO - FIVALLER, 42 - BARCELONA.

Ayuntamiento de Madrid



# INFORMACION DE MADRID

## Homenaje al doctor don Amalio Gimeno y Cabañas en la Academia de Medicina

En la Academia Nacional de Medicina, completamente llena de selecto público, y a las siete y media de la tarde de ayer, comienza la solemne sesión que se le tributa como homenaje al conde de Gimeno.

Acompañaban en la presidencia al homenajeado, a su derecha, el obispo de Madrid-Alcalá, y a su izquierda, el conde de Romanones, y los señores general Burguete, Menéndez Pidal, conde de Lizárraga, Márquez y Redonet, Mariscal, Simonena y Goyanes.

El doctor Goyanes, presidente de la Comisión del homenaje, comienza haciendo un elogio de la vida del ilustre doctor Gimeno como médico, literato y maestro.

El doctor Cortezo (don Javier) da cuenta de las adhesiones recibidas.

El doctor Simonena lee algunos trozos científicos y literarios del ilustre doctor Gimeno en su mocedad ("Un habitante de la sangre", en el apogeo de su vida; "Vacuna anticolérica" y los últimos de sus "Memorias", que en la actualidad está escribiendo).

El señor Redonet, en representación de la Academia de la Historia, enaltece la figura del conde de Gimeno, y a continuación hablan los señores Francés, en representación de la Academia de Bellas Artes; Novo, de la Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales; Menéndez Pidal, en el de la Academia Española; Márquez, como decano de la Facultad de Medicina; Lizárraga, de la Academia de Ciencias Morales y Políticas; el general Burguete, en el de la Cruz Roja; el señor Stocker, en el de la Universidad de Valencia; Bobo Díez, de la de Valladolid, y el doctor Fernández de Alcalde, ofreciéndole un retrato por él pintado.

Los doctores Goyanes y Simonena entregan al doctor Gimeno la Medalla de Oro, con el busto del ilustre homenajeado, modelada por Benlliure, y la "Antología de trabajos científicos y literarios, discursos y conferencias" del sabio médico.

Se levanta el conde de Gimeno, y la concurrencia, puesta en pie, escucha el maravilloso discurso, pronunciado con bellas frases y entereza impropia de su edad (cumple el día que se le tributa el homenaje ochenta y cinco años), tributándole al finalizar su magnífico discurso un apoteósico aplauso.

## PUBLICACIONES

### La revista "España y Marruecos"

Ha sido puesto a la venta el primer número de la revista mensual titulada "España y Marruecos", publicación que aspira a estrechar los lazos de aproximación entre España y aquel Imperio, en el que tantos intereses españoles hay que salvaguardar, tanto en el orden espiritual como en el económico.

Inserta en su primer número—lujosamente editado—estadísticas y trabajos literarios de innegable valor y los ilustra con magníficos grabados.

Deseamos a la nueva revista larga y próspera vida.

### La revista "M. Z. A."

Hemos recibido el segundo número de esta revista del Servicio Comercial de Publicaciones de la Compañía M. Z. A., lujosamente editada en excelente papel y con profusión de magníficas fotografías en color.

Contiene este número, además de la interesante información gráfica, artículos sobre transportes, ferrocarriles y turismo y otros de palpable actualidad.

Deseamos larga vida a la revista "M. Z. A."

## Banquetes y homenajes

### Mutualidad Sanitaria de Funcionarios Públicos

Esta Sociedad conmemorará el primer aniversario de su fundación con un banquete dedicado al Cuerpo médico de la misma, que se verificará el día 8 de junio próximo, a las nueve y media de la noche, en el restaurante del café Nacional.

Las tarjetas, al precio de trece pesetas, pueden recogerse en el domicilio social, avenida de Eduardo Dato, 9, y en el café Nacional.

## NOTAS DE SOCIEDAD

### Comida en la Embajada de Chile en honor de S. E. el Presidente de la República

Anoche tuvo lugar en la residencia de la Embajada de Chile la comida que en honor de S. E. el Presidente de la República, don Niceto Alcalá Zamora, ofrecieron el embajador de dicho país y la señora de Núñez Morgado.

Fueron los demás invitados: el embajador de la Argentina y la señora de García Mansilla, embajador de Bélgica y señora de Everts, ministro de Venezuela y señora de Ochoa, ministro de El Salvador y señora de Contreras, secretario de la Presidencia y señora de Sánchez Guerra, alcalde de Madrid, señor Salazar Alonso; jefe del Cuarto Militar de S. E. y señora del general Batet, consejero de Venezuela y señora de Reyes, el consejero de la Embajada y señora de Morla y el secretario y señora de Larrain.

### Diplomáticas

En la residencia de la Embajada de Italia, el encargado de Negocios de dicho país y la señora de Geisser-Celesia han ofrecido un almuerzo en honor de un grupo de sus colegas del Cuerpo diplomático acreditado en Madrid.

Fueron los comensales: embajador de Francia y señora de Herbet, embajador de Cuba, doctor Céspedes; almirante Sala, introductor de embajadores y señora de López Lago, ministro de Noruega y señora de Boegh, ministro de los Países Bajos y señora de Nepveu, ministro de Turquía, encargado de Negocios de los Estados Unidos y señora de Jomson, subjefe del Protocolo del Ministerio de Estado y señora de Trabesedo, académico de Italia y señora de Farinelli, consejero de la Embajada de Alemania y señora de Voelkers, consejero de la Embajada de Inglaterra y señora de Scott, secretario de la Embajada de Italia y señora de Fornari.

En la residencia del consejero de la Embajada de Alemania y de la bella y distinguida señora de Voelkers ha tenido lugar una pequeña fiesta con que los ilustres diplomáticos obsequiaron a un grupo de sus amistades.

El próximo martes, día 4 de junio, tendrá lugar en la Embajada de Italia, a las once de la noche, una "soirée", organizada por el encargado de Negocios de dicho país y la señora de Celesia en honor de sus amistades.

En la residencia oficial de la Legación de Venezuela se celebrará el próximo día 8 de junio, sábado, una comida con que el ministro de dicho país y la señora de Ochoa obsequiarán a algunas de sus amistades.

### Fiesta en la residencia de campo de don Francisco Ormaechea

En la magnífica residencia de campo que a nueve kilómetros de Mora (Toledo) posee don Francisco Ormaechea ha tenido lugar una espléndida fiesta, con la que el dueño de la finca ha obsequiado a un numeroso grupo de sus amistades madrileñas, del Cuerpo diplomático y de la sociedad, con motivo de la inauguración de las aguas del pueblo de Mora, cuyo alumbramiento tiene lugar en la citada posesión.

El señor Ormaechea ha tenido espléndidamente alojados a sus huéspedes de dos días, a los que ha colmado de atenciones y halagos.

El día de San Fernando tuvo lugar el acto oficial de la inauguración de las aguas, a la que asistieron: el alcalde de Toledo, don Justo García, que ostentaba, además, la representación del gobernador y del presidente de la Audiencia; el presidente de la Diputación, don Manuel Fernández Espada; el director general de Primera enseñanza, el alcalde del pueblo, don Clemente Méndez, y demás autoridades locales.

El señor Ormaechea fué ovacionado por el pueblo, que, congregado en la plaza, prorrumpió en vítores y aplausos al correr por vez primera las aguas en la fuente.

Hubo por la mañana partido de fútbol entre el Madrid F. C. y el Club de Mora, arbitrándolo, con gran competencia, don Francisco Ormaechea.

Luego, banquete en el Casino, y después una berceira, en la que lucieron sus dotes tocadoras los invitados madrileños.

Los invitados recorrieron la extensa posesión, admirando la obra llevada a cabo para abastecer de agua al pueblo, en

la que el señor Ormaechea ha puesto todo su esfuerzo y tesón, ya que, como es lógico, ha habido que vencer grandes dificultades, viendo, por fin, coronados sus desvelos por el éxito más rotundo.

A media noche se emprendió el regreso a Madrid, no sin que los huéspedes de un par de días del prócer de Mora, como se le conoce allí, hicieran patente al señor Ormaechea su agradecimiento y su felicitación por las atenciones para con ellos tenidas y por el éxito logrado.

### Otras noticias

En el Colegio del Sagrado Corazón de Jesús tomó ayer mañana la primera comunión la hija de los señores Sánchez-Eznarriaga (don Félix).

Marilo Eznarriaga y Rodríguez, que estaba guapísima con sus galas de comunión, obsequió después en su casa a sus familiares, que se reunieron con tan grato motivo en un desayuno, en el que no faltó el más pequeño detalle.

La señora de don Javier Cubillo, nacida Ana María de Carlos, ha dado a luz felizmente un hermoso niño, que ha recibido en el bautismo, celebrado en la parroquia de San Jerónimo, el nombre de José Antonio.

Mañana, festividad de Santa Clotilde, celebrarán sus días: las duquesas de Santa Elena y viuda de Seo de Urgel; marquesas de Fera y Monsolis; condesa de Bryas; baronesa de Satrustegui; señoras de Cantalapiedra y viuda de Cubas, y señoritas de Fernández de Angulo y Losada (Cabarrús), Rio-Pinzón y Carbonell (Casa Pinzón) y Martínez de Campos y Rodríguez-Limón (Seo de Urgel).

También por ser Nuestra Señora de la Luz, celebrarán sus días: la duquesa de Arlón; marquesas de Manzanedo y Panunco; condesas de Romilla y viuda de Sagasta; señoras de Herrera (don Francisco), Medrano (don Emilio) y González Gordón (don Fernando), y señoritas de Urquijo y Eulate (Bolarque), Gándara y Soriano, Larios y Fernández de Villavicencio (Marzales), Tassara y Sangrán, González-Gordón y Ruiz y Díez de Rivera y Escrivá de Romaní (Valtierra).

## Una conferencia del señor Cambó

### "Crisis económica e intervencionismo del Estado"

Hemos recibido un folleto que forma parte de las publicaciones de Unión Nacional Económica, en que se reproduce el texto taquígráfico de la conferencia pronunciada en el cine Goya, de Madrid, por el ex ministro señor Cambó el 11 de abril último sobre el tema "Crisis económica e intervencionismo del Estado".

El señor Cambó desarrolló en dicha conferencia una doctrina de realidades económicas, basada en un período contrainterintervencionista para llegar después a una libertad racional y prudente. La economía dirigida sale muy mal parada de las páginas del folleto, llegando a decirse de ella que es un estímulo para que una serie de ignorantes pretenciosos se lancen a las mayores audacias y una almohada para que se echen la siesta los espíritus perezosos.

El folleto tiene un interés extraordinario para cuantos se ocupan de las cuestiones económicas y viven las realidades de ese orden. Que en los tiempos actuales es todo el país.

## Exámenes de la Económica Matritense

A ruegos de algunas academias particulares y por acuerdo de la Junta de Oficios de la Sociedad Económica Matritense de Amigos del País se acuerda prorrogar el plazo de matrícula para alumnos libres de las clases de Aritmética, Contabilidad, Dibujo, Francés, Gramática, Inglés, Mecanografía y Taquigrafía, que sostiene la entidad, hasta el 8 de junio, a las seis de la tarde.

Hasta ahora han remitido objetos para premio Su Excelencia el Presidente de la República, el del Consejo de ministros, los ministros de la Gobernación, Estado y Marina, alcalde y directores generales de Administración Local e Instituto Geográfico.

## Le quitan el coche y se le devuelven a las dos horas, amenazándole por si les denuncia

En la Comisaría del distrito de la Latina se presentó a primera hora de la tarde de ayer el chofer del "taxi" 46.422, Angel Argüelles Mosquero, para denunciar el siguiente hecho: a las doce y media de la mañana, cuando se hallaba estacionado en una parada de la Gran Vía, se acercaron tres individuos que le alquilaron el coche, diciéndole que les trasladara al puente de Toledo. Al llegar a este sitio le dijeron que continuara hasta la calle de Alejandro Dumas, donde le mandaron parar. Entonces dos individuos que se hallaban parados en la calle se acercaron al coche, y, amenazándole con pistolas, obligaron al denunciante a abandonar el "baquet", que ocupó uno de los sujetos en cuestión. De los cinco individuos tres continuaron en el coche y los otros dos se quedaron custodiando a Angel Argüelles. Después de dos horas regresaron los tres individuos con el coche, y al acercarse a los otros dos individuos les dijeron: "No hemos podido hacer nada". Después entregaron el coche al conductor y le amenazaron con que si denunciaba el hecho tomarían represalias.

## Las fiestas de Primavera

En el Colisevm se celebró ayer tarde el concurso de "schotis" organizado por el Ayuntamiento con motivo de las fiestas de la primavera.

En primer lugar se interpretó la estupeficiente revista "¡Hip, hip, hurra!", con la que la gente rió de buena gana y aplaudió con entusiasmo.

Terminada la interpretación, Olvido Rodríguez bailó el "schotis" más castizo, el más "marcao", el de "Cuadros disolventes", con Lino Rodríguez y coro de viciptiles, ataviadas con la típica "falda de percal planchao" y "hongos" chulones de color canela.

Conchita Leonardo también bailó otro "schotis" con Galleguito y fué aplaudidísima.

Por último, a los compases del "schotis" de la Gran Vía, salieron a bailar las doce parejas siguientes, seleccionadas entre las numerosas que acudieron al concurso:

Número 1, doña Amparo García y don Ignacio de Nicolás; 2, doña María Molina y don Angel Pérez; 3, doña Teresa García y don Fernando García; 4, doña Carmen Gordillo y don Vicente Gallettero; 5, doña Julia Candelas y don Eusebio Calderilla; 6, doña Rosa Arnal y don Francisco Mondéjar; 7, doña María López y don Leoncio Menéndez; 8, doña Petra Manzanares y don Pablo Barajas; 9, doña María Salas y don Victor Carrasco; 10, doña Phlar Vela y don Luis Barbán; 11, doña Isidora Fernández y don Julio Martín; 12, doña Concepción García y don Ernesto García.

Ganó el premio de 250 pesetas la pareja señalada con el número 9, y obtuvieron los otros dos premios de 150 y 100 pesetas, respectivamente, las que llevaban los números 1 y 6. También se adjudicó otro premio extraordinario de 100 pesetas, donación del maestro Guerrero, a la pareja número 12.

Adjudicados los premios, todas las parejas premiadas bailaron juntas el "schotis" interpretado en el concurso.

### Día 1 de junio

Concurso hípico en la Casa de Campo. El programa oficial de festejos para hoy, es el siguiente:

Concurso de balcones engalanados. De once de la mañana a una de la tarde, exposición en el local del Archivo de Villa (plaza de la Constitución, número 27), de objetos interesantes de las colecciones del Archivo, Biblioteca, Hemeroteca y Museo municipales.

A la una de la tarde, tiro de prueba (tiro de platos, segunda semana), en Canto Blanco. Copa Orbea y Copa Espuñes; "poule".

A las dos de la tarde, concurso hípico en la Casa de Campo; Copa de Su Excelencia el Presidente de la República y Copa de oro de la Península.

A las diez de la noche, gran match de boxeo, patrocinado y subvencionado por el Ayuntamiento, en la plaza de toros Monumental, en el que disputarán el campeonato mundial de los pesos medios el actual campeón, Marcel Thil y el español Ignacio Ara.



**ACADEMIA BILBAO** DIRECCION SEGURIDAD, repaso intensivo. Prácticas conjunto Mecanografía (alquilamos máquinas examen). Cursos verano: Bachillerato, comercio, ciencias, griego. Taquigrafía, cultura.—FUENCARRAL, 119, 2°.

# Fuera canas.

## Brillantina India

(Sin grasa) Gran invento

**Sin teñirlas ni arrancarlás**

Unico artículo que, SIN TEÑIR, hace desaparecer las CANAS, devolviendo al cabello su color primitivo, o hace que no salgan si se empieza a usar antes de tenerlas, proporcionando al cabello el jugo necesario, sin el cual pierde su color. Compuesto de raíces y hierbas indias aromáticas. Inofensivo. Garantizado. Conserva muy bien el rizado natural o artificial del cabello. Preparado en la Exposición de Higiene. Exijase en la etiqueta la figura de la india. Marca registrada. De venta en perfumerías y droguerías. Venta al por mayor: calle Muñoz Torrero, núm. 4, Madrid, y en todos los almacenes.

**VEINTE AÑOS DE EXITO CRECIENTE ES LA MAYOR GARANTIA DE ESTE PRODUCTO**

**POMADA "19"**  
Cura en 3 días Eczemas, Erupciones, Granos. 1 pta.

**¿Le interesa a Vd. la Avicultura?**

Pida hoy mismo

Criadoras desde 25 pesetas. Incubadoras desde 125 ptas. Alimentos preparados, comederos y bebederos. Enviamos catálogos. SUMINISTROS AVICOLAS Princesa, 40. Barcelona.



## MARAVILLOSO Y PRODIGIOSO INVENTO

### en 8 días

desaparecerán las canas usando

## ACEITE VEGETAL MEXICANO


(PERFUMADO) Unico premiado en varias Exposiciones. Se usa con las manos como cualquier brillantina. No mancha, evita la caspa y la caída de los cabellos. Es inofensivo. De venta en todas las Perfumerías.

Fabricante: JOSÉ BELTRAMI, Avenida del 14 de Abril, 566. - BARCELONA

**¡UNA GANANCIA SEGURA Y PERMANENTE!**

obtendrá toda persona, señora o caballero, en la ciudad o en los pueblos, vendiendo a particulares retales procedentes directamente de fábrica y de artículos de bisutería de Checoslovaquia y Alemania, con el 40-50 por 100 más baratos que los precios normales. ¡Todo el mundo compra! ¡Exitos seguros! ¡No se necesita capital alguno! Buscamos agentes y representantes en todas las poblaciones. Enviamos a cada interesado una colección completa de muestras de retales por Ptas. 1,50, y una colección de artículos de bisutería por Ptas. 1,80, con lista de precios y explicaciones (envíos sellos de Correo). Las dos colecciones juntas por Ptas. 3.

**CASA "SATURN"—SECC. 2—PELAYO, 1—BARCELONA**



## BLENORRAGIA

(PURGACIONES)

en todas sus manifestaciones: URETRITIS, PROSTATITIS, ORQUITIS, CISTITIS, GOTA MILITAR, etcétera, en el hombre, y VULVITIS, VAGINITIS, METRITIS, CISTITIS, ANEXITIS, FLUJOS, etc., en la mujer, por crónicas y rebeldes que sean, se combaten de una manera cómoda, rápida y eficaz, con los

### CACHETS DEL DOCTOR SOIVRE

que depuran la sangre y los humores, comunican a la orina sus maravillosas propiedades antisépticas y microbicidas; sus admirables resultados se experimentan a las primeras tomas, la mejoría prosigue hasta el completo y perfecto restablecimiento de todo el aparato genito-urinario, curándose el paciente por sí solo sin inyecciones, lavados, aplicaciones de sondas, bujías, etcétera, tan peligroso siempre por las complicaciones a que exponen, y nadie se entera de su enfermedad.

Basta tomar una caja para convencerse de ello.

Exigid siempre los legítimos CACHETS DEL DR. SOIVRE y no admitir sustituciones interesadas de escasos o nulos resultados.

Venta, a 6,60 pesetas caja en las farmacias de España, Portugal y América.

Con el **NUEVO LUX** se lava fácil y rápidamente en **AGUA FRÍA**





Para lavar en agua fría exigir Lux con esta etiqueta.

En 5 minutos, se lava con agua fría

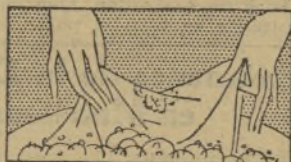
El Nuevo Lux es un hallazgo feliz para la mujer moderna. Ahora, gracias al Nuevo Lux, puede lavar perfectamente en agua fría su ropa interior, sus sedas y sus tejidos delicados. Ya no se necesita agua caliente; el Nuevo Lux se disuelve instantáneamente en agua fría. La espuma de Lux, abundante y purificadora, limpia automáticamente—y limpia sin perjudicar a la prenda más delicada. Lux es jabón absolutamente puro, y no contiene ningún producto químico perjudicial. Y además, conserva las manos blancas y suaves.

**PRECIOS REBAJADOS**

Paquete grande . . . 1 Pta.  
Paquete pequeño . . . 0.50 „

M-LX 460-083A S

1 Echar una cucharada de Lux para un litro de agua fría.



2 Mover y estrujar las prendas dentro de la jabonadura de Lux.



3 Aclarar bien en agua fría. Y ya está.

# ALDIRA

RADIO ACTIVO

## OBESIDAD vencida

Eficacia cierta y absoluta

**DISMINUCION DE 7 a 10 Kgs.**  
de grasa, y sólo de grasa  
**EN 10 SEMANAS.**

Sin peligro, sin régimen.  
Sin la menor arruga al recobrar el peso normal y

**ELEGANTE SILUETA.**

ALDIRA basado en los estudios de los más eminentes profesores de medicina de la Academia de París, se aparta en absoluto por su eficacia de todo lo existente y no permite la menor comparación. Es el único producto recetado por los médicos.

Caja, 10,25 ptas. en todas las farmacias; a reembolso 11,40.

Laboratorios Internacionales de Aplicaciones Terapéuticas L.I.D.A.T  
280, Consejo de Ciento  
**BARCELONA**

Folleto gratuito




## el solo juez: la balanza

De venta en BARCELONA: Segalá, Esp. Pelayo, Rubio. - BILBAO: Robles, Barandiarán y Cía. - LA CORUÑA: Villar. MADRID: F. Borrell, Gayoso, Marín. - MÁLAGA: Gómez, S. Juan, 80. - OVIEDO: Olay, Azpiri. SALAMANCA: Estrella. SAN SEBASTIAN: Sotos. - SANTIAGO: Moderna, Bermejo. - SEVILLA: Alcoucer y Cía. - VALENCIA: Gamir, Rubió, Centro Farmacéutico. ZARAGOZA: Goizreta, Farmacéutica Aragonesa, Moderna Alfonso 20



# INFORMACION DEPORTIVA

Sevilla-Athlétic

## El optimismo de los roji-blancos

A creer a los directivos y "supporters" del Athlétic Club, el equipo rojiblanco está ya a las puertas de la final.

—Claro que el Sevilla es muy bueno —nos decía ayer uno de los más caracterizados "athletistas"—. Si no fuera tan bueno no hubiera eliminado al Madrid. Pero el Athlétic es muy bueno también. La medida completa de su clase la dió a la mitad de la Liga, cuando parecía que todo estaba perdido para él, y sorprendió a todos con una carrera asombrosa en la que no perdió, en mucho tiempo, ni un solo partido.

—La Liga está lejos, sin embargo... —Pero la forma del Athlétic es ahora tan buena como entonces. ¿O cree usted que no es meritorio haber eliminado a un equipo de las características del Racing?

En esta opinión abundan no sólo los "athléticos enragés", sino los que viendo en él al único representante del fútbol madrileño se han alistado en las filas del ejército de sus partidarios.

—Hay que pensar que saliendo con bien de este trance se llega a la final. —...con permiso del vencedor del Osasuna-Zaragoza.

—El Athlétic es un club de primera división, señores.

—La Copa hace tabla rasa de las clasificaciones tradicionales.

La discusión—una edición cualquiera de las muchas que se desarrollan en cada tertulia deportiva—se hace interminable.

¿El Athlétic, finalista? Después de todo no sería ninguna cosa injusta.

## El equipo que el Athlétic bilbaíno manda a Méjico

BILBAO, 30.—La Directiva del Athlétic ha decidido que su equipo embarque para Méjico el día 5 de julio y que permanezca allí hasta los primeros días de septiembre. Se ignora todavía los partidos que jugará el equipo, habiéndose hecho el contrato previo sobre la base de dos.

Se cree que los jugadores que se desplazarán serán éstos:

Blasco, Ispizua, Luis, Zabala, Calvo, Muguera, Roberto, Gorostiza, Iraragorri, Bata, Aroma y tal vez alguno más. No se cree que pueda desplazarse Chirri.

## La nueva Junta directiva del Madrid F. C.

En la elección para ocupar los cargos de la nueva Junta directiva del Madrid F. C. han participado 444 socios. Verificado el escrutinio, han quedado designados los señores siguientes:

Presidente, don Rafael Sánchez Guerra; vocales, don Luis Coppel, don Laureano Ortiz de Zárate, don Gonzalo Aguirre y don J. Valero Rivera.

Felicitemos a los elegidos, unos absolutamente nuevos en la Directiva del gran club; otros, acreditados por una larga labor en la misma, y estamos seguros de que bajo dirección tan inteligente y entusiasta el Madrid F. C. continuará el camino de sus gloriosas tradiciones.

Deporte de montaña

## Hoy la segunda conferencia del cursillo de Peñalara

A las ocho de la tarde de hoy sábado tendrá lugar la segunda conferencia del segundo cursillo para 1935, del programa cultural de la Sociedad Española de Alpinismo Peñalara, con la cooperación del Elemento Joven del Círculo de la Unión Mercantil e Industrial, en el salón de actos de éstos.

Estará a cargo del grupo de Alta Montaña de la S. E. A. Peñalara con la intervención de tres de sus más destacados elementos: don Juan B. Mato, que disertará sobre "Labor de Alta Montaña"; don Angel Tresaco, sobre "El próximo campeonato de Piedraflita", y don Enrique Herreros sobre "Orientación de excursiones en Picos de Europa", todos con proyecciones.

Se invita especialmente a todos los deportistas, que sólo tendrán que exhibir el carnet de su Club para poder entrar.

## HOY, EL PRIMER CAMPEONATO DEL MUNDO DISPUTADO EN MADRID

### IGNACIO ARA PUEDE VENCER

Ya se ha dicho, ya se ha escrito cuanto hay que decir y escribir sobre el combate de esta noche. Sería pueril repetir que todo el público que va a congregarse en la Plaza de Toros, lo mismo que los millares de aficionados y aun de no aficionados que en todas partes de España esperarán con ansiedad el resultado del match, desean fervorosamente el triunfo de Ignacio Ara. Séanos sólo permitido añadir que el que esto escribe es "uno más" a sentir... La personalidad del crítico se esfuma en esta ocasión para dejar paso al aficionado. Deseamos sinceramente el triunfo del español, y no por un exagerado chovinismo, que si unas veces es elogiada otra está fuera de lugar, sino porque creemos sinceramente que Ignacio Ara merece ese triunfo, y que el deporte español merece la consagración decisiva que representaría la conquista de un Campeonato del Mundo. En definitiva, estas grandes figuras que han dado al boxeo español un verdadero relieve internacional (Paulino Uzcudun, José Gironés, Ignacio Ara) tienen, por encima de su propio valor, el valor representativo. Son exponentes de una acción que se prolonga por años en pro de la difusión del deporte en el país. Son ejemplo y guía. Es cierto que son profesionales y que intervienen en un deporte especial, sometido a las vicisitudes del espectáculo; pero no por ello su personalidad de representantes de una raza en un dominio tan universal y tan popular como el deporte se disminuye.

Nos enorgullece y nos alegra que un español dispute un Campeonato del Mundo, de la misma manera que nos alegran y nos enorgullecen los triunfos del equipo nacional de fútbol y que España haya tenido su Vuelta ciclista. Quizá la postura elegante y original fuera la contraria; pero no está en nuestro poder remediarlo.

Este exordio, que sería una confesión un tanto desplazada, que quizá sorprendería al lector que no nos la había pedido, tiene una justificación: que a la hora de trazar el acostumbrado pronóstico quizá nuestra pasión nos engañe y nuestra apreciación "técnica" coincida demasiado con nuestro deseo.

Vemos un ganador en Ignacio Ara, en efecto. Marcel Thil es un campeón indiscutible, que ha defendido su famoso título contra todos los asaltos. Es un gladiador de calidades asombrosas. Pero su carrera se ha desarrollado casi enteramente en Francia. Se le puede oponer el mismo reparo que los extranjeros oponen a nuestro Gironés. La campaña de Ignacio Ara en América ha sido, por el contrario, una magnífica gesta, cuyo parangón no puede ofrecer Marcel Thil, por muy campeón del Mundo que sea. Mientras Ignacio Ara andaba en 1931 peleando en los rings neoyorkinos con los Young Terry, los Buck Mac Tiernan y los Ben Jeby, Thil tejía en París, o en sus alrededores, un fácil record de victorias. Desde su regreso a Europa, Ignacio Ara no ha perdido un solo combate, no siendo precisamente frente al propio Marcel Thil... en París y en ocasiones en que el título no entraba en juego. Thil, es cierto, ha defendido siempre su título con éxito y, sin disputar el campeonato, no ha perdido más que una vez: contra Kid Tunero.

Ignacio Ara ha sufrido crisis en su forma, algunas de las cuales ha tenido ocasión de comprobar precisamente el público madrileño. Su mano derecha estropeada, su falta de fondo, han sido, en ocasiones, handicap considerable, que sólo ha podido remontar por su gran clase. Sus últimas actuaciones nos han permitido comprobar que esas crisis están vencidas. Golpea ya con su mano derecha con plena confianza; resiste la marcha del combate en toda su extensión sin fatigarse. Es indudable que se ha preparado para este combate con toda escrupulosidad... No ignoramos que se trata de quince rounds, y que en ellos ha de luchar contra un hombre de medios poderosos, que ataca siempre, sin cansarse. Los que han visto los precedentes combates de Ara contra Thil aseguran que es el espectáculo más emocionante que puede darse en boxeo; precisamente por las características de los dos hombres: uno que "entra" siempre, que ataca, que persigue; otro que posee una esgrima clara y brillante, que responde, que esquiva.

No creemos que el desenlace se produzca por fuera de combate, porque no esperamos que se dé el accidente que nos escamotee la emoción prolongada del combate hasta el límite. Y como tenemos confianza en que Ara habrá robustecido durante el período de preparación sus cualidades de resistencia, y que sabrá y podrá reponerse del decaimiento que hacia la mitad del combate pueda producirle la fatiga, esperamos que, finalmente, su indiscutible mejor clase le dará la victoria.—ANGELO

### El programa de la reunión

La reunión empezará a las diez y media en punto de la noche, por un combate entre amateurs.

A continuación, a diez rounds de tres minutos, pelearán Nistal contra Santandreu (pesos medios); Mendieta contra Bassin (pesos semipesados).

En cuarto lugar se disputará el combate para el Campeonato del Mundo entre Ignacio Ara y Marcel Thil, a quince asaltos de tres minutos.

Cerrará la velada el combate entre los pesos pesados Martínez de Alfara y Ben Donnar.

### El peso de los boxeadores

Como hemos anunciado, el peso oficial de los boxeadores se celebrará esta tarde, a las dos, en nuestra Casa. Las operaciones de peso estarán dirigidas por los delegados de la Federación Española señores Aleu y Casanova, y los de la Federación Castellana señores Piñeiro, Llorea y Latorre.

### La autoridad del árbitro

En conferencia telefónica celebrada ayer por los miembros de la Federación Española con el secretario de la I. B. U., M. Paul Rousseau, éste ha dado la seguridad de que el árbitro designado, el suizo señor Giurumello, es un "oficial" de autoridad reconocida, que cumplirá su deber con la más estricta neutralidad.

### Enviados especiales

Se encuentran en Madrid, especialmente enviados por sus periódicos para asistir al gran combate de esta noche,

los señores Gaston Benac, de "Paris Soir"; Robert Bré, de "L'Intransigeant"; Herring, de "Sporting"; Georges Peeters, de "L'Auto"; Thomazou, de "Le Jour"; Laspladas, de "El Mundo Deportivo", y Murguía, de "La Voz de Guipúzcoa". Sean bienvenidos los ilustres colegas.

### Basketball internacional

## Anoche los ginebrinos vencieron a los barceloneses

BARCELONA, 1.—Anoche tuvo lugar en el Salón Price el anunciado match internacional de basketball entre los equipos de Ginebra y Barcelona, correspondiente a la serie de acontecimientos de la Semana del Deporte, organizada por la Unión de Federaciones Deportivas. Asistió al partido mucho público.

El equipo suizo realizó una verdadera exhibición de juego, que le valió la victoria, a pesar de la magnífica labor del equipo de Barcelona, en el que flaqueó la defensa. En el tiro a basquet, tampoco los catalanes estuvieron afortunados. Al finalizar el primer tiempo, el marcador arrojaba el resultado de empate a 13 puntos. En el segundo tiempo, decidió el match el defensa suizo Pare, que neutralizó en muchas ocasiones el impetuoso ataque de los barceloneses. Terminó el partido con el resultado de 29 a 25 favorable a los suizos.

El equipo de Barcelona estaba integrado por Mournier, Carbajal, Font, Arnaud y Mascat.

Las grandes pruebas ciclistas

## Hoy comienza la XVII Vuelta a Cataluña

BARCELONA, 31.—La Vuelta Ciclista a Cataluña, una de las más populares pruebas ciclistas españolas, va a comenzar a disputarse hoy en su XVII edición.

Este año los organizadores de la Vuelta Ciclista a Cataluña han tropezado con innumerables inconvenientes, que ellos, con su gran entusiasmo y su verdadero interés por el ciclismo español, han sabido salvar airoosamente. Bien es verdad que la inscripción no es tan rica como otras veces; pero podemos asegurar que el entusiasmo popular por esta gran prueba deportiva en Cataluña alcanza este año proporciones tan grandes o mayores que en los anteriores.

La Vuelta consta de nueve etapas, que comenzarán a disputarse hoy en la siguiente forma:

Día 1 de junio, primera etapa: Barcelona-Manresa, 87 kilómetros.

Día 2, segunda etapa: Manresa-Tarragona, 150 kilómetros.

Día 3, tercera etapa: Tarragona-Gandesa, 189 kilómetros.

Día 4, cuarta etapa: Gandesa-Valls, 137 kilómetros.

Día 5, quinta etapa: Valls-Puigcerdá, 223 kilómetros.

Día 6, sexta etapa: Puigcerdá-Gerona, 150 kilómetros.

Día 7, séptima etapa: Gerona-La Bisbal, 170 kilómetros.

Día 8, octava etapa: La Bisbal-Tarrasa, 149 kilómetros.

Día 9, novena etapa: Tarrasa-Barcelona, 84 kilómetros.

La lista de inscriptos ya hemos dicho que no reúne el lote de "consagrados" de otras veces, pero en ella no faltan buenos elementos extranjeros, tales como el belga Horemans, el italiano Abondio, el luxemburgués Mersch, Rosemont, Verveer, Van Loock, Hutz, etc. Entre los nacionales destaca, en primer término, Mariano Cañardo, uno de los más calificados favoritos de la prueba: los Ferrando, Elys, Prior, Sancho, Jimeno y otros muchos. Madrid también ha enviado un pequeño equipo—un poco modesto—formado a base de Ramón Ruiz Trillo, el veterano Telmo García, dispuesto a reverdecer sus laureles, y un cuarta categoría.

La salida de la primera etapa se dará a las tres y media de la tarde, en la plaza de España. La primera etapa, que comprende 87 kilómetros del recorrido Barcelona-Manresa, se calcula será cubierta por los corredores en tres horas y quince minutos.

## El sevillano José Fabián, vencedor definitivo de la carrera Córdoba-Granada-Córdoba

CORDOBA, 31.—La clasificación general de la carrera ciclista a Granada y regreso, es la siguiente:

1, José Fabián, de Sevilla, en 13 h. 2 minutos, premio de 250 pesetas; 2, Joaquín Ballón, de Granada; 3, Juan Montiel, de Sevilla; 4, Manuel García, de Sevilla, y 5, Antonio Acosta, de Granada.

## La Vuelta a Italia

Bergamaschi, "leader", gana la etapa Roma-Florenia

ROMA, 31.—La XII etapa de la Vuelta Ciclista a Italia, Roma-Florenia, 317 kilómetros, se ha corrido hoy, llegando primero Bergamaschi, en 10 h. 58 m. 13 s., seguido de un grupo de 15 corredores, entre los que figuraban Martano y Archambaud.

En la clasificación general Bergamaschi continúa ocupando el primer puesto, seguido de Cechi, Martano y Bertoni.—Fabra.

## Una excursión del V. C. P.

El Velo Club Portillo organiza para mañana domingo día 2 de junio una excursión a El Tiemblo. El punto de reunión será en el puente de Segovia, a las cinco de la mañana, dándose en seguida la salida para hacer el recorrido de la excursión, cuyo metraje total es de 180 kilómetros.



# INFORMACION ECONOMICA

## Bolsa de Madrid

### Notas de la sesión

Acaba la semana con una sesión en la que, por encima de todo, brilla una preocupación: la preocupación que espere por el "parquet" las dificultades por que en estos momentos atraviesa la vecina República francesa.

Como consecuencia de esto vuelven a considerarse también otros factores ligados al futuro monetario, y esta circunstancia ofrece un margen de indudable favorabilidad para algunos valores, como los bonos oro, que siguen dando incansables muestras de firmeza, asistidos en todo momento por la demanda, que no deja de manifestarse. Ayer el tanteo inicial abarcaba un cambio de 252 papel. Un cambio que parecía un poco exagerado. Al final, sin embargo, es lo cierto que el precio oficial no se aleja mucho de estas latitudes, toda vez que se opera al contado a 250 y restaba dinero a 249,75.

Otro de los valores bien situados son los Tranvías, que llegan a 112, sin que se note cansancio en el dinero, tratándose también con buena orientación Los Guindos, que cierran operaciones a 240 al que viene y quedaba dinero fresco y de contado a 238. La diferencia es, por consiguiente, de 10 enteros en alza con relación a los cursos oficiales del día precedente.

Los ferrocarriles tienen poco mercado y una cosa análoga ocurre con los Explosivos. De los primeros, el Norte sólo logra registrar algunos tanteos entre 264 y 263, y el Alicante opera a 201,50 al contado, en baja de medio entero, pues el precio anterior es el de 202.

Si tratáramos de dar una impresión rápida y de conjunto podríamos decir que la jornada de ayer asimila la preocupación con que en el ambiente y en los círculos financieros se mira el desarrollo de la situación—crítica y grave—por que atraviesa el franco francés, y como consecuencia inmediata de este factor—que a su vez tampoco es elemento básico de primera línea—el momento apurado por que atraviesa todo el complejo político y económico de la vecina República.

Ni que decir tiene que en estas circunstancias el negocio, quitando un par de excepciones, es pequeño y reducido, lo cual no es óbice, por otro lado, para que los cambios se mantengan con relativa facilidad, y algunos que en días no lejanos habían exteriorizado alguna fatiga, se repongan y ganen una gran parte del terreno perdido.

El caso típico, a la vez que la confirmación de cuanto venimos diciendo, está en Los Guindos, que después del alto en la marcha de estos últimos días vuelve a "montar" y acto seguido recupera ocho enteros, quedando pedido a 238 al contado, no sin antes operar a 240 a fin de junio.

Pero no se crea que son estos títulos un caso aislado. El negocio no es muy boyante, pero las cotizaciones no toman nota de esta circunstancia. Y ahí están para demostrarlo los Explosivos, que se apuntan ocho pesetas en su haber; Félix, que mejora cinco enteros, y las Rif, que si en las portadoras suman tres puntos al cambio precedente, en las nominativas duplica con exceso la cuantía del nuevo sumando, con lo cual las eleva hasta el entero 300. El caso es acortar distancias entre una y otra clase de títulos.

En el resto del mercado los acontecimientos son de poca monta. Los "ferros" siguen estabilizados y afinados en esa desgana, ya casi endémica; los Petrolitos mantienen la oferta en el cambio de 25, y entre los eléctricos las novedades son asimismo escasas.

La U. E. Madrileña tenía dinero a 111 por cedentes a 112; Cooperativas estaban solicitadas sin contrapartida visible a 155, y los Alberches no salían al contado de 51 por 52 dinero y papel, respectivamente.

### COTIZACIONES

Interior 4 por 100.—Series F, E, D, C, B y A, 75,20; G y H, 72,15.

Exterior 4 por 100.—Series F y E, 90,25; D, 90,75; C, 91; B, 91,25.

Amortizable 5 por 100, 1900, con impuesto.—Series E y D, 96; C, B y A, 96,25.

Amortizable 5 por 100, 1917, con impuesto.—Series C, B y A, 94,60.

Amortizable 5 por 100, 1926, sin impuesto.—Serie C, 102,20; B y A, 102,30.

Amortizable 5 por 100, 1927, sin impuesto.—Series E, D, C, B y A, 102,30.

Amortizable 5 por 100, 1927, con impuesto.—Series F, E, D, C, B y A, 94.

Amortizable 3 por 100, sin impuesto.—Series F, E y D, 78,25; C, B y A, 78,45.

Amortizable 4 por 100, sin impuesto.—Series C, B y A, 95,50.

Amortizable 4,50 por 100, sin impuesto.—Series F, D, C, B y A, 100.

Amortizable 5 por 100, 1929, sin impuesto.—Serie C, 102; B, 102,10; A, 102,50.

Bonos oro, Tesorería, 6 por 100.—Series A y B, 230.

Obligaciones Tesoro 5 por 100, octubre.—Series A y B, 100,90.

Deuda Ferroviaria, 5 por 100, sin impuesto.—Serie B, 101,75.

Deuda Ferroviaria, 4,50 por 100, 1929, sin impuesto.—Series A y B, 97,80.

Ayuntamientos.—Madrid, 1868, 3 por 100, 114; 1914, 5 por 100, 85; 1929, 5 por 100, 83; 1931, sin impuesto, 5,50 por 100, 97.

Valores con garantía del Estado.—Hidroeléctrica Ebro, 6 por 100, 99; Trasatlántica, 1928, 5 por 100, 87,50; Empréstito Majzén, 5 por 100, 100; Tánger-Fez, 6 por 100, 105.

Cédulas.—Banco Hipotecario: 4 por 100, 91,50; 5 por 100, 100; 6 por 100, 103. Banco de Crédito Local: 6 por 100, 99,15; 5,50 por 100, 94; 5 por 100, interprovincial, 95; 6 por 100, interprovincial, 102; 6 por 100, 1932, 105,50; 5,50 por 100, lotes, 112,15.

Efectos públicos extranjeros.—Marruecos, 90,90.

Acciones.—Banco de España, 593; Banco Hipotecario, 268; Banco Central, contado, 84; Banco Español de Crédito, contado, 217; Banco Hispano Americano, 182; Banco Español Río de la Plata, contado, 86; Canalización Guadalquivir, 103; idem, id., cédulas, 28; H. Española, 182; Chade, A, B, C, c., 442,50; Mengemor, 143,50; Alberche, ords., 51,50; Unión Eléctrica Madrileña, 111; Telefónica, preferentes, 113,30; idem, ords., 112,60; Minas Rif, portador, c., 323; idem, id., fin próximo, 325; idem, nominat., 300; Los Guindos, 238; Monopolio de Petróleos, 140; Félix Español, 580; Ferrocarriles Alicante, c., 202; Metro Madrid, viejas, 123; Madrileña de Tranvías, c., 112; idem, fin próximo, 112; Española de Petróleos, fin corriente, 25; Explosivos, c., 651; idem, fin próximo, 651.

Obligaciones.—Chade, 6 por 100, 105,25; Alberche, segunda, 6 por 100, 1931, 101,75; Unión Eléctrica Madrileña, 6 por 100, 1930, 107,25; Telefónica, 5,50 por 100, 100,90; Minas Rif, 6 por 100, serie B, 103; Ferrocarriles Norte, 3 por 100, primera, 62,75; idem, id., segunda, 58; idem, idem, cuarta, 61,25; idem, idem, quinta, 61,50; Asturias, 3 por 100, primera, 57,75; Alsasua, 4,50 por 100, 75,60; Norte, 6 por 100, 92,50; Prioridad Barcelona, 3 por 100, 64,50; Alicante, 4,50 por 100, B, 61,75; Alicante, 6 por 100, G, 86,75; idem, id., I, 86,75; Metro Madrid, 5,50 por 100, C, 104; Madrileña de Tranvías, 6 por 100, 106,25; Azucarera España, 4 por 100, no estampillada, 73; idem, 6 por 100, bonos, 94,25; Española de Petróleos, 6 por 100, 87,40; Asturiana de Minas, 6 por 100, 1929, 86,50.

Moneda extranjera.—Francos franceses, 48,40; idem suizos, 237,875; Belgas, 127,25; Liras, 60,55; Libras esterlinas, 36,45; Dólares, 7,37; Marcos, 2,955; Escudos portugueses, 0,332; Coronas noruegas, 1,83; idem danesas, 1,63; idem suecas, 1,88; idem checas, 30,80; Florines, 4,965.

## OTRAS BOLSAS

### Bolsa de Barcelona

Acciones.—Banco de Cataluña, 1,50; Ferrocarriles del Norte, 263; idem de M. Z. A., 202,50; Tabacos Filipinas, 373; Chade, A, B, C, 449,50; Transmediterránea, 133; Catalana de Gas, E, 120,75; Explosivos, 653,25; Rif, portador, 325,75; C. E. Petróleos, 25,50.

Obligaciones.—Norte, 3 por 100, primera, 62,75; idem id., segunda, 57,65; idem id., tercera, 60,75; idem id., cuarta, 60,75; idem id., quinta, 60,75; idem, 6 por 100, 92,85; Valencianas, 5,50 por 100, 90,50; Frío Barcelona, 3, 64,25; Esp. Pamplona, 3, 60,50; Asturias, 3, primera, 58; idem id., segunda, 58; idem idem, tercera, 58; Segovia, 3 por 100, 52; Córdoba-Sevilla, 3, 52; Badajoz, 5 por 100, 85; Alsasua, 4,50 por 100, 75,25; Huesca, 4 por 100, 67; M. Z. A., 3 por 100, primera, 55,25; idem id., segunda, 83,50; idem id., tercera, 82,50; Ariza, 5 por 100, 73,50; Serie E, 64,50; idem F, 74,50; idem G, 6 por 100, 87; idem H, 5 por 100, 79; Almansa, 4 por 100, 64,50; Trasatlántica, 6 por 100, 1920, 14; idem id., 1922, 16; Chade, 6 por 100, 104,75.

### (CIERRE)

Nortes, 265; Alicante, 203,50; Explosivos, 655; Rif, portador, 325,75; Chades, 449; Azucareras ordinarias, 31,25.

## Bolsa de Bilbao

Altos Hornos, 90,50; Explosivos, 632; Resineras, 8; Nortes, 263; Alicante, 203; Sota, 385; Nervión, 415; H. Ibérica, 730; Hidro Española, 181; Viesgo, 340; Rif, portador, 325; idem, nominativas, 293; Setolázar, portador, 55.

## MONEDA EXTRANJERA

### Bolsa de París

Cierre oficial: Londres, 7529; Nueva York, 1519; Bruselas, 26150; Madrid, 20725; Roma, 12530; Ginebra, 49062; Amsterdam, 10257.

### Bolsa de Londres

Cotizaciones de las 13,30: Francos, 7522; Dólares, 49351; Pesetas, 3531; Suizos, 15342; Florines, 73475; Liras, 6030; Coronas suecas, 193939; Marcos, 1220; Francos belgas, 2889; Coronas danesas, 23400.

### Bolsa de Nueva York

Apertura: París, 658 1/8; Londres, 495 1/8; Madrid, 1363; Roma, 82250; Berlín, 4044; Suiza, 3230.

## Aspectos financieros

### La Junta de la Chade

Ayer se celebró, según estaba anunciado, la Junta general ordinaria de accionistas de la Compañía Hispano Americana de Electricidad. Como es costumbre, en la Asamblea se dió cuenta de los resultados del ejercicio, exponiéndose a grandes rasgos el ritmo y orientación de los negocios sociales.

Durante la reunión, apacible y tranquila, se aprobaron la Memoria, las cuentas del ejercicio y las propuestas del Consejo de Administración.

Por lo que afecta a los resultados del ejercicio, éstos han sido satisfactorios, pudiendo señalarse el hecho de que las fábricas de la Compañía han aumentado su producción de electricidad en un 7,23 por 100.

Es cierto que ha continuado durante 1934 la crisis económica mundial, pero no lo es menos que también se han observado signos inequívocos de mejora, debiendo añadirse, en honor a la verdad, que la República Argentina, que en todo momento ha dado un ejemplo de seriedad y formalidad en el cumplimiento de sus compromisos internacionales, aun en los instantes más críticos y difíciles, es uno de los países que acusa más claramente—acaso porque después de las crisis los primeros signos de bonanza vienen en función de los productos agrícolas—una tendencia favorable, con las in-

fluencias y reflejos naturales sobre el conjunto de los negocios de la Chade, que, como es sabido, tiene en la Argentina uno de sus principales puntos de apoyo.

En el curso del año han registrado un considerable aumento los ingresos brutos de la explotación, la producción total de las centrales y la potencia instalada, debiendo destacarse con singular relieve el incremento de la producción total, que en 1934, al cifrarse en kilovatios hora 1.070.879.000, ha excedido, por primera vez, de los mil millones de kilovatios.

Los beneficios del año 1934 ascienden a 24.391.016,20 pesetas oro, cantidad que, juntamente con el remanente de pesetas 9.289.212,53 del ejercicio precedente, da un total de pesetas oro 33.680.228,73, del que el Consejo acordó en 1.º de diciembre de 1934 repartir a los accionistas, incluyendo los impuestos correspondientes, 8.937.333,73.

Como acuerdo final se tomó el de proceder, aparte del dividendo ya pagado a cuenta de 16 pesetas oro para las acciones A, B y C y de 3,20 pesetas oro para las acciones D y E, al reparto de un dividendo complementario de 20 pesetas oro para las acciones A, B y C y de cuatro pesetas oro para las D y E, libres de impuestos españoles.

A los efectos del cambio o conversión de estas pesetas oro por pesetas plata u otras divisas cualquiera, esas 20 pesetas oro se han equiparado a 25 pesos argentinos. Por consiguiente, con arreglo al cambio o relación que el día en que se presenten las facturas al cobro guarden entre sí los mercados que se relacionen, se procederá a hacer efectivo el dividendo acordado.

## Las últimas fases de la conversión del Empréstito Austríaco

Ya se han recibido en el Banco de España los títulos del Empréstito Austríaco al 5 por 100 de interés 1934-59, títulos que, como se sabe, vienen a sustituir, mediante la oportuna operación de conversión, a los del primitivo Empréstito 6 por 100 de interés 1923-43.

Estos títulos son los correspondientes a los valores de interés 6 por 100 que estaban depositados en el Banco de Emisión, advirtiéndose a los interesados que es necesario cancelar los antiguos depósitos para constituirlos con las nuevas láminas y hacer de paso efectivo el residuo que les haya correspondido como resultados de la conversión.

Como el próximo cupón habrá de pagarse sobre los nuevos títulos, es urgente y necesario atender estas indicaciones por parte de los depositantes.



EL EXCELENTISIMO SEÑOR

**D. FERNANDO VARAS FEUGAS**

Inspector fiscal del Tribunal Supremo

**Falleció el 1 de junio de 1935**

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

**R. I. P.**

Su viuda, la excelentísima señora doña Encarnación Mira y Mira; sus hijos, María Fernanda, María Lourdes, Encarnación y Fernando; hermana, doña Coronada; hijo político, don José Ceballos; hermanos políticos, doña Guillerma Mira y Mira, doña María Gil Correa, don Deogracias Blasco y don Fernando Gamero; tíos, sobrinos, primos y demás parientes

RUEGAN a sus amigos se sirvan encomendar su alma a Dios y asistir a la conducción del cadáver, que será trasladado a Olivenza, a las nueve de la mañana del día 2, desde la casa mortuoria, Blasco Ibáñez, 54, por lo que les quedarán agradecidos.

POMPAS FUNEBRES, S. A. — ARENAL, 4. — MADRID

Ayuntamiento de Madrid



# INFORMACION TEATRAL

## "San Isidro Labrador", refundición de tres comedias de Lope, en Eslava

La Asociación de la Crítica Dramática y Musical ha querido asociarse con una iniciativa literaria al homenaje tributado a Lope de Vega con ocasión del III centenario de su muerte. Uno de los miembros más ilustres de la entidad, el veterano José Alsina, cuyos artículos de crítica teatral le confieren calificado magisterio en esta sección periodística, hubo de pechar, por encargo de la Asociación, con la tarea de refundir en una sola obra las comedias de Lope tituladas "La niñez de San Isidro", "La juventud de San Isidro" y "San Isidro Labrador de Madrid"; las tres poco conocidas de las generaciones actuales.

Por tratarse de un homenaje a Lope, ingenio madrileño, y de una tradición religiosa, madrileñísima también, cual es el culto al santo labrador, servidor de la casa de los Vargas, el Ayuntamiento de Madrid ha brindado generosamente su patrocinio a esta empresa de divulgación literaria.

Comenzó la velada con unas palabras de Pedro de Répide, cronista de Madrid y su provincia. Breve discurso, en el cual sucinta y claramente expuso el notable escritor el propósito de la Asociación de la Crítica y el alcance de la fiesta.

La refundición realizada por Alsina acredita la cultura y la probidad intelectual del insigne crítico de teatros. Arduo empeño suele constituir la refundición de una obra clásica. La dificultad aumenta cuando han de afluir a una sola pieza tres largas comedias, a riesgo cercenar pasajes interesantes y bellezas de rima, cuya superabundancia abruma en la obra del Fénix de los Ingenios. En la versión de Alsina, titulada "San Isidro Labrador", permanece todo aquello que es esencial en las tres obras de Lope. La unidad temática está lograda con tino tal, que no permite percibir las líneas de ensambadura. Por si esto fuera poco, la diligencia de Alsina ha evitado cuidadosamente la ocasión de proveer con frutos de la propia cosecha aquellas escenas de transición en que sería disculpable la intervención del restaurador. El texto entero de "San Isidro Labrador" pertenece al original. No hay en la obra un sólo verso que no haya sido escrito por Lope.

El glorioso clásico hubo de inspirarse en el latido de la fe popular al compo-

ner estas comedias hagiográficas. Si en algún momento la intervención de lo sobrenatural presta a la acción dramática el halo literario del "misterio" o del auto sacramental, presto se advierte que el poeta no pretende emprender un rumbo de severa disciplina teológica. Antes prefiere el oro ingenuo de la tradición popular y la reacción estrictamente humana, que en algunas escenas—tales, las inquietudes y tribulaciones del Santo ante los golpes que la calumnia asesta a su honor conyugal—alcanzan honda vibración patética. Frescos, lozanos y jugosos se nos muestran los episodios de la vida de San Isidro en su convivencia con los zagales de labranza y en los afares de sus servicios a los señores de Vargas. Alsina ha tenido la fortuna de recoger en la refundición aquellas escenas que ofrecen más vivo colorido costumbrista. Las auras campesinas y la emoción del primitivo Madrid están siempre presentes en la obra.

Fontanals ha realizado una labor singularmente difícil en la ambientación escenográfica. Acertadamente, a nuestro juicio, ha prescindido del rigorismo cronológico en el decorado, para situar la perspectiva escénica no en la época de la vida del Santo—ambiente demasiado oscuro y hosco—sino en los días de su canonicación, que ofrecen un fondo más templado y luminoso.

La compañía Díaz de Artigas puso al servicio de este empeño la más fervorosa solicitud. Josefina Díaz personificó con suave encanto la dulce figura de Santa María de la Cabeza; Rafael Calvo, intérprete de San Isidro, mantuvo en todo instante la línea noble y grave del labrador de Castilla. Muy bien Concepción Blanch, Luis Manrique y Manuel Díaz González. Mención especial merece Conchita Bautista, cuya unión lírica se hizo acreedora a grandes aplausos. Collado, al cual hemos visto siempre haciendo galanes nobles y simpáticos, no consiguió que el público tomase demasiado en serio el papel de diablo que le ha correspondido en el reparto. Mejor para él.

Alberto MARIN ALCALDE

## "El palomo ladrón", en el Martín

### Presentación de la compañía de Ramón Peña

Después de una dilatada ausencia, que no ha mermado la ya antigua predilección del público hacia uno de nuestros actores cómicos más populares, hizo anoche su presentación en el teatro Martín, al frente de una bien conjuntada compañía de comedias y sainetes, Ramón Peña, actor fino y dúctil, cuyo nombre fué durante muchos años cabecera de cartel en los principales teatros madrileños, a través de los diversos géneros en que le hizo bucear su espíritu inquieto.

Ramón Peña, el actor español que desde el género chico supo adaptarse mejor al ambiente mundano de la opereta, en la que fué primera figura indiscutible, pudo pasar a ser, con innegable dignidad artística, figura relevante del elenco de Lara, que dirigió durante algún tiempo; y ya alternó en uno y otro género sus acreditadas cualidades interpretativas con el cultivo del género cómico, en el que logró también éxitos muy estimables. Su reaparición hemos de saludarla con la misma simpatía que el público, ese público tan suyo, que llenó el teatro el día de su presentación.

El distinguido actor eligió para esta nueva comunicación con los espectadores un estreno: el sainete de los señores Nieto y Arjona "El palomo ladrón". La obra logró un éxito feliz, y los autores tuvieron que salir a escena reiteradas veces al finalizar cada uno de los tres actos.

Una obra de género literario que prendió siempre con facilidad en los gustos del público de Madrid y que hoy aparece en los escenarios tras dilatados eclipses, tenía que entrar en franquía cuando, como sucede en "El palomo ladrón", une a su acción sencilla—la nota típicamente peculiar del sainete—el diálogo ágil y gracioso y la acertada pintura de tipos del inagotable ambiente popular;

tipos todos de bien delineados perfiles, que siguen una línea cómica que no rebasa jamás los linderos del buen gusto. La nota sentimental aparece siempre dosificada en términos de laudable discreción.

La interpretación, cuidadísima. Ramón Peña, acogido con aplausos, dió una acabadísima versión de su tipo popular y logró, lo mismo en lo cómico que en las escenas sentimentales, en las que halló conmovedores acentos, un éxito destacadísimo. Fué aplaudido en algunos mutis.

Pilar Saturnini, gran actriz cómica; Marina Domingo, bella mujer y buena actriz; María López Martínez y los señores Povedano (Enrique), Barbero, Vega y Moreno completaron el elogiable conjunto.

F. S.

## Lupe Rivas Cacho en el Progreso

De vuelta de una larga y provechosa actuación en el extranjero, Lupe Rivas Cacho, al frente de su notable compañía, se presentó anoche ante el público madrileño, que tanto la estima, en el Teatro Progreso, poniendo en escena la divertida comedia de Lucio y Capella "¡A divorciarse tocan!", que alcanzó excelente interpretación.

Como fin de fiesta, Lupe y otros artistas de su compañía cantaron piezas de su repertorio mejicano, que fueron igualmente muy celebradas y aplaudidas.

El teatro estuvo lleno, y lo estará en días sucesivos, porque el espectáculo es bueno y los precios extraordinariamente económicos.

## Anoche murió don José Jackson Veyan

A los ochenta y cuatro años de edad, víctima de un ataque de uremia, falleció a las nueve de la noche última el que fué popular autor dramático y poeta don José Jackson Veyan. En 1871 estrenó la primera de sus piezas teatrales, que ascienden al número de unas doscientas, entre ellas algunas tan populares como "Chateaux Margaux", "Los baturreos", "Al agua, patos", "De Madrid a París", "Los zangolotinos", "La caza del oso", "La tonta de capirote", "El barquillero", "San Juan de Luz", "La gatita blanca", "Apaga y vámonos", y otras de difícil enumeración escritas en colaboración con los insignes músicos Caballero, Chapí, Chueca, Nieto, Rubio, Valverde (padre e hijo), Brull, Jiménez y Vives.

Desde hace relativamente poco tiempo, y por achaques de la edad, don José se había apartado de las actividades literarias.

El entierro se verificará esta tarde, a las cuatro, partiendo de la casa mortuoria, calle de Rondón, 10 (Cuatro Caminos).

Descanse en paz el veterano autor.

## Nuevo aplazamiento de la elección de "Miss Teatro"

El estado del tiempo obliga a un nuevo y creemos que definitivo aplazamiento de la elección de "Miss Teatro 1935". El cambio de luna permite creer que en la próxima semana abonará la temperatura y podrá celebrarse sin riesgo de pulmonía el magnífico espectáculo organizado por la Asociación de la Prensa en el suntuoso teatro Iris de la avenida de Dato.

Oportunamente se publicará en la Prensa la fecha definitiva del festejo.

## El Día del Cinema

Esta fiesta, que ya se celebra anualmente en todos los países y que ha adquirido carta de naturaleza en Barcelona, se verificará por vez primera el domingo 2 de junio en Madrid.

El Cineclub "Studio-Films", asociándose al acto, celebrará a las once y media una interesante sesión en el Cine Royalty.

A las dos en punto de la tarde tendrá lugar el banquete de confraternidad en el restaurante La Huerta, dedicándolo al decano de los distribuidores, don Ernesto González.

El entusiasmo que reina es promesa de un buen éxito.

## LA MUSICA Y LOS MUSICOS

### Conferencia de José Subirá en el Instituto Francés. El violinista Manuel Pérez Díaz

El ilustre musicólogo y colega de crítica musical José Subirá dió días pasados una conferencia en el Instituto Francés sobre el tema por demás interesante "Músicos y danzantes del antiguo tablado español".

La música y danza medievales con sus "autos" y "misterios", la secularización más tarde de las representaciones escénicas, "églogas", de Juan de la Encina; "farsas", de Lucas Fernández, Gil Vicente, Cervantes y otros precursores de Lope de Vega; las "mil y quinientas" comedias de éste, de las cuales "más de ciento en horas veinticuatro pasaron de las musas al teatro", y las obras más significativas de nuestro teatro clásico hasta don Ramón de la Cruz, fueron evocadas y mencionadas con preciados datos de erudición e ilustraciones musicales de piano por el conferenciante.

La vida y categorías profesionales de los comediantes, sus compañías y corrales, la lucha entre los moralistas y la tolerancia de los Municipios para con el teatro, cuyas aportaciones sacaban de apuras a las instituciones benéficas, y finalmente las danzas de nuestros antiguos escenarios, dieron materia a José Subirá para hacer abundantes y amenas acotaciones, entre las que no quiero dejar sin mención cuando menos las referentes a la española "Zarabanda" exportada a las músicas extranjeras e incorporada a la "Suite" clásica, curiosamente integrada—después del "Praeludium"—de "alemanda", "corranda", "Zarabanda" y "giga", de origen germánico, francés, español e inglés, respectivamente, ofreciendo deliciosos ejemplos musicales tales como el villancico "Hoy comamos y bebamos", de Encina, y fragmentos de la ópera de Calderón, música del maestro Juan Hidalgo, "Celos, aun del aire matan", estrenada en el Palacio Real de Madrid en 1660 y olvidada hasta que el conferenciante, hace pocos años, encontró el primer acto en el archivo del Palacio de Liria.

Fué justa y prolongadamente aplaudido por un público de calidad que llenaba el salón.

También ante un público muy selecto, en la sala de fiestas del Hotel Ritz, dió

un interesantísimo recital el notable violinista granadino Manuel Pérez Díaz, laureado en 1932 con el primer premio de virtuosismo en el Conservatorio Internacional de París.

La sonata en mi mayor de J. S. Bach y el arreglo violinístico—no muy afortunado para mi gusto—que de "La Folia" famosa de Corelli hizo Kreisler, formaron la primera parte; el concierto que Mendelssohn escribió para violín y orquesta constituía la segunda, y seis piezas virtuosistas de Szymanowsky, Halffter, Mozart, Pitaluga, Paganini y Sarasate, la tercera, y tanto en éstas como en lo clásico y lo romántico del programa, Pérez Díaz confirmó su fama de intérprete justo, correcto y ponderado, que sabe adaptar su arte con la necesaria flexibilidad a la manera y carácter que exigen estilos y obras tan distintos.

Si para el violinista sólo elogios puede tener esta crítica, para el programa debe regatearlos, porque, aparte del reparo puesto al arreglo de Kreisler, que recarga de contrapunto y despeja de lozanía y espontaneidad a la obra conocidísima de Corelli, por lo cual yo prefiero su originaria versión, el concierto de la segunda parte es más recomendable—aun cuando los primeros virtuosos del violín lo olviden con frecuencia—tocarle con orquesta o no tocarle. Con la "Sinfonía española" de Laló sucede casi siempre lo mismo, y aunque el pianista haga algo más que leer bien y se haya estudiado en serio la obra (esto frecuentemente no acontece), resulta una "capitidinutiva" musical innecesaria sustituir la orquesta por el piano habiendo como hay tantas obras escritas para violín y piano, y entre ellas hermosísimas sonatas.

Y ya puesto a hacer reparos, ninguno de los cuales aminora, naturalmente, el mérito reconocido de Pérez Díaz, diré que el arreglo hecho para violín por un señor Manso de la "Danza de la pastora", de Ernesto Halffter, me pareció sencillamente inadmisiblemente y desacertado a más no poder.

Acompañó al piano el excelente profesor Federico Quevedo, y ambos artistas fueron muy aplaudidos, constituyendo el recital un éxito para Manuel Pérez Díaz.

MAESTRO JACOPETTI

**FIGARO**

EL LUNES

**GINA MANES**

en

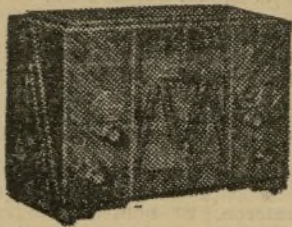
**EPHRAIM BEY**

(EL ESPIA)

Un film de Leon Poirier realizado en Etiopía

Exclusiva VITA FILM

**UNIVERSAL ELECTRICA**



**RADIO  
ATWATER KENT  
ECHOPHONE**

VENTAS A PLAZOS Y CAMBIOS

Oportunidades para todos los bolsillos

Dirección: SAN AGUSTIN, 3.

Ayuntamiento de Madrid



# GACETILLAS TEATRALES

**ESPAÑOL.**—(Xirgu-Borrás.) Hoy, noche, conmemoración de Lope de Vega: "El villano en su rincón", primera representación.

**COMICO.**—Carmen Díaz. Hoy, 172 representaciones de "Morena clara", la obra de la gracia, lo mejor de Quintero y Guillén.

**AVISO AL PUBLICO.**—La Dirección del Coliseum comunica que se venden en taquilla las localidades con cinco días de anticipación para ver "¡Hip! ¡Hip! ¡Hurra!", sin el sobreprecio de Contaduría.

**COMICO.**—"Morena clara". Triunfo enorme de Carmen Díaz.

**SABADO Y DOMINGO, EN LA ZARZUELA,** enorme triunfo de "Tú, gitano, y yo, gitana", por Pepita Meliá y Manucl Luna. Tarde y noche. Butaca, 2,50.

**EL ACONTECIMIENTO DEL AÑO!** "Morena clara", por Carmen Díaz.

**"¡HIP! ¡HIP! ¡HURRA!" LLEGA A SU 50 REPRESENTACIONES EL LUNES** con llenos absolutos y éxito jamás conocido. Coliseum sigue siendo el teatro predilecto de Madrid por sus magníficos

espectáculos y sus máximas comodidades.

**TODAS LAS BUTACAS A TRES PSETAS.**—Vea en el Victoria la compañía de puro arte cañí. Exitazo de "La zambra de Chorro Jumo", por Niña Linares, Lolita Alcaraz, La Sevillana, Borruell (el mago de la guitarra), etc.

**"YO SOY UN ASESINO"** se representa tarde y noche hoy, sábado, y mañana, domingo. Graciosa creación de Casimiro Ortas. Butaca, 4 pesetas.

**"LAS MUJERES DEL ZODIACO"**—La revista de las revistas! Todas las noches en Maravillas. Butacas a tres pesetas.

**CINE CARRETAS.**—Mañana, sábado, a las 6 de la tarde, inauguración. Grandioso programa. El salón más cómodo, más grande y más elegante de Madrid. Sección continua desde las 11 de la mañana. Precio, una peseta. De 9 de la noche a 1 de la madrugada, también en sección continua, se exhibirán películas de gran metraje. Precio, 1,25. Las personas que estén en el salón antes de las 9 de la noche podrán ver por el precio de una peseta el doble programa.

**PLAZA DE TOROS DE MADRID.**—Mañana, domingo, 2 de junio, sexta corrida de abono. Lidándose seis hermosos toros de Pérez de la Concha para los grandes matadores Cagancho, Manolo Bienvenida y Curro Caro. La corrida empezará a las 5.

## CARTELERA MADRILEÑA

**ESPAÑOL.**—(Xirgu-Borrás.) Conmemoración de Lope de Vega. 6,30, Fuenteovejuna (3 pesetas butaca). 10,30, primera representación de El villano en su rincón (Butaca, 5 pesetas).

**CALDERON.**—(Compañía lírica titular. Penúltimas funciones de la temporada.) 6,45, Luisa Fernanda. 10,45, La Chulapona.

**FONTALBA.**—(14419.) 6,30 y 10,30, éxito definitivo Raquel Meller, Amalia de Isaura y Balder con el más grandioso programa de la temporada.

**COMICO.**—(Carmen Díaz.) 6,30 y 10,30, Morena clara (171 y 172 representaciones; clamoroso éxito).

**ESLAVA.**—(Tel. 10029. Láz de Artigas-Collado.) 6,45, San Isidro Labrador (de Lope de Vega).

**MARTIN.**—(Compañía de Ramón Peña.) 6,45 y 10,45, El palomo ladrón (de Candela y Arjona; gran éxito; butaca, 2 pesetas).

**ZARZUELA.**—6,45 y 10,45, Tú, gitano, y yo, gitana. Enorme éxito. Protagonista, Pepita Meliá. Butaca, 2,50.

**COLISEVM.**—6,30 y 10,45, El fantástico espectáculo moderno ¡Hip! ¡Hip! ¡Hurra! (El éxito arrebatador; autores e intérpretes aclamadísimos).

**CERVANTES.**—(Empresa Vedrines. Compañía Aurora Redondo - Valeriano León.) 6,45 y 10,45, Manola-Manolo (éxito grandioso).

**MARAVILLAS.**—(Revistas Margarita Carbajal.) 6,30 (¡butacas a 2 pesetas!), Las inviolables. 10,45 (¡butacas, 3 pesetas!), Las mujeres del Zodíaco (éxito clamoroso).

**IDEAL.**—(Temporada popular. Última semana.) 6,45, Las de los ojos en blanco. 10,45, Las corsarias (reformada, en dos actos; exitazo).

**ALCAZAR.**—(Compañía Casimiro Ortas.) 6,45 y 10,45, Yo soy un asesino (Paso y Arroyo).

**VICTORIA.**—(Teléfono 13458. Todas las butacas a tres pesetas.) 6,45 y 10,45, La zambra de Chorro Jumo (por la compañía de arte gitano). Gran éxito de Niña Linares, Lolita Alcaraz, La Sevillana, Borruell y un excelente conjunto de arte cañí.

**COMEDIA.**—6,30 (popular, 3 pesetas butaca), Papeles. 10,30 (popular, 3 pesetas butaca), La "miss" más "miss".

**MARIA ISABEL.**—6,45 y 10,45 (precios populares), Un adulterio decente (grandioso éxito cómico; últimos días de la temporada).

**BENAVENTE.**—(Benito Cibrián.) 6,45 y 10,45, La millona (butaca, 4 pesetas).

**TEATRO CHUECA.**—(Compañía del Teatro Lara.) Presentación hoy, sábado, 1.º de junio. A las 6,45 y 10,45, Madre Alegría (butaca, 1,50; se despachan localidades en Contaduría).

**CIRCO DE PRICE.**—6,30 y 10,30, dos grandes funciones. Exito de la nueva Compañía. Andreu Rívels, los mejores clowns del mundo. Algo extraordinario.

**AVENIDA.**—6,45 y 10,45 (temporada popular, butaca, 1,50), Sorrel e hijo (gran éxito).

**CINE DE LA OPERA.**—(Tel. 14836.) 6,45 y 10,45, Carolina (por Janet Gaynor; grandioso éxito).

**ACTUALIDADES.**—(11 mañana a 1,30 madrugada, continua. Butaca, una peseta.) Hierro y acero (documental, en español). Revista femenina. Vals vienes (marionetas). El delirio de la velocidad (deportiva, en español). Noticiarios. Entrega de la bandera a los guardias de la Policía Urbana.

**CINE GOYA.**—Sábado de moda. 6,45 y 10,45, Deslices (Norma Shearer).

**CINE DE LA PRENSA.**—(Tel. 19900.) 6,45 y 10,45, Fácil de amar (éxito enorme de Adolfo Menjou).

**MONUMENTAL CINEMA.**—(Teléfono 71214.) 6,30 y 10,30, Doce hombres y una mujer (por Irene López Heredia).

**PALACIO DE LA MUSICA.**—6,30 y 10,30, Gedeón, Trampa y Compañía (por Raimu) y Fin de fiesta con el espectáculo Roberto Rey y otras atracciones internacionales.

**CINEMA ARGUELLES.**—6,45 y 10,45. El enemigo público número uno (William Powell; Clark Gable, Myrna Loy).

**CINE DEL CALLAO.**—6,45 y 10,30, Hembra (Ruth Chatterton y George Brent).

**CINE SAN MIGUEL.**—6,45 y 10,30, segunda semana. Tres lancers bengalíes (Gary Cooper y Kathleen Burke).

**CAPITOL.**—(Tel. 22229.) 6,30 y 10,30, Los desaparecidos (Lewis Stone y Pete Davis).

**RIALTO.**—(Tel. 21370.) 6,30 y 10,30, La novia de la suerte (por Bárbara Stanwyck; tarde, butacas, 3 pesetas; entre-suelo, 2,50; principal, 1,50. Noche, butacas, 2,50; entresuelo, 2; principal, 1).

**FUENCARRAL.**—6,30 y 10,30 (programa extraordinario), La intrépida (narrada en castellano), La patrulla perdida (por Victor Mc. Laglen y Boris Karloff. Son dos films Radio... naturalmente).

**CINE PAVON.**—6,30 y 10,30, grandioso programa doble: Praderas sangrientas (caballista, Bill Cody) y Bouboule I, rey negro (película cómica del interior de África; film trepidante, por Georges Milton, rey de la gracia; risa para toda la temporada).

**CINE VELUSSIA.**—(Sesión continua.) Fra-Diavolo (por Stan Laurel y Oliver Hardy; butaca, una peseta).

**PROYECCIONES.**—6,45 y 10,40, Un secuestro sensacional (con Dorotea Vieck y Baby Leroy).

**PLEYEL CINEMA.**—(Mayor, 6.) Sesión continua desde las 4,15: Tarzán de los monos (Johnny Weissmuller) y Déjame pasar la noche contigo (precio único, una peseta).

**BELLAS ARTES.**—(Continúa de 3 a 1.) Actualidades Ufa. Noticiario Fox: Funerales de Pilsudski, Campeonato motociclista en España, Laval en Moscú. París: Fiesta de Juana de Arco, Copa de Aviación. Gran parada de la Guardia Municipal en la Castellana. "I. F. 1" en realidad (documental Ufa).

**CINEMA CHAMBERI.**—Siempre programa doble. 6,30 y 10,30, El tío Ernesto (por Georges Alexandro y Charlotte Andler) y Honduras de infierno (en español, por Robert Montgomery y Walter Rus-ton).

**CINE LEGAZPI.**—(Tel. 71390.) Sección continua desde las 6,30 tarde. Exito sin precedentes de Greta Garbo en La reina Cristina de Suecia (interesante drama hablado en español).

**CINE GENOVA.**—(Tel. 34373.) 6,15 y 10,15 (programa extraordinario), Pecadores sin careta (Chester Morris y Carole Lombard), Hombres en blanco (personalísima creación de Clark Gable y Myrna Loy) y La cigarra y las hormigas (dibujo en colores, de Walt Disney).

**BILBAO.**—(Tel. 30796.) 6,45 y 10,45, Nada más que una mujer (en español, por Berta Singerman).

**BEATRIZ.**—(Tel. 53108.) 4,45 (precio único, 0,60), 6,45 y 10,45 (precio único, una peseta), Como tú me deseas (Greta Garbo). Domingo, 4,30, infantil, extraordinario programa cómico.

**CINE DELICIAS.**—6,30 y 10,30, sensacional programa doble: Aguilas rivales y El diluvio (por Peggi Salmón y Lois Wilson).

**CINE TETUAN.**—7 y 10,45, S. O. S. Iceberg.

**METROPOLITANO.**—6,30 y 10,30, el "match" Baer-Carnera y Volando hacia Río Janeiro (con la ya célebre carioca).

**CINE MADRID.**—La dama de las camelias y La bala acusadora.

**BARCELO.**—6,45 y 10,45 (programa monstruo), Los ases del circo (Stan Laurel y Oliver Hardy), Mademoiselle Doctor (rival de Mata-Hari).

**CINE CARRETAS.**—(Carretas, 13: Espoz y Mina, 6.) Sección continua, 11 mañana a 1 madrugada. Actualidades hasta las 9 de la noche, una peseta. De nueve a una de la madrugada, grandes programas, 1,25 pesetas.

**TIVOLI.**—A las 6,45 y 10,45, Jubileo del rey Jorge V y Aquí hay gato encerrado (la comedia más graciosa de la temporada). Lunes y viernes, cambio de programa.

## INFORMACION TAURINA

### EN CACERES

#### Ortega y Armillita mano a mano en la segunda corrida de feria

CACERES, 31.—Con un lleno completo se celebra la segunda corrida de feria, lidiándose toros de doña María de Montalvo para los diestros Ortega y Armillita. Actúa de sobresaliente el novillero local Joselito Romero. Los diestros son ovacionados al hacer el paseo.

Primero. Negro, grande y gordo. Armillita lo sujeta admirablemente, pues el toro tiene tendencia a la huida. En quites son ovacionados Armillita y Ortega. El bicho cumple con poder, pero se sale suelto de los caballos. Llega muy descompuesto al tercio final. A pesar de ello, Armillita lo hace doblar metiéndose valientemente en el cuello, y realiza una brillante faena, en los mismos pitones, entre aplausos estruendosos. Entra admirablemente y mete media estocada en las mismas agujas, que tira al manso sin puntilla. (Gran ovación y petición de oreja.)

Segundo. Grande. Ortega pone cátedra toreando de capa, con magnífico temple y pasándose el toro por la faja. (Gran ovación.) En un quite se tira el capote a la espalda y torea con lances al costado, magníficos. Armillita hace otro con tres verónicas colosales y una vistosa revole-ra. (Ovaciones a los maestros.)

Magritas y Rafaelillo están superiores con los palos. Ortega, solo en los medios, hace una faena magnífica, con pases de todas marcas, entre los que sobresalen naturales y de pecho, con un dominio absoluto y un arte extraordinario. Sueña la música y las ovaciones no cesan. Mata de una estocada en lo alto y descabella a la primera. (Gran ovación, las dos orejas y el rabo, vuelta al ruedo y salida a los medios.)

Tercero. (Continúa la gran ovación a Ortega.) El toro acusa su mansedumbre a las primeras de cambio. También está reparado de la vista. Acosado, toma las varas reglamentarias y por milagro se salva de la quema. Los banderilleros cumplen con apuros. Armillita se encuentra con un verdadero "regalo", pues el bicho está descompuesto y tira terribles tarascadas. Fermín le mete la muleta en la cara, y sin dejarle irse un momento, le hace doblar hasta quebrantarlo. (Gran ovación.) Entra a matar, para una estocada buena. (Ovación.)

Cuarto. Ortega es aplaudido al lancear. El toro es manso. Ortega, solo y en la misma cara, hace un faena dominadora, de gran maestro, consintiendo al animal y sin dejarlo irse de la muleta. Da pases magníficos, cogiendo los pitones, y otros de molinete ajustadísimos. Mata de una estocada buena y descabella. (Ovación y vuelta al ruedo.)

Quinto. Sale con muchos pies y hace

**CINE ELCANO.**—(Tel. 77206.) 6,30 y 10,30, Diez días millonaria (graciosa comedia hablada en español, por Milagritos Leal y Vilma Vidal).

**SAN CARLOS.**—A las 6,45 y 10,45, éxito colosal, Dedé (la opereta más graciosa de Albert Prejean; música alegre y popular del gran compositor Christine).

**PANORAMA.**—(Continúa de 11 a 1 madrugada. Butaca, una peseta.) Revista Paramount, con el entierro del mariscal Pilsudski. Pichi, pintor (dibujo). Italia antigua y moderna (documental). Jack Denny y su orquesta (musical), y Metidos en harina (cómica, en dos partes, por Fatty).

**PROGRESO.**—(Compañía Lupe Rivas Cacho; temporada popular, 1,50 butaca). A las 6,45, El refugio; a las 10,45, A divorciarse tocan. En las dos funciones gran fin de fiesta.

**FIGARO.**—(Tel. 23741.) 6,30 y 10,30, Una de miedo (parodia) y En lo profundo del mar (emocionante film).

**MADRID-PARIS.**—(Continúa desde 11 mañana.) Clamoroso éxito: Hombres de Arán (la mejor película del mundo). Sinfonía de despedida (musical). Noticiarios.

**ROYALTY.**—(Tel. 34458.) 6,30 y 10,30, El rey del jazz (en ténicolar, Jhon Bole) y Fruta verde (Franziska Gaal), enorme éxito.

**BUHO ROJO.**—(Costanilla San Pedro, 6.) Debut del trío cómico-serio-bailable Trío Aranda. Exito de Hermanas Jara (bailarinas), Mirco (sin par imitador de estrellas).

**VISITAD** Exposición permanente de la construcción. Carrera San Jerónimo, 32. Entrada gratis.

**FRONTON JAI-ALAI.**—A las 4, gran partido de desempate para designación segundo puesto campeonato. Izaguirre II y Ermua contra Ibaibarriaga y Aguirre. Izaguirre y Goicoechea contra Sala y Marich.

unas espantadas ante el capote de Armillita. Este toma los palos, y a los acordes de la música hace una preciosa preparación y banderillea colosalmente. (Gran ovación.) El toro llega tarde a la muleta y Armillita hace una faena inteligente y dominadora, que se aplaude en justicia. Un estocazo del que el bicho rueda. (Ovación.)

Sexto. Es pequeño y el público protesta ruidosamente. El presidente ordena que vuelva a los corrales.

Sobrero. También es chico. Se le devuelve igualmente.

Segundo sobrero. Ortega lancea bien y oye palmas, que se convierten en ovación al hacer un gran quite. El toro llega al final muy agotado y Ortega lo trastea muy valiente, entre aplausos. Un pinchazo y una estocada. (Muchas palmas.)

#### Amorós y Noaín obtuvieron un señalado triunfo en Orán

ORAN, 30.—Con gran animación se celebró la anunciada corrida, en la que se lidiaron toros de Miura, que resultaron superiores.

Pepe Amorós tuvo una gran tarde con capote, muleta y estoque, y escuchó constantes ovaciones, cortando las orejas y rabos de sus toros.

Jaime Noaín, magnífico en todo. Su actuación le ha creado un gran cartel en Orán. Realizó estupendas faenas a los acordes de la música y mató de dos soberbias estocadas, cortando también las orejas y rabos de sus enemigos.

Con estos espadas actuó Paco Madrid, que estuvo aceptable.

#### Un banquete al Soldado

En el "restaurant" Moreno se celebró un banquete, con que la Peña El Soldado obsequió a su presidente honorario, el bravo diestro mejicano.

El local vióse materialmente invadido de aficionados que así quisieron testimoniar al gran torero su adhesión y simpatía. En un ambiente de franca alegría discurió el acto, salpicado de humoradas y discursos.

Por estimar que sería interminable no damos la lista de los taurinos que allí se reunieron. El homenaje terminó en medio de gran entusiasmo y con calurosos vivas a España y Méjico.

#### La becerrada del Montepío de Dependientes de Ferreterías

El domingo se celebra en la Plaza de Toros Monumental un festival benéfico, que promete estar animadísimo. Lo organiza el Montepío de Dependientes de Ferreterías, y será principal aliciente del cartel el aplaudido banderillero Orteguita, antiguo agremiado. También tomarán parte varios valientes aficionados.

La corrida empezará a las ocho de la mañana.



# ANUNCIOS POR SECCIONES

## PRECIOS DE ESTOS ANUNCIOS

Diez palabras, 1,50 ptas.; siguientes, a 30 céntimos.

### BOLSA DEL TRABAJO:

Diez palabras, 1 pta.; siguientes, a 10 céntimos.  
Más 0,10 ptas. por inserción, en concepto de timbre.

### ANUNCIOS Y SUSCRIPCIONES

P.º SAN VICENTE, 18.—Administración. Telf. 18340.  
ARENAL, 9.—Librería Madrid.—Teléfono 16053.  
GLORIETA CUATRO CAMINOS, 1.—Estanco.—T. 43703.  
TORRIJOS, 74.—Estanco.—Teléfono 59899.  
GLORIETA DE ATOCHA.—Lotería.  
PTE. VALLECAS. Av. República, 9.—Estanco.—T. 73734.  
QUIOSCO ALCALA, esquina Barquillo.—Telf. 13217.  
RAFAEL MARTINEZ, Ferraz, 72.—Tienda.  
Av. EDUARDO DATO, 10.—Estanco.—Telf. 27066.  
QUIOSCO A. GARCIA.—Alcalá Goya.—Telf. 50249.  
BARCELONA.—EDITORIAL ESTAMPA, Unión, 9.—  
Teléfono 20559.  
SAN SEBASTIAN.—PUBLICIDAD DEL NORTE,  
Fuenterrabía, 3.—Teléfono 14652.  
VALENCIA.—LUIS GARCIA FAYOS. Pascual y Ge-  
nís, 4.—Teléfono 11280.

## ALMONEDAS

LIQUIDAMOS URGENTEMENTE 500 camas "Delta" doradas, plateadas, comedores, alcobas, regaladas. Paseo Recoletos, 4.

NOVIOS. TRES PRECIOS PARA la casa completa: Alcobas con cama de metal, comedor completo y recibimiento. Pesetas 550, 850 y 1.200. J. Garrido. Fernández de los Ríos, 31.

ULTIMOS DIAS: LIQUIDAMOS mitad valor magníficos comedores, alcobas, tresillos, armarios luna, camas, silleros, muchos muebles sueltos. Marqués Leganés, 5. Sótanos. Tarde solamente.

FASTUOSO COMEDOR JACOBINO, 260; grandiosa alcoba con cama plateada, 350; Losmozos. Santa Engracia, 65.

ATENCION POR SUS INTERESES: Tresillo, 112 pesetas; butacas, 25; morris, 30. Flor Baja, 3.

## ALQUILERES

AVENIDA PLAZA TOROS, 11. Cuarto todo confort.

GOYA, 80. CASA NUEVA. Cuartos todo confort.

LOMBIA, 12. ESPACIOSO EXTERIOR. Baño, gas, 150.

CUARTOS ESPACIOSOS, Baño, calefacción. Vivienda, pensión, oficinas. Esparteros, 6.

BONITO TERCERO EXTERIOR, 5 habitaciones, baño, ascensor, 25 duros. Martín de los Heros, 86.

ALQUILASE HOTEL. RASCFRIA. (Madrid.) Gran confort. Mayo. General Arrando, 10.

NAVAS MARQUES, 1.100 principa hotel, baño, jardín, ocho camas. 51691.

ALQUILO PISITO AMUEBLADO, monísimo. Hermosilla, 3.

DESEO ALQUILAR HOTEL todo año, próximo Madrid. Ofertas detalladas. José Boria. Donoso Cortés, 4. Madrid.

EXTERIOR ESPACIOSO, Baño, 25 duros. María Molina, 26, esquina Velázquez.

## COMADRONAS

NARCISA. CONSULTA RESERVADA, hospedaje embarazadas. Conde Duque, 44; junto bulevares.

NORBERTA. PARTOS, CONSULTAS GRATUITAS, faltas período, médico especialista competente. 45450.

EMBARAZO, FALTAS MENSTRUACIÓN. Consulta médica gratuita. Provincias, sello. Hortaleza, 61.

PROFESORA PARTOS, HJIA médico Salguero. Fuencarral, 55, pral. izqda. Columba.

SISINIA. ANTIGUA COMADRONA. Consulta gratis diaria. Hospedaje. Corredera Alta, 12.

PARTOS SANTA CLARA. Hospedaje, consultas. Gran parque. Apodaca, 6. Teléfono 13095.

PROFESORA PARTOS. CONSULTA reservada embarazadas. Médico especialista. Alcalá, 157, pral.

## COMPRAS

IMPORTANTISIMO. COMPROMO mobiliarios, máquinas, ropas, porcelanas, condecoraciones, plata. Casino, 4. Hidalgo. 74330.

PAGO ORO LEY 5,85 GRAMO, y fino, 8,00; peso exacto. Ventas de alhajas. Ocasión verdad. Doldán. Preciados, 34, entresuelo. Teléfono 17353.

COMPRO MAQUINAS ESCRIBIR, sumar, calcular. Enrique López. Puerta Sol, 6.

ALHAJAS, PAPELETAS MONTE. Da mucho dinero "Casa Popular". Esparteros, 6.

## CONSULTAS

URINARIAS, SIFILIS, SEXUALES. Consulta particular, cinco pesetas. Hortaleza, 30. Tarjes.

CURACIONES PRONTAS, ALIVIO inmediato, venéreo, sífilis, purgaciones, debilidad, impotencia, espermatorrea. Clínica especializada. Doctor Hernández. Duque Alba, 10. Diezma, tres-nueve. Provincias, correspondencia.

MATRIZ. RECONOCIMIENTO embarazadas, menstruación. Consulta, doctor Hernández. Duque Alba, 10. Diezma, tres-nueve.

ANTIGUO CONSULTORIO doctor París. Romanones, 2. Piel, sífilis, impotencia, blenorragia, complicaciones de la misma.

EMBARAZO, MATRIZ. DOCTOR especializado. Hortaliza, 61. Teléfono 19473. Contesto provincias.

REJUVENECERSE, EMBELLE- cerse, robustecerse. Método científico infalible, inofensivo. Dr. Halfern. Hotel Metropolitano.

ALVAREZ GUTIERREZ. CONSULTA vías urinarias, blenorragia. Preciados, 9; diez-una, siete-nueve.

## DESINFECCION

NO DEMORE LA DESINFECCION de su casa después de una enfermedad. Evite las chinches, polillas y cucarachas con "Desinfección Grima", única eficaz! Eduardo Dato, 10. Teléfono 13322.

## ENSEÑANZAS

MECANOGRAFIA, SIETE PESETAS mensuales; taquigrafía, ortografía, contabilidad, diez pesetas. "Hispania". Puerta Sol, 6.

PROFESOR FRANCES, DILOMADO, enseñanza rápida, precios económicos. Larra, 13, principal.

## FINCAS

FINCAS RUSTICAS COMPRO y cambio por casas en Madrid. Brito. Alcalá, 94. Madrid.

EN VIGO SE VENDE CASA nueva, sótano, bajo y tres pisos, con huerta, en General Riego, 17, Plaza Estación. Informes en la misma.

## FOTOGRAFIAS

RETRATOS ARTISTICOS PRIMERA comunión, bodas, niños, ampliaciones. Roca. Tetuán, 20.

## GUARDAMUEBLES

GUARDAMUEBLES, 5 PESETAS mes. Cuesta Santo Domingo, 12. Sr. Martínez.

GUARDAMUEBLES ECONOMICO. Limpieza, conservación de alfombras. Inmejorables locales. Oficinas. Goya, 59. Muebles Cermenzana. Telf. 55570.

## HOSPEDAJES

HOTEL CASTILLA. MONTE- ra, 10; gran confort, trato esmeradísimo. Tel. 14315.

ALQUILO GABINETE CON- forto matrimonio, dos amigos, con, económico. Trujillos, 6, segundo derecha (esquina Ven- neras).

HUESPED ESTABLE, TODO confort, en familia. Larra, 9, tercer centro.

EXTERIOR, FAMILIA HONO- rable. Confort, 4,75. Alvarez Castro, 44, primero derecha.

HOTEL GIBRALTAR, ADUA- na, 19, próximo Puerta Sol. Habitaciones, 4 pesetas; con baño privado, 6 pesetas.

PENSION CASADO. SIETE PE- setas, aguas corrientes, confort. Conde Romanones, 3, principal.

PRECIOSO GABINETE, CALE- fación, baño, inmejorable precio. Doctor Castelo, 11.

PARTICULAR CEDE GABINE- te con alcoba, baño, exterior, sin. Carretas. Teléfono 24557.

PARTICULAR EXTERIOR 5,50, San Bernardo, 43, pral. iz- quierda.

## LIBROS

LIBROS, ALEMAN, FRANCES, inglés. Precios baratísimos. Príncipe, 33. Librería.

## MODISTAS

VESTIDOS FANTASIA, HE- chura sastre, novia, playa, precios moderados. Admitense géneros, encargos provincias. Josefina Sintas. Peligros, 12.

## PERDIDAS

PERRO FOX-TERRIER BLAN- co, manchas negras, marrones; quien lo encuentre entréguelo Marqués de Cubas, 23. Atien- de Uhisky; se recompensará espléndidamente.

## PRESTAMOS

ARTEAGA: AGENCIA PRES- tamos, hipotecas, valores, sobre casitas, mercancías, mue- bles, máquinas, automóviles. Hortaleza, 22.

# AUTOMOVILES

ENSEÑANZA. CARNET GA- rantizado. Lecciones ilimita- das. Todo, 100 pesetas. Precia- dos, 23. Teléfono 21799.

AUTO-TECNICA, ORGANIZA- ción moderna, enseñanza con- ducción 60 pesetas. Príncipe, 14.

ENSEÑAMOS CONDUCIR AU- tomóviles 49 pesetas. Niceto Alcalá Zamora, 56.

ALQUILER AUTOMOVILES 1935, dos pesetas hora. Doc- tor Castelo, 20. Teléfono 61598.

# BOLSA DEL TRABAJO

## NECESITAN TRABAJO

VIAJANTE SE OFRECE HA- biendo viajado ruta Andalu- cia, Extremadura, la Mancha. Conoce fabricantes exportado- res, almacenistas. No importa costo. Escribid, Joaquín Costa, 12, segundo. Córdoba.

CHOFER POCAS PRETENSIO- nes, mucha práctica, buenas referencias. Escribid: Chofer. Prensa. Carmen, 16.

COMERCiante PRECISA préstamo de 5.000 pesetas pa- gaderas seis meses, garantías. J. L. Carretas, 3. Continental.

## VARIOS

CAMISAS, CALZONCILLOS, pijamas; admite géneros, re- formas. Arroyo. Barquillo, quince. Camisería.

LOTERIA PLAZA EUROPA, Sevilla. Administrador, Miguel Escámez. Envios todas partes.

AMPLIACION 40 X 30 CON marco, 5 pesetas. Casa Parre- ño. Tomelloso (C. Real). Nece- sitamos agentes.

SOLICITA MADRINA PAZ Alejandro Blanco. Escribid, Escuelas de Marinería. Ferrol.

INFORMES COMERCIALES sin caducidad, precio único, eficaces, rápidos. Solicitense ofertas según cantidad. "Agen- cia Lux", fundada en 1931. Apartado 10014. Madrid.

TESOROS, MINAS, YACI- mientos y demás riqueza ocul- ta en tierra o muros puede lo- calizarse con aparatos de ra- dio. Pida informes. Utilidad. Apartado 159, Vigo. (España.)

DEPILACION ELECTRICA GA- rantizada. Clínica Estética Mo- reno Ochoa. Eduardo Dato, 10.

PESTASAS. CRECIMIENTO científico. Tratamiento propa- ganda, 9 pesetas. Eduardo Da- to, 10.

## VENTAS

ESCUDO TALLADO PIEDRA, antiquísimo, propio fachada. Lucio Alonso. Treviana (Lo- groño).

REGISTRADORA NATIONAL eléctrica, ocasión. Fuencarral, 135.

CAL PARA MORTEROS, ES- tuques y para blanquear. Te- léfono 77781. Madrid.

# AUTOMOVILES

ZACARIAS MATEOS ENSEÑA- rá a conducir automóviles y motocicletas. Marqués Riscal, 7. Academia Laureano.

CAMION BLITZ, M. 50.000. Tabanera.

ANTES DE COMPRAR UN CO- che de ocasión visite el Ga- raje Tabanera. Francisco Giner, 7.

REPRESENTACION STUDE- baker y Krupp-Diesel. Tabanera. Francisco Giner, 7.

VENDO ROADSTER PLY- mouth, 2.800; cupé Graham Paige, 3.700. San Bernardo, 69.

# BOLSA DEL TRABAJO

CONTABILIDAD ADMINIS- traciones llevaria horas libres. Cuesta. Carretas, 3. Continen- tal.

GRATUITAMENTE PROPOR- cionamos cobrados, depen- dientes, ordenanzas, criados, porteros. Fuencarral, 88. 25225.

VIAJANTE VISITANDO PRO- vincias Alicante y Murcia de- sea Laboratorio propaganda médica. Escribid A. P. Cam- pos Vasallo, 34. Alicante.

OFRECESE MECANICO MA- quinas agrícolas. Francisco Mora, 61. Iniesta.

## OFRECEN TRABAJO

MUTUA SEGUROS ACCIDEN- tes desea delegados en provin- cias. Mayor, 10. Madrid.

NECESITASE PRACTICANTE de los antiguos que les daban facilidades para poder ejercer el título de Dentista. Apartado número 80. Gijón.

OFREZCO COMISION 50 % artículos corrientes, viajeros representantes. Malepuz. Va- lencia.

A FICIONADOS CINEMATO- gráficos que deseen buen por- venir, escriban: Cinematográ- fica Nacional. Aranjuez.

COMISIONES INTERESANTES obtendrá vendiendo entre sus conocimientos relojes de Fá- bricas Suizas Reunidas. Her- nani (Guipúzcoa).

OFICIAL FOTOGRAFO PRE- cisase, desempeñar cargo Stuo- dio o arrendaría con garantía. Mariano Muñoz. Zabala, 25, segundo izquierda. Bilbao.

EMPLEO CONSEGUIRA aprendiendo radio, cine sono- ro. Escribid, Radio Nacional. Aranjuez.

REPRESENTANTES PARA productos farmacéuticos se de- sean en todas las poblaciones. Escriban Apartado 716. Bar- celona.

100-150 PESETAS SEMANA- les trabajando mi cuenta pro- pio domicilio, pueblos, pro- vincias. Apartado 9077. Ma- drid.

JOVENES TODAS REGIONES deseen filmar películas escri- bid: Cinematográfica España. Escosura, 20. Madrid. Man- damos instrucciones.

FABRIQUE JABONES, Le- jías, colonias, 1,75 fórmula. Laboratorio Aco. Apartado 12145. Madrid.

REPRESENTANTES COMI- sión o propia cuenta artículos goma necesitamos. Apartado 718. Madrid.

REVENDEDORES CUENTA propia bisutería y otros, pre- cisamos toda España. Aparta- do 29. Córdoba.

NECESITASE CON ALGUNOS conocimientos de contabilidad y mecanografía. Ofertas por escrito con referencias. Ofi- cina. Plaza República, 3, pral.

SECRETARIA ALEMANA JO- ven, alta, educada. Buen suel- do. Teléfono 59057.

NODRIZAS, SIRVIENTAS, asistentes, todo proporciona- mos gratuitamente llamando 16279. Palma, 7.

500-1.000 MENSUALES Ha- ciéndonos circulares, direc- ciones, juguetería (provincias), Apartado 544. Madrid.

NECESITAMOS AGENTES AM- bos sexos cultos, activos, tra- bajar asunto nuevo España, grandes rendimientos. Escri- bir Soto. Montera, 15. Anan- cios.

ASEGURADORES PROFESIO- nales desea para Madrid im- portantísima Compañía ramo Vida, sin reconocimiento mé- dico. Escribid Inspector Joa- quín Gras. Francisco Silveira, 62.

¿QUIERE SER ARTISTA CI- nematográfico, creándose por- venir? Escriba: Cinematográ- fica. Vallehermoso, 32. Madrid.

## EL APARATO MUNDIAL CONTRA LA IMPOTENCIA

Es el resorte de la vida. Único en el mundo. Lo más higiénico que se conoce y evita miles de sui- cidios, con certificados de varias eminencias mé- dicas. Venta: M. Suárez. Practicante en Medicina. ARMERIA "LA COSMOPOLITA" — Elduayen. 8 y 10 VIGO

## MAQUINAS DE ESCRIBIR

Importación directa de portátiles, nuevas Under- wood, Remington, etc. Ultimos modelos, ptas. 350, 495, etcétera. Falta agentes

M A R I N HERNÁN Cortés, 18 MADRID



## ALMORRANAS

recientes o crónicas. POMADA ANEMA SMITH. Curación segura. Basta un tubo. No lo dude. 5 ptas. caja farmacia. Man- de 5,50 ptas. en giro postal o reembolso (no admito sellos) a Miguel Pous. Apartado 481. Barcelona. Se remite certificado. Muestras gratis si manda sello de 0,30.





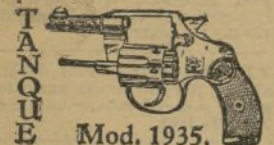
# ENFERMOS de los OJOS!

Ojos que lloran, supuran o padecen ante la luz; sensación de arenillas en el ojo, pupilas injectadas, ojos rojos o párpados inflamados, visión confusa, enrojecimientos, etc. Emplead el **IRIDAL**, fórmula del Dr. E. Piccinino, del Hospital Oftálmico de Turín. **IRIDAL** es un colirio científico inofensivo que siempre alivia o cura todas las enfermedades más comunes de los ojos. **IRIDAL** desinfecta, lava y arrastra las impurezas que enferman los ojos; los refuerza, volviéndoles la transparencia y brillo propios del ojo sano. Pedid el opúsculo gratuito "Vulgarización Científica" a Ind. Titán, calle Valencia, número 189, Barcelona. **IRIDAL** se vende en farmacias a 6,10 ptas. frasco. Por correo certificado, 6,60.



LOS DOS SOLO POR 13 PTS  
TENEMOS TODA CLASE DE BISUTERÍA FINA, RELOJERÍA Y OBJETOS DE REGALO. PÍDAN CATALOGO GRATIS.

Magnífico sello chapado de oro 18 ktes, garantizado, mas este precioso tesoro chapado con bonitos brillantes de excelente presentación. Remítanos a todas partes contra reembolso ( Giro Postal o sellos de Correos) indicando la medida del dedo con una tirita de papel. LOS DOS SOLO POR 13 PTS A. SAFAR, APARTADO 9109, MADRID



**TANQUE** Mod. 1935.  
Lo más moderno y rápido es el arma de los técnicos. Pesetas 78.—, en armerías. **OJANGUREN Y VIDOSA.** EIBAR. Representantes de la Casa "Winchester", armas, municiones, pilas secas y linternas

**GRATIS**  
Reservadamente recite catalogo de **PRESERVATIVOS** transmissibles Ortopedia Inglesa **VICTORIA, 3**

## LA RADIO AL DIA

PROGRAMA PARA EL SABADO 1 JUNIO 1935

MADRID. EAJ 7. 274 m., 3 kw., 1.095 kiloc. 13,00: Campanadas de Gobernación. — Señales horarias. — Boletín meteorológico. "El cock - tail" del día, por Perico Chicote. — Música variada. — 13,30: Sexteto de Unión Radio: "Rasgos de España" (pasodoble), Tomás de León; "Hush-a-bye Baby" (vals), Nichols; "El pinar" (selección), Alvarez Cantos. — 14,00: Cartelera. — Cambios de moneda extranjera. — Música variada. — 14,30: Sexteto de Unión Radio: "La posada del caballito blanco" (fragmentos), Stolz y Gilbert; "Serenata", Toselli; "La Colombe", Gounod; "Danzas eslavas", Dvorak. 15,00: "La Palabra". Dia-

# Una maravilla de la Ciencia Medica

# FUERZA VIRIL INTEGRAL

Usted desea rejuvenecerse; pero no lo cree posible porque ignora los milagros obtenidos hoy, gracias a 40 años de altas investigaciones realizadas por grandes hombres de ciencia de mundial solvencia sobre este problema tan transcendental, no solamente para Vd., sino para la humanidad entera. Descubierto por Brown-Sequard, muerto en plena virilidad a los 88 años, y por el profesor D'Arsonval, del Instituto de Francia, que a los 86 años prosigue con el dinamismo de un joven sus maravillosos trabajos, este método, gracias a los estudios de hombres tales como Glay, Gilbert, Breteau, Carnot, Deflandre, Voronoff, ha permitido establecer un tratamiento radioactivo: **EPIRTAR**, para hombres, y **DOFEAR**, para mujeres, que sin inyecciones ni injertos restablece la fuerza sexual y rejuvenece a la infinidad de seres decaídos, impotentes y prematuramente envejecidos. Los positivos resultados obtenidos son tales, que aparte los del Dr. Voronoff, nada los supera.

Solicite folletos científicos. No sólo **EPIRTAR** y **DOFEAR** son inocuos, sino indispensables al organismo. Como la nutrición, aportan todos los elementos (irradiados por su contenido en radium) indispensables al desarrollo de la vida y cuya carencia ocasiona la vejez prematura. Obran sobre todo el organismo; la mejoría general se percibe desde el primer día. Es el reequilibrio completo de la capacidad de todos los órganos. Son productos del más alto valor científico que por su eficacia se apartan radicalmente de todo lo realizado hasta hoy. **EPIRTAR** y **DOFEAR**, caja: 16 pesetas. **LABORATORIOS INTERNACIONALES DE APLICACIONES TERAPÉUTICAS (L. I. D. A. T.)**, 280, Consejo de Ciento, BARCELONA.

**Dofear** Producto garantizado conteniendo sales puras de **RADIUM** **Epiptar**

De venta en BORRELL, GAYOSO, JUAN MARTIN, MARIN, NOVICIADO, etcétera

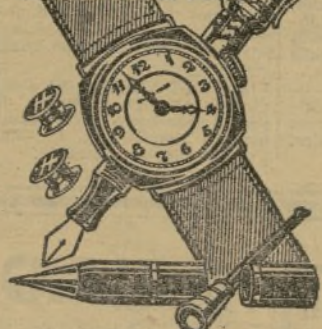


## MARAVILLOSO DESCUBRIMIENTO (PARA HOMBRES)

**SALVIANA** es una científica combinación de plantas medicinales para prevenir y curar radicalmente la **IMPOTENCIA** sexual. **SALVIANA** no es un producto de efectos momentáneos ni perjudiciales. **SALVIANA** es una sabia composición de escogidas plantas tropicales, cuyo elemento aromático, de propiedades tónicas, vigoriza y fortalece el organismo en general y cura la impotencia genésica. **SALVIANA** es un formidable alimento del sistema nervioso y hace el milagro de devolver al hombre agotado la sana juventud. **SALVIANA** va directamente de la Naturaleza al cuerpo. Basta una caja para convencerse y hacer de **SALVIANA** la planta favorita.

De venta en Madrid. Farmacias: Gayoso, Arenal, 2; Borrell, Puerta del Sol, 5; Madero, Plaza Progreso, 13; Gimenez, Barquillo, 3; P. Esteban, Avenida Pablo Iglesias, 8; Martinez, Glorieta Atocha, 8; P. Gimeno, Fuencarral, 114; A. Reig, Marqués Urquijo, 2; Rodríguez, Torrijos, 28; Ferreres, Carretera Vicálvaro, 2; Vda. Moreno, Av. de la República, 12 (Puente Vallecás); Martínez, Av. de Libertad, 27 (Tetuán). Pida folleto a estas casas o por correo a Laboratorios UDA, Copons, 7, Barcelona.

## COMPLETAMENTE GRATIS...



Recibirá estos magníficos **REGALOS**:

**RELOJ PULSERA PESETAS 12,50**

para caballero, fabricación suiza, elegantísima presentación, metal cromado y cristal irrompible. **REGALAMOS** por cada pedido de este reloj una pulsera elegante, de cuero; un par de gemelos automáticos, muy elegantes; una pluma estilográfica, tipo Parker, plumilla fina, o un lapicero, invento americano, combinado con una boquilla plegable, a elegir.

Garantizamos la buena marcha del reloj por 5 años. Devolvemos el dinero caso de no gustar. ENVIO recibiendo giro postal o contra reembolso, más pesetas 1,75 para gastos. Pedidos a **COMERCIAL EUROPA** — Apartado 5.248. BARCELONA — Remite a Catálogo 45.

## INGENIEROS AGRONOMOS PERITOS AGRICOLAS

ACADEMIA ARRUE-UGENA

Cursos intensivos durante el verano. Empezan clases 1.º y 15 junio y 1.º julio. Plaza República (antes Oriente), 2. Tel. 27092. Madrid

## ¡¡¡Usa usted lentes porque quiere!!! ¡Quíteselos! ¿Cómo? ¡Usando Visión!

En 15 días su vista quedará rectificad, por defectuosa que sea. **VISION** actúa directamente sobre la retina y nervios ópticos, y cura la vista cansada, irritaciones, rojeces, etc. Pidan detalles gratuitos a **VISION**. Apartado 716 — BARCELONA

Las esquelas mortuorias se reciben hasta las dos de la mañana en la Administración de **AHORA** Paseo de San Vicente, 18 Teléfono 18340

Precio de este tamaño **50 pesetas**

rio hablado de Unión Radio. — Noticias de todo el mundo recibidas hasta las 14,50. — Música variada. — 15,30: Sexteto de Unión Radio: "Ballet egipcio" (1.ª suite), Luigine: a) Allegro, b) Allegretto, c) Andante, d) Final; "Boris Codou-noff" (polonesa), de Mous-sorgsky. — 15,50: Eventualmente, noticias de última hora. — 16,00: Fin de la emisión. — 17,00: Campanadas de Gobernación. — Música ligera. — 17,30: "Guía del viajero". — Continuación de música ligera. 18,00: Relación de nuevos socios de la Unión de Radioyentes. — Lecturas literarias: "Leyendas marineras", por J. F. Arias Campoamor. — Fragmentos de zarzuelas del maestro Alonso: "La bejarana" (romanza de José Luis); "La calesera" (himno a la Libertad); "La calesera" (romanza de Rafael); "La parranda" (canto a Murcia); "La parranda" (canción del platero); "La picarona" (dúo de Gines y Maribel); "La picarona" (canto a Segovia). 18,30: "La Palabra". Diario hablado de Unión Radio. — Información de todo el mundo. — Noticias recibidas hasta las 18,20. — Ciclo de conferencias de la V Semana Nacional de Higiene Mental: "Juegos infantiles e higiene mental", por el doctor Pino, del Manicomio de Ciempozuelos. — Emisión fémica (dedicada al público radioyente femenino): "Crónicas para la mujer", por Mercedes Fortuny, leídas por la primera actriz Carmen Muñoz. — Intermedios de música de baile, retransmitidos desde "Negresco". — Charlas de divulgación: "Profilaxis bucal en los niños y sepsis oral o infección focal", por don Luis García Olalla, odontólogo de la Asociación de la Prensa y ex profesor de la Facultad de Medicina. — Gran sorteo de regalos entre las señoras y señoritas radioyentes. — 20,15: "La Palabra". — Diario hablado de Unión Radio. — Noticias recibidas hasta las 20,00. — Concierto por el Sexteto de Unión Radio: "Los saltimbanquis" (fantasía), L. Ganne; "La bella Galatea" (obertura), Suppé. — 21,00: Reportajes de Arte: "La Exposición de bodegones y floreros españoles", por José Francés, y con intervención de los señores Méndez Casal y Cavestany. — Continuación del concierto por el Sexteto de Unión Radio: "Adoración", Filippucci; "Serenata a Dody", Marcuci; "Marina" (fantasía), Arrieta. — Cursillo de charlas pro-higiene, por el doctor Chicote, de la Academia Nacional de Medicina. — 22,00: Campanadas de Gobernación. — 22,05: "La Palabra". — Diario hablado de Unión Radio. — Información de todo el mundo. — Noticias recibidas hasta las 21,45. — Recital de canciones americanas, por el "Trío de Las Heras": "El paria" (canción campera a dos voces); "Yo no sé qué me han hecho tus ojos" (vals); "Qué dulce fué el beso" (danzón cubano a dos voces); "Bajo los puentes del Sena" (canción); "Si supieras" (vals-canción a dos voces).



AHORA

# ARTE

## ¿LA EXPOSICION DE PRIMAVERA?

por GIL FILLOL



El mejor servicio que cabe hacer a la Asociación de Pintores y Escultores es recomendar a la gente que no visite la Exposición de Primavera.

Pero lo beneficioso para los artistas, que así evitarían comentarios desfavorables, no sería eficaz para las Bellas Artes. Es necesario que el público se indigne y se dé cuenta de la afrenta que significa para una capital civilizada no disponer de un decoroso Salón de Exposiciones. Todos deben sentir el rubor de la indefensión en que se halla la cultura artística española.

Ya se sabía que el llamado Palacio de Cristal, donde la Asociación de Pintores y Escultores ha tenido la desdichada idea de instalar la Exposición conmemorativa de su XXV aniversario, no reúne condiciones para ese fin. Que el Estado, en uso de su derecho, lo cediera indistintamente a un concurso de ganadería o a un certamen artístico, no podía sorprender gran cosa, porque estamos habituados al trato desdenoso concedido por los Poderes públicos a las actividades del espíritu... Pero resulta inconcebible que una entidad artística, en momentos solemnes de su vida, se haga cómplice voluntario de una de las mayores vergüenzas de Madrid.

Llevar cuadros o esculturas al Palacio de Cristal del Retiro, sin una previa adaptación de aquel recinto, es bastante peor que pintar y esculpir mal. Es, por lo menos, una falta de respeto al artista y al público. No encuentro ninguna disculpa. ¿Que la Exposición no podía celebrarse en otro sitio? No haberla celebrado. El Arte no ganaría nada, pero no perdería nada. Así pierde mucho: autoridad, prestigio, estimación.

Porque no se trata de un problema discutible de emplazamiento, sino de un caso sencillo de decoro. Me cuesta algún trabajo emplear palabras injustas—que por serlo han de tener cierta dureza—para calificar la falta de celo de una Asociación de artistas donde figuran los primeros valores españoles.

Lo que se viene haciendo por las Bellas Artes en España es inexplicable. Gastar dinero es lo de menos cuando se da para encubrir una indiferencia manifiesta. Dinero para concursos, para Exposiciones, para subvenciones, para becas, no significa nada si no sirve todo eso para elevar el nivel cultural del país.

Es labor de proselitismo lo que precisa

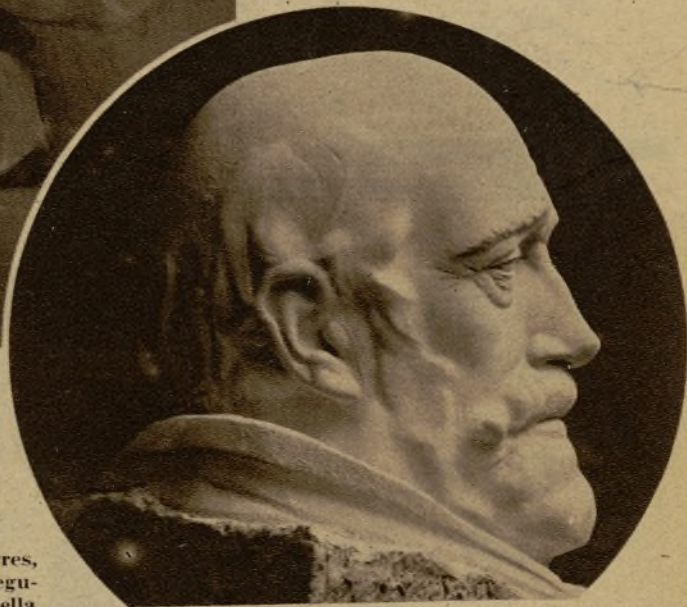


Una de las obras de arte de más relevante mérito en la Exposición de Primavera, es este retrato del escritor y popular hombre de teatros don Francisco de Torres, obra de Agustín Segura, que ofrece con ella una nueva muestra de los altos méritos que le han dado sólido prestigio

llados. Polvo, papeles rotos, colillas, hojas secas, marcos de desecho, restos de todo, como fondo infamante de una pintura sucia, que parece aún más sucia entre la suciedad que la circunda... Un espectáculo, en fin, deprimente, angustioso, que acabará expulsando al público de las Exposiciones y dice muy poco a favor de la estimación profesional.

¿Qué pena y qué vergüenza! ¿Qué pena saber que a esta Exposición han acudido firmas prestigiosas en prueba de amor a la Asociación de Pintores y Escultores, sin conocer el trato de que iban a ser víctimas! ¿Qué vergüenza poner buena voluntad, esfuerzo y entusiasmo—que no niego a los organizadores—en preparar una exhibición de Arte, y encontrarse después por toda recompensa con un... "Palacio de Cristal"!

Por referencias, no porque allí lo haya podido ver, tengo noticias de que figuran algunas cosas estimables: tres óleos tranquilos y bellos de Valentín Zubiaurre; los conocidos escorzos de Ramón Zaragoza, pintura siempre de buena calidad; una briosa naturaleza muerta de Marisa Pinazo; un cuadro bien compuesto de Rosario Velasco; dos fuertes retratos, valientes de técnica y justos de expresión, de Agustín Segura; otro, finísimo, con esa característica elegancia de Luis Mosquera; otro, que representa quizá la única revelación de este certamen, por Martínez Gil, tan suelto de factura como bien entonado; unos paisajes llenos de vibración luminosa, de Vila-Puig; tres más, excelentes, de Juan Porcar; otros tantos de Bernardino de Pantorba; cuatro, nerviosos, francos y emotivos, de Vicente Albarranch; algunas notas de Pe-



"El pintor Pinazo Camarlench", por Ignacio Pinazo, una de las pocas obras que dan prestigio a la Exposición del Retiro



"Entre palmeras", paisaje del destacado pintor Vicente Albarranch

el Arte. Primero, crear un ambiente, estimular la sensibilidad. Sin esa función social, la protección a los artistas, sobre ser estéril, degeneraría en una obra de misericordia. ¿Qué representa una Exposición? ¿Qué fin debe cumplir una Exposición si no es despertar la curiosidad del público, fomentar su sentimiento artístico y dilatar el área de los aficionados?

Pues bien; con Exposiciones como la del Palacio de Cristal, el número de aficionados disminuye, el sentimiento artístico se embota, el desdén por el Arte se extiende hasta los sectores que viven en contacto más íntimo con él.

Alguien preguntará: Y todo eso, ¿por una Exposición lamentable? Por una, no. Por muchas. Por casi todas.

Yo ni siquiera sé decir si la organizada por la Asociación de Pintores y Escultores es mala o buena.

Haría falta verla primeramente en condiciones normales de visión. En el Palacio de Cristal lo único que se ve es suciedad por todas partes: toldos, que debieron de ser blancos alguna vez, manchados, con chafarrinones de herrumbre. Harpilleras despididas y descosidas, con grandes goterones de humedad. Pedestales contruidos con maderas de embalajes, astilladas y carcomidas. Tierra fangosa, mezclada con estiércol. Vitrinas con cristales llenos de grasa. Divanes apoli-

dro Casas Abarca, Seijo Rubio, Ramón Carazo, Núñez Losada, Blanco-Recio, Nelly Harvey, Gumucio, Azpeitia, Virgilio Bernabeu, Serra-Farnés, Manuel Antolín, José Llaseras...

Un busto, notabilísimo de modelado y técnica moderna, del gran pintor Ignacio Pinazo Camarlench, por su hijo, Pinazo Martínez; "Aurea", un mármol decorativo trabajado con precisión, de Miguel Diéguez; una talla en nogal, muy expresiva y concienzuda, de Pedro Frías; una deliciosa estatuilla de José Ortells; un bronce de Avalos García; un aguafuerte, muy cuidada, de Enrique Brañez; otras de Otto Poppelreuter y Arturo Reque; unas forjas primorosas, elogiadas en ocasiones anteriores, de Luis Barrera; un cuero repujado con la singular maestría de Martín de la Arena, y trabajos ornamentales de Eulogio Velasco, Guisarola, Moreno Fuentes, Calvo Vélez...

No es esto toda la Exposición. He oído decir que en el Palacio de Cristal figuran 238 obras de pintura, 30 esculturas, 53 grabados y dibujos y 34 objetos de Arte decorativo. Repito que yo no he visto nada. He intentado verlo, y el desorden de la colocación, la suciedad, la mala luz y el aspecto poco atrayente del local sólo me han permitido distinguir marcos, lienzos, pedestales, láminas, yesos, piedras y hierros viejos que parecen evadidos de "Las Américas" del Rastro.

Ayuntamiento de Madrid



ATRA

# ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS (STOMALIX)



Reconocido universalmente como el medicamento más eficaz para curar el dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera del estómago, etc. Tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

## ESTOMAGO e INTESTINOS

VENTA EN FARMACIAS

**purgafina**  
SAIZ DE CARLOS

Laxante suave y eficaz que produce, sin molestias, una deposición diaria, reduciendo el intestino y evitando su atonía, siendo el mejor tratamiento para el estreñimiento y estados biliosos

VENTA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS

# LA FARSA

PUBLICA  
HOY



LA COMEDIA ENTRE  
ACTOS DE

JACINTO BENAVENTE  
CUALQUIERA  
LO SABE

• 50 CTS. •

De venta en quioscos y puestos de periódicos

POR FUERTE QUE SEA EL  
**DOLOR**

NO SE  
RESISTE  
A UNA  
TOMA  
DE



Cuando tenemos lo mejor en casa no debemos acudir nunca a lo extranjero



**CEREBRINO  
MANDRI**  
EFICAZ E INOFENSIVO

UTIL PARA LA SUPER-ALIMENTACION DE  
SANOS Y ENFERMOS

# PHOSMIL

Nutre, tonifica y regenera el organismo débil